

Pötting Rundschau

Folge 3/2020 www.poetting.ooe.gv.at



*Frohe Weihnachten und ein
gutes neues Jahr 2021*



Albrechtsberg - Dürrnaschach - Kronlach - Moos -
Oberaschach - Obernfürth - Rumpfendopl - Spielmannsberg -
Straßhof - Sumeding - Unternfürth

ZEITUNG DER OÖVP PÖTTING



Und immer wieder wird es, mit Hilfe aller, die dazu beitragen, eine lesenswerte Zeitung. Dafür möchten wir, das Redaktionsteam, uns herzlich bedanken.

Gesegnet Weihnachten und ein gesundes neues Jahr 2021

Für die Ausgabe
„Pöttinger Rundschau“ 1/2021 ist
Redaktionsschluss

14. März 2021

E-Mail: poettingerrundschau@gmx.at



4720 PÖTTING 23

07733 6151

0664 4857447

www.kfz-schauer.at



Inhaltsverzeichnis

Seite 3	Seite des Bürgermeisters
Seite 5	Aus dem Gemeinderat
Seite 6	„In aller Kürze“ von Bgm. Peter Oberlehner
Seite 9	Aus dem Standesamt
Seite 10	Ärztlicher Dienst / Apothekendienst
Seite 13	Unsere Jubilare
Seite 15	Informationen des Gemeindeamtes
Seite 23	Rundschau (Aktuelles aus Pötting)
Seite 31	Aus dem Pfarramt
Seite 33	Caritas Kindergarten
Seite 39	Volksschule Pötting
Seite 45	NMS Neumarkt - Kallham
Seite 49	ÖVP Pötting
Seite 52	ÖAAB Pötting
Seite 55	Ortsbauernschaft
Seite 61	Landjugend
Seite 63	kfb
Seite 65	Gesunde Gemeinde
Seite 67	Rotes Kreuz
Seite 69	Musikverein Pötting
Seite 71	Goldhauben- und Kopftuchgruppe
Seite 72	Jägerschaft
Seite 75	Senioren
Seite 77	Freiwillige Feuerwehr
Seite 83	ASKÖ / Skiclub
Seite 89	Union KFZ Schauer Pötting (Stocksportler/ Sportschützen/Wandern/ Faustball)

Folge 3/2020

Impressum: Eigentümer, Herausgeber und Verleger:
ÖVP - Ortsparteileitung Pötting

Für den Inhalt verantwortlich:
ÖVP - Obmann Bgm. Peter Oberlehner
4720 Pötting 37

Layout: Manuela Gittmaier
e-mail: poettingerrundschau@gmx.at



Seite des
BÜRGERMEISTERS

LIEBE PÖTTINGERINNEN! LIEBE PÖTTINGER!

...ein Jahr, das wir wohl so rasch nicht vergessen werden, das Jahr 2020, geht nun seinem Ende entgegen! Ein Jahr, das so völlig anders war, als wir es uns erwartet hatten, ein Jahr das so vieles in unserem Leben verändert hat, weil das Corona-Virus unsere Pläne für dieses Jahr völlig durchkreuzt hat! Letztlich aber auch ein Jahr, das uns vieles gelehrt hat und das uns Dinge anders als bisher sehen läßt! Trotz allem dürfen wir aber auch nach diesem Jahr dankbar sein, diese schwierige Zeit in einem Land wie Österreich erleben zu dürfen, denn trotz aller Veränderungen und Einschränkungen können wir in gesicherten Verhältnissen leben und es fehlt uns auch nicht an allem Lebensnotwendigen! Lange wird das Jahr 2020 in vielen Bereichen nachwirken und natürlich hoffen wir, dass das Jahr 2021 wieder mehr Normalität mit sich bringen wird und wir das Corona-Virus tatsächlich in den Griff bekommen!

Trotz oder gerade wegen dieser besonderen Situation ist aber auch das Jahr 2020 wieder rasch ins Land gezogen und es ist kaum zu glauben, dass bereits wieder Advent ist und Weihnachten und der Jahreswechsel vor der Tür stehen!

Zeit, Bilanz über das abgelaufene Jahr zu ziehen und vor allem den Blick hoffnungsvoll auch ins neue Jahr nach vorne zu richten!

Dank gilt es am Ende dieses Jahres allen zu sagen, die mitgeholfen haben, diese schwierige Zeit doch einigermaßen erträglich zu gestalten und in den veränderten Rahmenbedingungen das Beste zu machen! Statt großer Veranstaltungen waren es heuer viele Dinge des alltäglichen Lebens, die mit hoher Flexibilität anders organisiert werden mussten und nicht nur in den öffentlichen Bereichen, sondern auch privat und beruflich waren die Forderungen für viele sehr hoch!

Auch die Gemeindegarbeit war natürlich von der Pandemie stark geprägt und auch da galt es ständig sich den Gegebenheiten anzupassen! Trotzdem konnten aber auch zahlreiche Projekte umgesetzt werden und vor allem im Straßenbau waren wir trotz Corona sehr aktiv! Ganz besonders darf ich da den Bau des Gehsteiges nach Albrechtsberg erwähnen, die Sanierung der gesamten Ortsdurchfahrt, zahlreiche weitere Straßenbaumaßnahmen, die Sanierung des Kindergartens, die heuer einen großen Schritt nach

vorne tat und nicht zuletzt die Erneuerung der Weihnachtsbeleuchtung, die durch die schöne Advents- und Weihnachtsstimmung, die sie erzeugt, gerade in dieser schwierigen Corona-Zeit gemeinsam mit dem schönen Pöttinger Kripperl ein bisschen Wärme in unsere Herzen bringt! Ansonsten war es die doch sehr aufwendige Alltagsarbeit, die uns heuer noch mehr als sonst beanspruchte!

Danke an alle, die wieder mitgeholfen haben, das alles umzusetzen und für die gerade in einer so schwierigen Zeit wichtige Nahversorgung in vielen Bereichen gesorgt haben!

Irgendwann – hoffentlich schon bald – werden wir vom Jahr 2020 reden, in dem alles anders war! Da wurden Veranstaltung abgesagt oder abgeändert durchgeführt, da wurden Geburtstagsfeiern flexibel auf mehrere Termine verlegt oder auch neue Formen beispielsweise von Musikveranstaltungen erfunden, die Erstkommunion anders als sonst gestaltet und statt großer Reisen und schöner Ausflüge gab es viele Spaziergänge und Radfahrten in der Heimat!

Blicke ich nach vorne, so hoffe ich natürlich, dass uns das Jahr 2021 mit gewissen Abstrichen wieder zu unserer gewohnten Normalität zurückführen wird und wir uns wieder noch mehr mit unseren gewohnten Arbeiten in den verschiedenen Bereichen beschäftigen können. Die begonnenen Projekte wollen wir fortsetzen und blicke ich in den gerade wieder erstellten Pöttinger Veranstaltungskalender, dann habe ich keine Sorge, dass uns in Pötting langweilig werden könnte, vorausgesetzt, wir können alle geplanten Vorhaben auch tatsächlich wieder umsetzen!

So sage ich am Ende dieses doch sehr besonderen Jahres wieder „Danke“ bei allen, die wieder ehrenamtlich oder beruflich so aktiv mitgearbeitet haben. Bei meinen Mitarbeitern am Gemeindeamt und allen Gemeindemitarbeitern, beim Vizebürgermeister Wolfgang Eibelhuber und bei allen Funktionärinnen und Funktionären im Gemeindevorstand und Gemeinderat, vor allem auch bei allen Verantwortlichen der Pfarre und ihren emsigen Helfern sowie den Verantwortlichen aller öffentlichen Einrichtungen, wie Volksschule und Kindergarten. Auch bei allen Gewerbetreibenden und selbstverständlich allen Vereinsobleuten und ihren fleißigen Teams bedanke ich mich. Überhaupt bei allen, die sich wieder konstruktiv eingebracht haben und ich bedanke mich auch wieder für die gute überparteiliche Zusammenarbeit in der Gemeindestube!

Es ist eine Freude, dass wir bei uns in Pötting ein so breites und vor allem auch qualitativ so hochstehendes Angebot in Kultur, Sport, Geselligkeit und auch im Sozialen haben.

Natürlich bitte ich alle, auch im neuen Jahr 2021 wieder so aktiv und engagiert zu sein! Die Arbeit wird uns nicht ausgehen, vieles haben wir wieder vor, gehen wir es wieder gemeinsam an. Stellen wir wieder das Gemeinsame über das Trennende. Sorgen wir gemeinsam dafür, dass wir



unsere hohen Standard in allen Bereichen halten können und auch hinkünftig eine „liebenswerte Wohlfühlgemeinde“ sein werden.

Dank gilt auch allen Mitarbeitern, Gestaltern, Gönnern und natürlich auch Lesern unserer so beliebten „Pöttinger Rundschau“. Auch in diesem Jahr konnte sie dank der ausgezeichneten Arbeit unserer Redakteurin Manuela Gittmaier wieder so schön und ansprechend gestaltet werden. Dank auch den Gestaltern unseres Veranstaltungskalenders, allen voran Gemeindevorstand Johann Gittmaier!

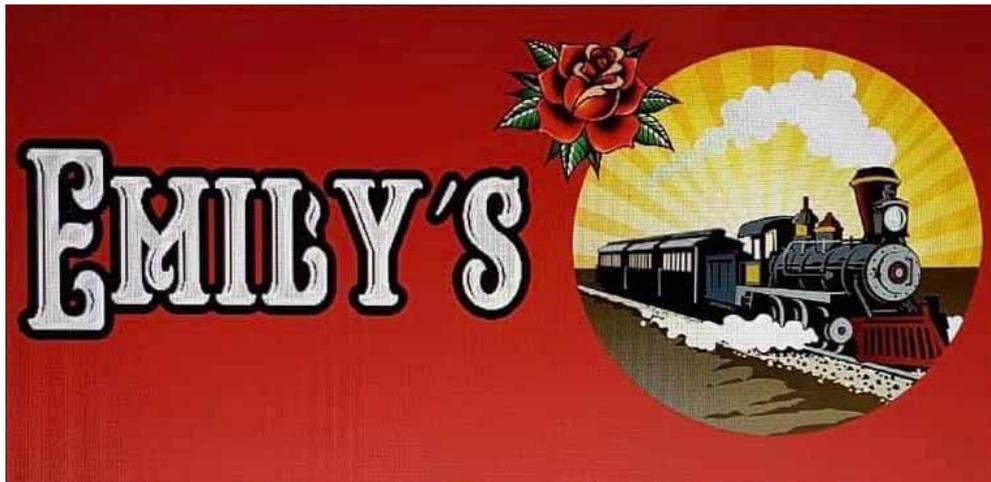
Gemäß unserem Motto „I leb gern in Pötting!“ lade ich wieder alle ein, auch 2021 im sachlichen Miteinander das Beste für unsere schöne Heimat Pötting zu leisten und uns durch gegenseitiges Vertrauen auch in unserem Tun zu stärken. Für das bevorstehende Weihnachtsfest wünsche ich Euch allen vielleicht auch in etwas kleinerem Rahmen als sonst frohe und besinnliche Tage im Kreise Eurer Familien, sowie für das Neue Jahr 2021 viel Glück, Erfolg, Gesundheit und vor allem auch persönliche „dankbare“ Zufriedenheit und verbleibe
Euer



LABg Peter OBERLEHNER
Bürgermeister

Zum Nachdenken: „Die größte Kraft des Lebens ist die Dankbarkeit!“

Hermann Bezzel



4720 Pötting 21
0680 1542322



Öffnungszeiten:
Mittwoch bis Samstag
ab 16 Uhr
Sonntag Frühschoppen
ab 9 Uhr
sowie nach Vereinbarung

Ich freue mich auf Deinen /
Euren Besuch!



Das Wichtigste aus der Gemeinderatssitzung vom 17. September 2020

TO 1) Überprüfung des Rechnungsabschlusses 2019 durch die BH Grieskirchen;

Information an den Gemeinderat

Der Prüfbericht der BH Grieskirchen zum Rechnungsabschluss 2019 wird einstimmig zur Kenntnis genommen

TO 3) Beschlussfassung einer Abtretungserklärung von der Gemeinde Pötting an die Freiwillige Feuerwehr Pötting

Einstimmiger Beschluss in der Angelegenheit einer Sammelklage bezüglich Feuerwehr-Fahrzeug-Ankäufe einer Abtretungserklärung der Gemeinde Pötting an die Freiwillige Feuerwehr Pötting zuzustimmen

TO 4) Bestellung von FF Kdt. Andreas Lackner bzw. FF Kdt. Stellvertreter Thomas Eibelhuber zum Pflichtbereichskommandanten bzw. dessen Stellvertreter der Gemeinde Pötting

Einstimmiger Beschluss über diese beiden Bestellungen

TO 5) Erstellung eines Gefahrenabwehr- und Entwicklungsplanes für die Freiwillige Feuerwehr Pötting gemäß OÖ Feuerwehrgesetz

Der neu überarbeitete Gefahrenabwehr- und Entwicklungsplan wird einstimmig beschlossen

TO 6) Flächenwidmungsplanänderung Nr. 3.11 (Francesco und Carina Gatti, Oberaschach 19, 4720 Pötting), Grundsatzbeschluss

Einstimmiger Grundsatzbeschluss für diese Flächenwidmungsplanänderung

TO 7) Ankauf eines Fahrzeuges für die Zustellung „Essen auf Rädern“; Kostenbeteiligung durch die Gemeinde Pötting

Einstimmiger Beschluss den Ankauf des Fahrzeuges für die Zustellung „Essen auf Rädern“ durch die Gemeinden Neumarkt, Kallham, Taufkirchen und Pötting gemäß dem gültigen Kostenaufteilungsschlüssel zu unterstützen

TO 8) Einführung von Windelsäcken für Kinder bis 3 Jahre, Beratung und Beschlussfassung

Einstimmiger Beschluss für Kinder bis 3 Jahre pro Halbjahr 4 Windelsäcke für die Entsorgung kostenlos seitens der Gemeinde Pötting zur Verfügung zu stellen. Auch für Personen mit Inkontinenz gilt die Regelung gleichlautend.

TO 9) Grundsatzbeschluss über die Erneuerung der Weihnachtsbeleuchtung

Einstimmiger Grundsatzbeschluss die Weihnachtsbeleuchtung am Ortsplatz zu erneuern.

TO 11) Allfälliges

Bgm. Peter Oberlehner informiert die Gemeinderatsmitglieder über viele aktuelle Themen, deren wichtigste Punkte in der Rubrik „Bgm. Peter Oberlehner berichtet in aller Kürze“ wieder in dieser Ausgabe der „Pöttinger Rundschau“ nachzulesen sind.

HINWEIS: Gemeinderatssitzungen sind öffentliche Sitzungen und können jederzeit von Interessierten als Zuhörer besucht werden! Die nächste Sitzung wird voraussichtlich am Donnerstag, 10. Dezember um 19:30 Uhr im Pfarrsaal Pötting stattfinden. Sollte jemand zu den oben angeführten Punkten nähere Informationen benötigen, so sind diese selbstverständlich am Gemeindeamt zu erfragen.



Bgm. Peter Oberlehner berichtet

IN ALLER KÜRZE



Straßenbau: Nach den beiden Großprojekten (Gehweg nach Albrechtsberg) und Sanierung der gesamten Ortsdurchfahrt im Frühjahr gab es auch im Herbst zahlreiche Straßenbauprojekte, die wir umsetzen konnten! In Pötting (Schulauffahrt), Spielmannsberg, Rumpfendopl, Sumeding, Moos und Obernfürth wurden Asphaltierungen durchgeführt und somit wieder wichtige Beiträge für die Erhaltung unseres sehr guten Gemeindestraßennetzes geleistet!

Erfreulich ist, dass der Gehsteigbau bereits vollkommen abgeschlossen ist! Nicht nur dass er bereits ausfinanziert ist, konnten auch die dazu notwendigen Grundeinlösen bereits getätigt wurden!

Neue Weihnachtsbeleuchtung: eine große Freude ist es, dass wir in den letzten Wochen auch unsere Weihnachtsbeleuchtung am Ortsplatz erneuern konnten und diese gemeinsam mit dem Pöttinger Kripperl einen wirklich schönen weihnachtlichen Blickfang abgibt! Auch der neue „Adventkranz“ bei der Pöttinger Wappenmauer sorgt für schöne Advent- und Weihnachtsstimmung!

Corona-Virus: auch in Pötting beschäftigt uns natürlich das Corona-Virus nach wie vor sehr intensiv und verschiedenste Maßnahmen (Desinfektionsspender, Masken, etc.) wurden und werden auch bei uns gesetzt! Großer Dank gilt allen, die durch ihren Einsatz beitragen, die Normalität in vielen Bereichen zu gewährleisten! Dies gilt sowohl für die Mitarbeiter im Gemeindebereich als auch allen, die in unserer Volksschule und in unserem Kindergarten für einen den Umständen entsprechenden Alltag sorgen! Dank natürlich auch an alle Verantwortlichen der Pfarre, aller Vereine und Organisationen und auch unserer Betriebe, dass trotz dieser schwierigen Situation vieles einen geordneten Gang nimmt!

Natürlich lade ich auch alle ein, sich an den Massentests zu beteiligen und auch weiterhin alle Maßnahmen möglichst genau einzuhalten, damit wir alles tun, um hoffentlich bald wieder ein normaleres Zusammenleben zu ermöglichen!

Dass Corona vor nichts Halt macht, wird im Übrigen auch dadurch bewiesen, dass wir heuer am 10. Dezember erstmals eine Gemeinderatssitzung seit Bestehen unseres Gemeindeamtes nicht im dortigen Sitzungssaal sondern aus Sicherheitsgründen im größeren Pfarrsaal abhalten werden!

Bahnwirt: nachdem der Betrieb mit Emily als unsere Wirtin sehr gut angelaufen war, kam jetzt leider der zweite Lockdown, womit momentan ein Gasthausbetrieb leider nicht möglich ist! Emily freut sich aber schon, wenn es hoffentlich bald wieder los geht und freut sich, wenn wir sie dann wieder zahlreich besuchen und ihre Angebote in Anspruch nehmen!

Breitband: leider völlig unverändert ist der Stand zum Thema „Breitband“, da bei den letzten Fördervergaben es leider für Oberösterreich überhaupt keine Zuschläge gab! Ich kann nur immer wieder betonen, dass wir in

dieser Sache noch (viel) Geduld haben müssen und alle, die schon dringend eine bessere Verbindung benötigen, ersuche ich sich nach Alternativlösungen umzusehen!

Volksschule/Kindergarten: leider ist auch der Betrieb in unserem „Bildungshaus“ Corona bedingt immer wieder stark eingeschränkt! Trotzdem werden, so gut es geht der Unterricht und auch die Betreuung aufrecht gehalten, wofür ich mich sehr bedanke!

Vor allem im Kindergarten gab es aber trotz Corona im Herbst große Aktivitäten, führten wir doch die 3. Etappe der Kindergarten-Sanierung durch! Der Boden wurde ausgewechselt, Malerarbeiten wurden durchgeführt und ein neuer „Küchenblock“ wurde aufgestellt, was natürlich viel zusätzliche Arbeit erfordert hat! Dank an alle die beigetragen haben, das vor allem auch zur Freude unserer Kleinsten umzusetzen!

Bautätigkeit/Widmungen: erfreulich ist, dass derzeit sehr viele private Bautätigkeiten laufen oder begonnen werden und damit auch wieder zahlreiche junge Menschen in Pötting sesshaft werden! Natürlich bemühen wir uns seitens der Gemeinde und ich als Baubehörde die Bauwerber im möglichen Rahmen zu unterstützen und lade auch ein, bei Fragen dazu, oft auch schon im Vorfeld, aufs Gemeindeamt zu kommen!

Von den Baugründen der Gemeinde im Bereich Sumeding/Spielmannsberg ist übrigens nur noch einer frei! Sollte jemand Interesse daran haben, ersuche ich sich am Gemeindeamt zu melden!

Zusammenarbeit Pfarre und Gemeinde: auch in der nicht immer einfachen Coronazeit funktioniert die Zusammenarbeit sehr gut und ich bedanke mich für das stets gute Miteinander!

Turnsaalbenützung in der Coronazeit: grundsätzlich ist auch bei uns in der Coronazeit im Turnsaal das erlaubt, was Bundesverordnungen vorgeben! Wichtig ist aber der Hinweis, dass natürlich der jeweilige Veranstalter auch die Verantwortung für die Einhaltung der entsprechenden Vorgaben und Maßnahmen trägt, wie das überhaupt bei allen Veranstaltungen, die jemand im vorgegebenen Rahmen durchführen möchte, gilt!

Gratis-Windelsäcke für Kinder bis 3 Jahre bzw. für inkontinente Personen: in der letzten Gemeinderatssitzung haben wir diese Unterstützung beschlossen! Siehe dazu „Informationen des Gemeindeamtes“!

Schulbus: die Vorgaben für den Einsatz des Schulbusses wurden vom zuständigen Ministerium leider etwas verschärft und es ist daher schwieriger geworden, alle Kinder wie bisher mit dem Schulbus mitzunehmen! Grundsätzlich dürften Kinder, die nicht mindestens zwei Kilometer Schulweg haben, nicht transportiert werden, außer der Bus fährt direkt vorbei und hat noch Platz! Ich bedanke mich bei unserem Schulbusunternehmer Josef Zach, dass er immer versucht, die Fahrtroute so zu gestalten, dass möglichst viele Kinder wie bisher

transportiert werden können, auch wenn es bei manchen insofern zu Erschwernissen kommt, als sie schon sehr früh am Morgen ihre Fahrt zur Schule antreten müssen!

Pöttinger Reisen: nachdem die Reisen im heurigen Jahr aus bekannten Gründen leider abgesagt werden mussten, habe ich mit Helmut Ratzenböck für das Jahr 2021 wieder zwei Reisen vorgesehen, in der Hoffnung, dass diese auch möglich sein werden!

Vom **16. bis 20. Mai** ist eine Fahrt zu den **Oberitalienischen Seen** geplant und vom **23. bis 27. August** soll es zu den aus dem ORF bekannten **9 Plätzen/9 Schätzen in Tirol und Vorarlberg** gehen!

Die gemeinsame **Pfarr- und Gemeindereise**, die wir in die Heimat unseres Kaplan Dirk Hahn für Mai 2021 machen wollten, werden wir auf **2022** verschieben!

Sauberkeit/Sicherheit: immer wieder gibt es Wünsche nach dem einen oder anderen Verkehrszeichen oder auch nach Spiegeln, um die Sicherheit zu erhöhen! So haben wir in der jüngsten Vergangenheit „NO-GPS-Tafeln“ aufgestellt, damit nicht ständig LKW's durch Obernfürth fahren oder sind bemüht, im Bereich Albrechtsberg eine „nur für Anrainer“-Tafel genehmigt zu bekommen bzw. wollen wir im Ortszentrum durch Anbringen eines Spiegels die Ausfahrtssituation vom Parkplatz verbessern! Wo immer es derartige Wünsche gibt, ersuche ich sie bekanntzugeben, damit wenn notwendig weitere Verbesserungen geschaffen werden können!

Lehrerwohnhaus: ein großes Anliegen ist es uns auch, das Lehrerwohnhaus in gutem Zustand zu erhalten und für gute Wohnqualität zu sorgen! So haben wir in der jüngsten Vergangenheit auch wieder einige Verbesserungen (neue Boiler, neue Jalousien, etc.) durchgeführt und ich bedanke mich auch bei unseren jungen Bewohner-Familien, die immer wieder auch selbst das eine oder andere verbessern und neu gestalten!

LILO-Übergänge: erneuert wurden im Herbst die LILOI-Übergänge im Bereich Dürrnaschach, was die Fahrtqualität dort doch wesentlich verbessert!

Bei der Haltestelle in Oberaschach haben wir uns bemüht, dass eine Beleuchtung installiert wird. Die Arbeiten dazu sind derzeit in Umsetzung!

Landwirtschaftskammerwahl: Am 24. Jänner 2021 werden die Landwirtschaftskammerwahlen stattfinden, zu der auch in Pötting viele Menschen wahlberechtigt sind! Die genaueren Informationen dazu wird es noch zeitgerecht vor allem auch seitens der Bauernschaft Pötting geben! Als Bürgermeister darf ich aber auch ersuchen, dass alle ihrer Bürgerpflicht nachkommen und sich an der Wahl beteiligen!

Pflegestammtisch: seit 15 Jahren gibt es in Pötting den sehr beliebten Pflegestammtisch, den in all den Jahren Frau Maria Maurer hervorragend geleitet hat! Ein Umfrage in den fünf Gemeinden, die sich am Pflegestammtisch beteiligen, ergab nun, dass derzeit kaum noch Bedarf besteht, weshalb der Pflegestammtisch vorerst einmal ruhend gestellt und Frau Maurer ihre engagierte Tätigkeit beenden wird! Ich darf ihr auch auf diesem Wege ein großes Danke für ihre ausgezeichnete Arbeit über einen so langen Zeitraum sagen!

Veranstaltungskalender 2021: siehe „ÖVP Pötting“!

Sparverein Schiclub/Frühshoppen: jeden letzten Samstag im Monat ist Einzahlung beim Bahnwirt! Komm

auch du in diese gemütliche Runde und spar dir ein wenig „Weihnachtsgeld“, das dann falls notwendig, so wie heuer in sehr origineller Weise beim Bauhof Pötting mit Grillhendl ausgezahlt wird! Natürlich hoffen wir aber, dass das nächstes Jahr wieder bei „Emily's“ Bahnwirt möglich sein wird!

Jeden Sonntag ist ab ca. 10 Uhr Frühshoppen beim Bahnwirt! Komm auch du zu dieser geselligen Runde nach der Sonntagsmesse!

Hilfen und Unterstützungen: wo immer jemand glaubt, dass ich bei Bewerbungen, ob beim Land Oberösterreich, beim Sozialhilfeverband, bei Ferialjobs oder was auch immer – ganz aktuell vielleicht auch bei Wirtschaftsförderungen für unsere Betriebe in dieser für sie ganz besonders schwierigen Zeit - helfen oder zumindest Informationen geben kann, ersuche ich, rechtzeitig mit mir Kontakt aufzunehmen. Sehr schwer ist es unterstützend mitzuwirken, wenn ich beispielsweise erst nach erfolgter negativer Entscheidung kontaktiert werde, was leider auch immer wieder einmal geschieht.

Gesunde Gemeinde: Corona bedingt konnten da leider heuer auch viele geplante Veranstaltungen nicht durchgeführt werden! Neben dem Ferien(s)pass musste dann leider auch der „Tag des Apfels“ abgesagt werden! Ich sage trotzdem Danke für die Aktivitäten und auch die Bereitschaft, hinkünftig auch die **Blutspendeaktion in Pötting** zu organisieren, da **Leopold Maurer** nach jahrzehntelanger engagierter Tätigkeit als **Ortsstellenleiter für das Rote Kreuz** in den wohlverdienten Ruhestand in dieser Funktion gegangen ist! Herzlichen Dank auf diesem Wege auch an „Leo“!

Tag der Senioren 2020: wie so vieles ist leider auch der Tag der Senioren heuer „ins Wasser gefallen“! Als Ersatz haben wir von der Gemeinde jeder Seniorin und jedem Senior einen Gutschein für „Emily's-Bahnwirthaus“ zukommen lassen! Durch den neuerlichen Lockdown konnten aber viele Gutscheine noch nicht eingelöst werden, weshalb die Gültigkeit dieser Gutscheine bis 30. Juni 2021 verlängert wird!

Pöttinger Ausflug 2020: auch dieser traditionelle Ausflug wurde heuer von Corona verhindert und wir werden uns natürlich nächstes Jahr wieder ein schönes Reiseziel einfallen lassen!

Messgestaltung durch den Gemeinderat: auch diese war heuer nicht möglich, sage aber Danke an die Pfarrverantwortliche, dass ich als Bürgermeister auch zu den Corona-Gottesdiensten im kleinen Kreis eingeladen war und wir dort quasi auch einmal die Gemeindemesse feiern konnten!

Winterdienst: der Winter und somit auch der Winterdienst steht bevor. Unsere Gemeindearbeiter werden sich wieder bemühen, diesen schwierigen Dienst bestmöglich zu erledigen. Wenn jemand etwas auffällt oder es wo zusätzliche Wünsche gibt, ersuche ich, das am Gemeindeamt bekannt zu geben. Selbstverständlich werden wir auch heuer wieder auch die Gehsteige räumen! Ganz wichtig aber dabei der Hinweis, dass die Haftung trotzdem beim Grundbesitzer bleibt und auch die Eigenverantwortung dazu wahrgenommen werden muss.

Danke an alle Ehrenamtlichen: sehr vieles geschieht bei uns durch das enorme Engagement von ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern. Ich bedanke mich wieder einmal

bei allen, die durch ihren unentgeltlichen Einsatz in den Vereinen und Organisationen und darüber hinaus so vieles leisten und so vieles möglich machen. Ich sage danke verbunden mit der Bitte, auch in Zukunft so engagiert zu sein. Bei dieser Gelegenheit aber auch ein großes Danke an alle meine Mitarbeiter im Gemeindebereich, die sich ja durchaus auch immer wieder einmal mehr machen als sie müssten und somit ebenfalls immer wieder einmal Teil der Ehrenamtlichkeit sind!

Gratulation zum Bezirkssieg „Ehrenamtspreis“! beim diesjährigen Ehrenamtspreis der OÖ-Nachrichten bzw. der TIPS konnte Susi Mayr, die vom Schiclub nominiert war, den Sieg im Bezirk Grieskirchen erreichen! Ich darf ihr dazu auch auf diesem Wege herzlich gratulieren und mich bei ihr auch für die vielen ehrenamtlichen Aktivitäten gemeinsam mit dem Team des ASKÖ Schiclub Pötting herzlich bedanken!

Dank an Betriebe: genau so herzlich bedanke ich mich natürlich auch bei allen Gewerbetreibenden, die durch ihre Arbeit viele Angebote möglich machen und ganz wichtige

Nahversorger für uns sind!

Nikolaus in Pötting: besonders schön war es, dass trotz Corona der Nikolaus auch heuer nach Pötting gefunden hat und dass er statt dem Empfang am Ortsplatz die Kinder in den Häusern besuchte bzw. durch seine Helfer von der Landjugend allen Kindern im gesamten Gemeinde- und Pfarrgebiet Nikolaus-Sackerl zugestellt wurden! Großes Danke dafür an unsere Landjünger, die heuer auch viele ihrer Aktivitäten leider nicht durchführen konnten und sich schon sehr freuen, wenn es hoffentlich bald wieder heißt „Jugend aktiv“!

Weihnachts-Billette-Pötting: schöne Billetes mit Pötting als Motiv gibt es am Gemeindeamt!

Pöttinger Kripperl: natürlich erfreut uns auch heuer wieder die vor zwei Jahren gestaltete und erstmals aufgestellte Pöttinger Weihnachts-Krippe am Ortsplatz! Ich bedanke mich bei Willi Lehner, der sich um dieses Projekt auch heuer wieder angenommen hat!

Pöttinger Geschenkartikel und Pöttinger Gutscheine – immer eine passende Geschenkidee

SORGEN – WÜNSCHE – PROBLEME – FRAGEN

Komm zum

Bürgermeistersprechtag

Jeden Freitag von 8 – 12 Uhr auf dem Gemeindeamt Pötting

Selbstverständlich kann man mich auch in der übrigen Zeit gerne kontaktieren. Für besonders dringende Fälle bin ich unter der Telefonnummer 0664-4435211 jederzeit erreichbar.

Euer
Bgm. Peter OBERLEHNER

Sprechtag und sonstige Bekanntgaben:

Die Pensionsversicherungsanstalt der Bauern

Termine sind leider noch nicht bekannt für das Jahr 2021!

Die Pensionsversicherungsanstalt der Arbeiter

hält jeden 2. und 4. Dienstag im Monat in der Zeit von 8.00 – 13.00 Uhr in der Außenstelle der OÖ. Gebietskrankenkasse Grieskirchen, Trattnach-Arkade 1, einen Sprechtag ab.

Aus dem Standesamt

Geburten Sterbefall



26.09.2020: Isabella als Tochter von Daniela Humer und Thomas Eibelhuber, Pötting 14



Katharina Mair (95),
† 15.11.2020, Rumpfendopl 4
(zuletzt wohnhaft im Bezirksal-
tenheim Schärding)



04.11.2020: Lilli-Marie als Tochter von Julia Kamleitner und Sebastian Lehner, Pötting 25/2



Jubilare



Traunwieser Marianne, Oberaschach 14, vollendete am 05.12.2020 das 85. Lebensjahr



Staudinger Rudolf, Unternfürth 6, vollendete am 05.12.2020 das 90. Lebensjahr

ÄRZTLICHER SONN- und FEIERTAGSDIENST



Der ärztliche Notdienst ist nur mehr über die Rufnummer 141 (hausärztlicher Notdienst) beim Roten Kreuz zu erfragen.

Es sind jeweils 1 Arzt im Bereich Eferding und 1 Arzt im nördlichen Bereich des Bezirkes Grieskirchen in ihren Ordinationen zu festgesetzten Zeiten am Samstag, Sonntag und Feiertag anwesend und 1 Arzt wird mit einem Fahrzeug des Roten Kreuzes und einem Sanitäter Hausbesuche durchführen.

Die Ordinationszeiten sind: **Samstag 9.00 – 12.00 und 16.00 – 18.00**
Sonntag 9.00 – 12.00 und 16.00 – 18.00

Wirkliche Notfälle sind weiterhin über **Notruf 144** zu melden, diese werden durch die in Grieskirchen und Eferding stationierten Notärzte versorgt.

Hausärztlicher Notdienst an Wochentagen

Ähnlich dem Notdienst an Wochenend- und Feiertagen, gibt es dann auch an Wochentagen einen Ordinations- und Visitedienst, der ebenfalls unter der Tel. Nr.: 141 erreichbar ist.

Folgende Bestimmungen gelten ab 01. Juli 2014: Der Ordinationsdienst wird in der Zeit von 14:00 Uhr bis 19:00 Uhr angeboten. Der Ordinationsdienst ist jeweils in der Ordination des diensthabenden niedergelassenen Arztes. Die bestehenden Ordinationszeiten bleiben unberührt.

Ordinationszeiten Dr. med. Sonja Reiter (Allgemeinmedizinerin im Gesundheitszentrum)

MO: 08:00 - 12:00 Uhr

DI: 08:00 - 12:00 Uhr und 16:00 bis 18:00 Uhr

MI: 07:00 - 11:30 Uhr

DO: 14:00 - 17:00 Uhr

FR: 08:00 - 10:30 Uhr

Altstoff – Sammeltermine



<i>Müllabfuhrtermine:</i>		<i>Biotonne:</i>		<i>Gelber Sack:</i>		<i>Altpapier:</i>	
Dienstag	05.01.2021	Montag	04.01.2021	Dienstag	05.01.2021	Mittwoch	20.01.2021
Dienstag	02.02.2021	Montag	01.02.2021	Dienstag	16.02.2021	Mittwoch	17.03.2021
Dienstag	02.03.2021	Montag	01.03.2021	Dienstag	30.03.2021	Dienstag	11.05.2021
Dienstag	30.03.2021	Montag	29.03.2021	Dienstag	11.05.2021	Mittwoch	07.07.2021
Dienstag	27.04.2021	Montag	12.04.2021	Dienstag	22.06.2021	Mittwoch	01.09.2021
Dienstag	25.05.2021	Montag	26.04.2021	Dienstag	03.08.2021	Mittwoch	27.10.2021
Dienstag	22.06.2021	Montag	10.05.2021	Dienstag	14.09.2021	Dienstag	21.12.2021
Dienstag	20.07.2021	Montag	26.05.2021	Donnerstag	21.10.2021		
Dienstag	17.08.2021	Montag	07.06.2021	Dienstag	07.12.2021		
Dienstag	14.09.2021	Montag	21.06.2021				
Dienstag	12.10.2021	Montag	05.07.2021				
Dienstag	09.11.2021	Montag	19.07.2021				
Dienstag	07.12.2021	Montag	02.08.2021				
		Montag	16.08.2021				
		Montag	30.08.2021				
		Montag	13.09.2021				
		Montag	27.09.2021				
		Montag	11.10.2021				
		Montag	25.10.2021				
		Montag	08.11.2021				
		Montag	06.12.2021				

Dienstbereitschaft der APOTHEKEN

Jänner 2021

Fr.	1.	Peuerbach
Sa.	2.	Bad Schallerbach
So.	3.	Schlüßberg
Mo.	4.	Grieskirchen
Di.	5.	Gallspach/Andorf
Mi.	6.	Haag/Raab
Do.	7.	Neumarkt
Fr.	8.	Waizenkirchen
Sa.	9.	Peuerbach
So.	10.	Bad Schallerbach
Mo.	11.	Schlüßberg
Di.	12.	Grieskirchen
Mi.	13.	Gallspach/Andorf
Do.	14.	Haag/Raab
Fr.	15.	Neumarkt
Sa.	16.	Waizenkirchen
So.	17.	Peuerbach
Mo.	18.	Bad Schallerbach
Di.	19.	Schlüßberg
Mi.	20.	Grieskirchen
Do.	21.	Gallspach/Andorf
Fr.	22.	Haag/Raab
Sa.	23.	Neumarkt
So.	24.	Waizenkirchen
Mo.	25.	Peuerbach
Di.	26.	Bad Schallerbach
Mi.	27.	Schlüßberg
Do.	28.	Grieskirchen
Fr.	29.	Gallspach/Andorf
Sa.	30.	Haag/Raab
Sa.	31.	Neumarkt

Februar 2021

Mo.	01.	Waizenkirchen
Di.	02.	Peuerbach
Mi.	03.	Bad Schallerbach
Do.	04.	Schlüßberg
Fr.	05.	Grieskirchen
Sa.	06.	Gallspach/Andorf
So.	07.	Haag/Raab
Mo.	08.	Neumarkt
Di.	09.	Waizenkirchen
Mi.	10.	Peuerbach
Do.	11.	Bad Schallerbach
Fr.	12.	Schlüßberg
Sa.	13.	Grieskirchen
So.	14.	Gallspach/Andorf
Mo.	15.	Haag/Raab
Di.	16.	Neumarkt
Mi.	17.	Waizenkirchen
Do.	18.	Peuerbach
Fr.	19.	Bad Schallerbach
Sa.	20.	Schlüßberg
So.	21.	Grieskirchen
Mo.	22.	Gallspach/Andorf
Di.	23.	Haag/Raab
Mi.	24.	Neumarkt
Do.	25.	Waizenkirchen
Fr.	26.	Peuerbach
Sa.	27.	Bad Schallerbach
So.	28.	Schlüßberg

März 2021

Mo.	01.	Grieskirchen
Di.	02.	Gallspach/Andorf
Mi.	03.	Haag/Raab
Do.	04.	Neumarkt
Fr.	05.	Waizenkirchen
Sa.	06.	Peuerbach
So.	07.	Bad Schallerbach
Mo.	08.	Schlüßberg
Di.	09.	Grieskirchen
Mi.	10.	Gallspach/Andorf
Do.	11.	Haag/Raab
Fr.	12.	Neumarkt
Sa.	13.	Waizenkirchen
So.	14.	Peuerbach
Mo.	15.	Bad Schallerbach
Di.	16.	Schlüßberg
Mi.	17.	Grieskirchen
Do.	18.	Gallspach/Andorf
Fr.	19.	Haag/Raab
Sa.	20.	Neumarkt
So.	21.	Waizenkirchen
Mo.	22.	Peuerbach
Di.	23.	Bad Schallerbach
Mi.	24.	Schlüßberg
Do.	25.	Grieskirchen
Fr.	26.	Gallspach/Andorf
Sa.	27.	Haag/Raab
So.	28.	Neumarkt
Mo.	29.	Waizenkirchen
Di.	30.	Peuerbach
Mi.	31.	Bad Schallerbach

April 2021

Do.	01.	Schlüßberg
Fr.	02.	Grieskirchen
Sa.	03.	Gallspach/Andorf
So.	04.	Haag/Raab
Mo.	05.	Neumarkt
Di.	06.	Waizenkirchen
Mi.	07.	Peuerbach
Do.	08.	Bad Schallerbach
Fr.	09.	Schlüßberg
Sa.	10.	Grieskirchen
So.	11.	Gallspach/Andorf
Mo.	12.	Haag/Raab
Di.	13.	Neumarkt
Mi.	14.	Waizenkirchen
Do.	15.	Peuerbach
Fr.	16.	Bad Schallerbach
Sa.	17.	Schlüßberg
So.	18.	Grieskirchen
Mo.	19.	Gallspach/Andorf
Di.	20.	Haag/Raab
Mi.	21.	Neumarkt
Do.	22.	Waizenkirchen
Fr.	23.	Peuerbach
Sa.	24.	Bad Schallerbach
So.	25.	Schlüßberg
Mo.	26.	Grieskirchen
Di.	27.	Gallspach/Andorf
Mi.	28.	Haag/Raab
Do.	29.	Neumarkt
Fr.	30.	Waizenkirchen



Mobilfrisör

Renate Haböck
Pötting 53
Tel.: 07733 / 66 69
Mobil: 0664 / 733 219 95
mobilfrisoer.renate@aon.at

Ich freue mich auf Ihren Anruf!

Renate Haböck

Ich wünsche allen Einwohnern von
Pötting und Umgebung

ein friedvolles Weihnachtsfest sowie
viel Glück und Segen
im neuen Jahr 2021!





BOANA|WERK



Michael Maurer

Osteopathie und Heilmassage

Pötting 88

Mobil: 0664/418 61 50

E-Mail: m.maurer@boanawerk.com#

Termine und Hausbesuche nach telefonischer Vereinbarung.

Ich freue mich auf euer Kommen.#

UNSERE JUBILARE über 75 Jahre



STAUDINGER	Rudolf	Unternfürth 6, zur Vollendung des 90. Lebensj. am 05.12.2020
TRAUNWIESER	Marianne	Oberaschach 14, zur Vollendung des 85. Lebensj. am 05.12.2020
ZACH	Theresia	Obernfürth 4, zur Vollendung des 83. Lebensj. am 01.11.2020
RUTTINGER	Josef	Obernfürth 16, zur Vollendung des 83. Lebensj. am 30.11.2020
FRÜHAUF	Hedwig	Albrechtsberg 8, zur Vollendung des 82. Lebensj. am 27.09.2020
SITTENTHALER (Altenheim Kallham)	Walter	Sumeding 12, zur Vollendung des 81. Lebensj. am 26.10.2020
FISCHEREDER (Altenheim Peuerbach)	Josef	Pötting 38, zur Vollendung des 80. Lebensj. am 19.11.2020

Herzliche **GLÜCKWÜNSCHE** und beste **GESUNDHEIT** !



Frohe
Weihnachten
und
ein friedvolles
Jahr 2021
wünschen

der Bürgermeister,
die Gemeindevertretung
und die Gemeindemitarbeiter



ratzenböck - reisen

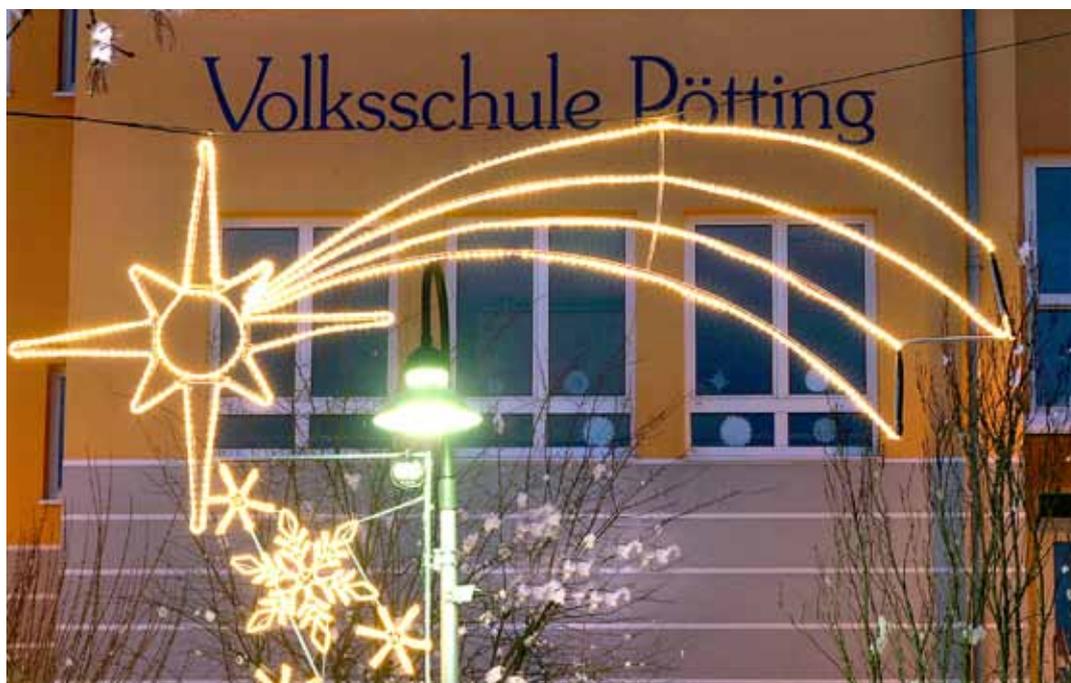
mit
Freunden
reisen

4725 St. Aegidi 4720 Pötting Tel. 07717 / 7474

www.ratzenboeck-reisen.at

Jahresprogramm mit über 100 Reisen bitte
anfordern!!!

14. - 18. 03.	ROM und ASSISI
27.3 - 2. 04.	AMALFIKÜSTE, CAPRI
26.3 - 2. 04.	APULIEN
28.3 - 1. 04.	ITALIENISCHE BLUMENRIVIERA
05. - 12. 04.	SIZILIENRUNDREISE
25. - 29. 04.	HOLLAND zur TULPENBLÜTE
27.4. - 4.05.	BLUMENINSEL MADEIRA
08. - 12. 05.	GARDASEE
09. - 16. 05.	SARDINIEN
16. - 20. 05.	OBERITALIENISCHE SEEN
03. - 06. 06.	BIBIONE
01. - 04. 07.	RHEIN IN FLAMMEN das ORIGINAL
08. - 11. 07.	SPREEWALD, BERLIN, LEIPZIG
11. - 15. 07.	JUNGFRAUJOCH, GRINDELWALD, ADELBODEN
17. - 24. 07.	BALTISCHE STAATEN mit KURISCHER NEHRUNG
25.7.- 4. 08.	FINNLAND - NORDKAP - LOFOTEN
01. - 06. 08.	MOIN MOIN in HAMBURG
04. - 13. 08.	SÜDNORWEGEN
05. - 10. 08.	OSTSEESTÄDTE
15. - 19. 08.	GLETSCHERZAUBER in der SCHWEIZ
22. - 29. 08.	SÜDFRANKREICH
28.8 - 4. 09.	LONDON, SÜDENGAND, CORNWALL
05. - 14. 09.	GROSSE POLENRUNDREISE
16. - 24. 09.	SÜDOSTEUROPA - ALBANIEN
26.9.- 2. 10.	3-K-Reise Kunst - Küche - Keller in UMBRIEN
27.9.-11.10.	AMERIKA WESTKÜSTE
05. - 14. 10.	USBEKISTAN
02. - 06. 10.	TOSKANA mit FLORENZ, PISA, LUCA und INSEL ELBA





Informationen aus dem

GEMEINDEAMT

WINTERDIENST AUF STRASSEN UND GEHSTEIGEN

Aus gegebenen Anlass wird auf den in der Straßenverkehrsordnung normierten Winterdienst auf Gehsteigen im Ortsgebiet aufmerksam gemacht. § 93 Abs. 1 StVO 1960 lautet:

Die Eigentümer von Liegenschaften im Ortsgebiet, ausgenommen die Eigentümer von unverbauten land- und forstwirtschaftlichen Liegenschaften, haben dafür Sorge zu tragen, dass die entlang der Liegenschaft in einer Entfernung von 3 m vorhandenen dem öffentlichen Verkehr dienenden Gehsteige und Gehwege entlang der ganzen Liegenschaft in der Zeit von 6 Uhr bis 22 Uhr von Schnee und Verunreinigung gesäubert, sowie bei Schnee und Glätte bestreut sind. Ist Gehsteig (Gehweg) nicht vorhanden, so ist der Straßenrand in der Breite von 1 m zu säubern. **Sollte eine Person wegen Unterlassung der Räum- und Streupflicht durch Sturz zu Schaden kommen, so haftet der Liegenschaftseigentümer zivilrechtlich nach § 1319a ABGB. Wir weisen auch darauf hin, dass die Überwachung der Streupflicht nicht alleine Sache der Gemeinde ist, sondern jedermann Anzeige bei der nächsten Sicherheitsdienststelle erstatten kann, wenn diese Räum- und Streupflicht verletzt wird.**

Die Gemeinde wird aber die Hauseigentümer wie bisher bei dieser Aufgabe nach Möglichkeit unterstützen, die Verantwortung bleibt aber laut Gesetz bei den Haus- bzw. Liegenschaftseigentümern.



Damit die Bevölkerung auch bei Schnee, Matsch und Eis gut durch den Winter kommt, sorgt das Winterdienst-Team für geräumte und gestreute Gemeindestraßen.

Um einen reibungslosen Ablauf der Schneeräumung zu ermöglichen, werden die Anrainer von Straßen ersucht, **Sträucher und Äste (auch Baumalleen, Walddurchfahrten, etc.)**, die in die Straße hineinragen, ausreichend **zurückzuschneiden**, damit Rückspiegel, Drehleuchten etc. der Schneeräumfahrzeuge nicht beschädigt werden.

Weiters dürfen auf den Straßen, Gehsteigen und öffentlichen Parkplätzen keinerlei Materialien gelagert werden!

Schneestangen sind für eine wirkungsvolle Schneeräumung nötig und dürfen nicht entfernt bzw. beschädigt werden.

Fahrzeuge sollen so abgestellt werden, dass es zu keiner Behinderung der Schneeräumfahrzeuge kommt.



Es muss im Übrigen bedacht werden, dass das Winterdienstpersonal auch Nachts und bei schlechten Sichtverhältnissen den Dienst verrichten muss. Die beiden Gemeindearbeiter, werden sich bemühen, den Winterdienst so gut als möglich nach dem vorliegenden Einsatzplan durchzuführen. Die Bevölkerung wird jedoch

um Verständnis und Geduld gebeten. Es ist nicht möglich, dass überall gleichzeitig geräumt und gestreut werden kann. Wir ersuchen die Straßenbenutzer ihre Fahrweise den zeitbedingten Witterungsverhältnissen anzupassen und ihre Fahrzeuge wintertauglich (Winterreifen, evt. Schneeketten) auszustatten.

WINTERDIENST-NOTFALLNUMMERN BAUHOF PÖTTING:

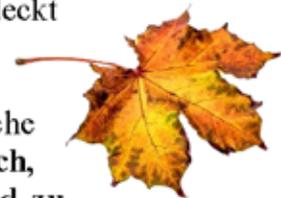
Nimmerfall Andreas: 0664 / 382 72 36

Lackner Andreas: 0664 / 13 019 18

Eibelhuber Wolfgang: 0664 / 230 35 08

ENTFERNUNG VON LAUB IN ORTSGEBIETEN

Der Herbst schüttelt kräftig an den Bäumen, das bunte Herbstlaub bedeckt Straßen, Wiesen und Wege. Doch so schön die herbstliche Pracht auch anzusehen ist, besonders in Kombination mit Nässe kann das Laub Gehwege und Gehsteige in Ortsgebieten in gefährliche Rutschbahnen verwandeln. **Als Hausbesitzer sind Sie verantwortlich, wenn Passanten auf dem glitschigen Untergrund ausrutschen und zu Schaden kommen.**



§ 93 StVO

Die Eigentümer von Liegenschaften in Ortsgebieten sind verpflichtet, jene Gehsteige, Gehwege und Stiegenanlagen, die entlang ihres Grundstückes verlaufen, in der Zeit von 06.00 bis 22.00 Uhr gesäubert zu halten.

Obwohl diese Bestimmungen meistens nur mit der klassischen Schneeräum- und Streupflicht“ im Winter in Verbindung gebracht werden, fällt auch die Laub- und Splittbeseitigung unter diese Verpflichtung – und zwar dann, wenn z.B. nasses Laub eine gröbliche oder die Sicherheit der Fußgänger gefährdende Verunreinigung darstellt.

§ 92 StVO

Das Abkehren oder Hinausblasen der Laubmengen vom Gehsteig auf die Straßenfahrbahn ist gesetzlich verboten.

LANDWIRTSCHAFTSKAMMERWAHL AM 24.01.2021



Das Wahljahr 2021 wird am 25. Jänner mit der OÖ Landwirtschaftskammerwahl eröffnet. Gewählt werden dabei 35 Mitglieder der Landwirtschaftskammer-Vollversammlung, die in der Folge Präsident und Vizepräsident bestimmen. Das Ortsergebnis gibt auch die Zusammensetzung des Ortsbauernausschusses in unserer Gemeinde vor.

Wahlzeit: von 8.00 Uhr bis 11.00 Uhr, Wahllokal: Gemeindeamt Pötting (Trauzungszimmer im Erdgeschoß – behindertengerecht), Wahlberechtigt sind alle Mitglieder der Landwirtschaftskammer, das heißt im Wesentlichen alle Eigentümer und Bewirtschafter von land- und forstwirtschaftlichen Grundstücken mit mindestens 2 Hektar Fläche sowie deren Familienangehörige.

In unserer Gemeinde sind ungefähr 140 Personen zur Wahl berechtigt. Diese erhalten in weiterer Folge ca. 3 Wochen vor der Wahl eine Wahlbenachrichtigung ähnlich den übrigen

Wahlen die stattfinden. Bei dieser Wahl kann auch wieder mittels Briefwahlkarte gewählt werden. Diese ist bis wenige Tage vor der Wahl bei der Gemeinde zu beantragen und soll auch jenen Personen die Teilnahme an der Wahl ermöglichen, die am Wahltag ortabwesend sind oder krankheitsbedingt das Wahllokal nicht aufsuchen können.

VOLKSBEGEHREN

Von Montag, 18. Jänner 2021 bis einschließlich Montag, 25. Jänner 2021 finden die Volksbegehren

- „Tierschutzvolksbegehren“
- „Für Impf-Freiheit“
- „Ethik für ALLE“

statt. Die Öffnungszeiten für mögliche Eintragungen sind

Montag,	18. Jän. 2021,	von 7.00 bis 20.00 Uhr
Dienstag,	19. Jän. 2021,	von 7.00 bis 20.00 Uhr
Mittwoch,	20. Jän. 2021,	von 7.00 bis 16.00 Uhr
Donnerstag,	21. Jän. 2021,	von 7.00 bis 17.00 Uhr
Freitag,	22. Jän. 2021,	von 7.00 bis 16.00 Uhr
Samstag,	23. Jän. 2021,	von 9.00 bis 11.00 Uhr
Sonntag,	24. Jän. 2021,	keine Öffnungszeiten
Montag,	25. Jän. 2021,	von 7.00 bis 16.00 Uhr



Bitte beachten: Personen, die bereits eine Unterstützungserklärung für dieses Volksbegehren abgegeben haben, können **keine** Eintragung mehr vornehmen, da eine getätigte Unterstützungserklärung bereits als gültige Eintragung zählt.

UNTERSTÜTZUNGSERKLÄRUNGEN FÜR VOLKSBEGEHREN

Das Bundesministerium für Inneres gibt bekannt, dass für nachstehend angeführte Volksbegehren bis auf Widerruf Unterstützungserklärungen abgegeben werden können:

- „Bedingungsloses Grundeinkommen umsetzen“
- „Recht auf Wohnen“
- „Notstandshilfe“
- „Kauf Regional“
- „Stopp der Prozesskostenexplosion“
- „Zivilschutz Volksbegehren“
- „Stoppt Lebewesen-Transportqual“
- „Wiedergutmachung der COVID-19-Maßnahmen“
- „BlackVoices“



Wahlberechtigte Personen können für diese Volksbegehren via Internet mittels einer qualifizierten Signatur („Bürgerkartenumgebung“) oder durch das unterfertigen von Unterstützungserklärungen ihre Unterstützung hierzu abgeben. Dies ist jeweils zu den Amtsstunden (Zeiten des Parteienverkehrs) der Gemeindeämter und Magistrate, österreichweit möglich.

STUDENTENFÖRDERUNG

Ab sofort können Studenten, sofern noch nicht erfolgt, mit Hauptwohnsitz in Pötting und einem Nebenwohnsitz am Studienort einen Zuschuss zu den tatsächlichen Kosten des "Semestertickets" beantragen.

Voraussetzungen dafür sind:

- Hauptwohnsitz in Pötting
- Nachweis über den Bezug der Familienbeihilfe
- Nachweis über den Kauf des Semestertickets
- Inskriptionsbestätigung für das betreffende Semester



FERNPENDLERBEIHILFE

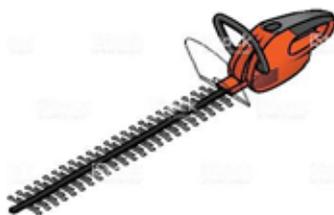
Für das Jahr 2019 kann bis 31.12.2020 noch die Fernpendlerbeihilfe beantragt werden, wenn die einfache Entfernung zwischen Wohnortgemeinde und Arbeitsortgemeinde mindestens 25 km beträgt. Antragsformulare können am Gemeindeamt bezogen werden. Sie können das Formular auch im Internet auf der Homepage des Landes Oberösterreich unter der Adresse www.ooe.gv.at/Formulare/Soziales herunterladen bzw. dort auch gleich ausfüllen. Die Richtlinien sind am Formular abgedruckt.

STRAUCHSCHNITTENSORGUNG

Nachdem in den Gärten die Arbeiten in den letzten Wochen abgeschlossen wurden, werden noch einmal die Tarife für die Strauchschmittensorgung in Erinnerung gerufen.

Für einen vollen Autoanhänger sind Euro 10,-, für einen halbvollen Anhänger sind Euro 5,- und für eine Kleinmenge (Scheibtruhe) sind Euro 2,50 zu entrichten.

Sollte noch jemand säumig sein und seinen Beitrag noch nicht entrichtet haben, dürfen wir ersuchen dies in den nächsten Wochen noch nachzuholen.



werden.

Möglichkeit zur Entrichtung besteht jederzeit im Eingangsbereich des Gemeindeamtes beim Bankomat. Bitte die dort aufgelegten Kuverte mit der Aufschrift "Strauchschnitt" verwenden und anschließend in den Postkasten der Gemeinde oder Raiba werfen. Selbstverständlich kann das Entgelt zu den Öffnungszeiten des Gemeindeamtes auch bar abgegeben

HEIZKOSTENZUSCHUSS 2020/21

Informationen über einen Heizkostenzuschuss für die Heizperiode 2020/21 gibt es bisweilen noch keine, da noch die Richtlinien des Landes OÖ abgewartet werden müssen. Es wird ersucht eventuell Anfang Jänner am Gemeindeamt nachzufragen oder die Medien (Fernsehen, Radio, Zeitungen) hierzu näher zu verfolgen.

EINFÜHRUNG VON „WINDELSÄCKEN“



Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung am 17.9.2020 die Einführung von kostenlosen Müllsäcken für die Entsorgung von Windeln beschlossen. Die Gemeinde stellt dafür Familien mit Kindern bis zur Vollendung des dritten Lebensjahres vier Müllsäcke pro Halbjahr zur Verfügung. Voraussetzung ist, dass eine Mülltonne angemeldet ist. Eltern, die eine Rechnung über den Erwerb von Mehrwegwindeln (Stoffwindeln) vorlegen, erhalten als alternative Förderung einen einmaligen Rückerstattungsbeitrag in der Höhe von 50 Euro. Ebenso hat sich der Gemeinderat dazu entschlossen, inkontinente Bürger zu unterstützen, hierzu wird eine ärztliche Bestätigung verlangt, aus der hervorgeht, dass der Bedarf gegeben ist. Auch diesem Personenkreis stellt die Gemeinde die vier Gratis-Windelsäcke pro Halbjahr zur Verfügung. Die Windelsäcke sind halbjährlich am Gemeindeamt erhältlich.

EINTRAGUNG MEISTER / MEISTERIN

Die höchste Stufe der beruflichen Ausbildung wird sichtbar aufgewertet. Mit der Novelle zur Gewerbeordnung wurde der Meister- und Meisterintitel eintragungsfähig für offizielle Dokumente.

Personen, die eine Meisterprüfung erfolgreich abgelegt haben, sind berechtigt, sich mit Bezug auf das jeweilige Handwerk als „Meisterin“ oder „Meister“ zu bezeichnen.

Seit 21. August 2020 dürfen diese Personen die Bezeichnung „Meisterin“ bzw. „Meister“ auch vor ihrem Namen führen. Dies darf in vollem Wortlaut oder auch in Kurzform erfolgen (z.B. „Mst.2“, „Mst.in“ oder „Mstin“).

Eine Eintragung ist gegen Vorlage der amtlichen Dokumente am Gemeindeamt möglich.



ERGÄNZENDE KANALANSCHLUSSGEBÜHREN BZW. BEGÜSTIGUNG KANALANSCHLUSSGEBÜHREN - INFORMATION



Gemäß Kanalgebührenordnung der Gemeinde Pötting wird für den Anschluss von Grundstücken an das gemeindeeigene öffentliche Kanalnetz eine Kanalanschlussgebühr erhoben. Gebührenpflichtig ist der Eigentümer des angeschlossenen Grundstückes.

Bei nachträglichen Abänderungen (Zu-, Um-, Auf- oder Einbau bzw. Änderung des Verwendungszweckes) der angeschlossenen Grundstücke ist eine ergänzende Kanalanschlussgebühr zu entrichten. Ebenso bei

Errichtung von Schwimmbädern.

Bauliche Veränderungen an Gebäuden mit einem öffentlichen Kanalanschluss, welche eine Änderung der Bemessungsgrundlage zur Vorschreibung einer Kanalanschlussgebühr zur Folge haben, sind beim Gemeindeamt Pötting bekannt zu geben.

Gemäß Kanalgebührenordnung der Gemeinde Pötting ist ab Vollendung des 18. Lebensjahres eine volle Belastungseinheit zu berechnen. Für Schüler, Studenten ohne laufendes Einkommen bzw. für Lehrlinge bis zum Ende des Lehrvertrages besteht die Möglichkeit, den begünstigten Tarif mit 0,2 Belastungseinheiten zu erhalten.

Zur Gewährung dieser Begünstigung ist es erforderlich, als Nachweis den Bezug der Familienbeihilfe dem Gemeindeamt vorzulegen.

Nähere Informationen erhalten Sie am Gemeindeamt bzw. können Sie der Kanalgebührenordnung, welche auf der Homepage der Gemeinde unter Bürgerservice - Verordnungen verlaublich ist (www.poetting.ooe.gv.at), entnehmen.

SCHWIMMBADABWÄSSER RICHTIG ENTSORGEN (Quelle: Land OÖ)

Schwimmbadwässer sind bei der Entsorgung wie Abwässer zu behandeln. Hier erhalten Sie Empfehlungen zur Entsorgung von Filtrerrückspül-, Beckenentleerungs- und Reinigungswässern.

Schwimmbad

Aufbereitete Badewässer enthalten bestimmungsgemäß Desinfektionsmittel und / oder Biozide sowie Aufbereitungshilfsmittel.

Die nachfolgende Empfehlung beruht auf bewährten Verfahren der Badewasserbehandlung unter Einsatz von handelsüblichen Aktivchlorpräparaten



sowie anorganischen pH-Korrektur- und Flockungshilfsmitteln. Eine sinngemäße Anwendung auf mit Aktivsauerstoff behandelte Badewässer wird empfohlen, da solche Wässer auch Chemikalien (z.B. Sulfat aus dem Einsatz von Persauerstoffverbindungen) enthalten.

Bei der Ableitung dieser Wässer sind grundsätzlich die rechtlichen Vorgaben und folgender Stand der Abwassertechnik zu beachten:

Spül- und Schwimmbadreinigungswässer (inkl. Filtrerrückspülwässer)

Alle Abwässer der chemisch-physikalischen Badewasseraufbereitung sind im Regelfall entsprechend den rechtlichen Bestimmungen in einen Schmutz- oder Mischwasserkanal mit anschließender Abwasserreinigungsanlage abzuleiten.

Beckenwässer

Beckenwässer mit Aktivchlorgehalten unter 0,05 mg/l können außerhalb besonders geschützter Bereiche (Grundwasserschutz- und -schongebiete)

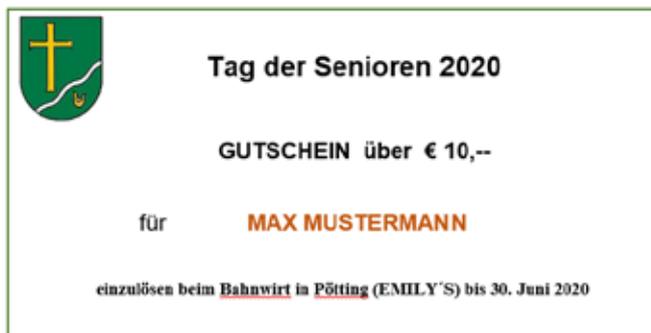
- auf eigenem Grund und Boden flächig über eine geschlossene Grünvegetation (Wiese/Rasen) versickert werden. Dabei ist zu beachten, dass fremde Rechte nicht verletzt werden (z. B. Vernässung fremder Grundstücke).
- ohne Errichtung von Einbauten in ein Gewässer abgeleitet werden. Es darf jedoch keine Temperaturerhöhung im Gewässer und keine mehr als zehnpromtente Erhöhung der Wasserführung verursacht werden. Schwallartige Einleitungen vermeiden!
- in eine Regenwasserkanalisation in Absprache mit dem Kanalisationsbetreiber eingeleitet werden.

- Nach dem letzten Zusatz von Desinfektions- und Entkeimungsmitteln (ins Badewasser) muss in der Regel mindestens 48 Stunden zugewartet werden, bis ein Aktivchlorgehalt von 0,05 mg/l unterschritten wird. Jedenfalls ist vor dem Abpumpen/dem Ausleiten des Beckenwassers die Einhaltung dieses Grenzwertes (z.B. mittels handelsüblicher sogenannter DPD-Colorimeter) zu kontrollieren.

Beckenwässer dürfen, da bestimmungsgemäß chemikalienhaltig, jedenfalls nicht direkt (d.h. ohne Bodenpassage) in das Grundwasser eingebracht werden. Jegliche Form der direkten Einbringung in den Untergrund (z.B. Schachtversickerung ohne Bodenpassage) sowie die Einleitung in ein Fließgewässer mittels dauerhafter entwässerungstechnischer Einrichtungen (Verrohrungen) bedürfen einer wasserrechtlichen Bewilligung (§ 32 WRG). Beckenwässer, die

Überwinterungszusätze und/oder biozide Chemikalien (wie z. B. Algenbekämpfungsmittel – „Algizide“) besonders auf Basis von Kupfer- und Silbersalzen sowie mehr als 300g Salz/m³ (Natriumchlorid in sogenannten Solebädern) enthalten, dürfen grundsätzlich nicht versichert oder in ein Gewässer abgeleitet werden, sondern sind in Abstimmung mit dem Kanalisationsbetreiber in das öffentliche Schmutz- und bzw. bzw. Mischwassernetz einzuleiten.

GUTSCHEINE FÜR SENIOREN ZUM „ALTENTAG 2020“



Für den Gasthaus-Gutschein, welche jede Seniorin bzw. jeder Senior Mitte Oktober aufgrund des nicht stattgefundenen Altentages 2020 von der Gemeinde erhalten hat, wird aufgrund der Corona-Krise und den damit verbundenen Lockdown für die Gastronomie, bei den noch nicht eingelösten Gutscheinen die Frist zur Einlösung bis zum **30.6.2021** verlängert.





Logopädie

Theresa Schaur



Mein Name ist Theresa Schaur, ich bin in Pram aufgewachsen und wohne nun in Taufkirchen an der Trattnach.

Ich bin seit August 2020 als freiberufliche Wahllogopädin tätig und biete Hausbesuche an.

Meine Therapieschwerpunkte sind Sprech-, Schluck-, Stimm- und Sprachstörungen bei Erwachsenen sowie frühkindliche Schluckstörungen.

Somit fällt u.a. die Betreuung von Erwachsenen nach einem Schlaganfall, bei chronischen neurologischen Erkrankungen mit Problemen bei der Nahrungsaufnahme bzw. des Schluckens sowie Schwierigkeiten bei Sprechen in meinen Aufgabenbereich. Im häuslichen Umfeld wird ein individuelles Therapieprogramm erstellt und an den Allgemeinzustand des Patienten angepasst.

Für weitere Schwerpunkte und Informationen können Sie mich gerne telefonisch kontaktieren oder meine Webseite besuchen:

Theresa Schaur, BSc - Tel.Nr. 0680 1111410 - www.logopaedie-schaur.at



Fußstudio Karin begrüßt herzlich, ihre Tochter Ursula, die im Oktober ihre Fußpflegeausbildung abgeschlossen hat, in ihrem kleinen und feinen Unternehmen.

Geschenkgutscheine und kleine Geschenke z.B. Gewohl Fußcremen bieten wir für jeden Anlass an.

Herzlichen Dank für Eure Treue

Gesegnete Weihnachten und einen guten Rutsch ins Jahr 2021

Karin und Ursula

RUND SCHAU

Ehrungen des Landes Oberösterreich für Josef Hummer und Mag. Maria Sumereder



Für ihre beruflichen Verdienste wurden der Geschäftsführer der Firma DOMICO, Josef Hummer anlässlich seines 70. Geburtstages und Maria Sumereder für ihre langjährige erfolgreiche Tätigkeit in Leitungsfunktionen bei der Caritas Oberösterreich anlässlich ihrer Pensionierung mit hohen Landesauszeichnungen, überreicht von Landeshauptmann Mag. Thomas Stelzer geehrt!

Herzlichen Glückwunsch verbunden mit dem Dank für ihre Leistungen dürfen wir auch auf diesem Wege sagen!



70. Geburtstag von Berta Kronschläger

Auch auf diesem Wege dürfen wir Frau Berta Kronschläger noch einmal alles Gute zu ihrem 70. Geburtstag wünschen! Auch die ehemaligen Kolleginnen und Kollegen aus der Volksschule gratulierten ihrer ehemaligen Leiterin – Frau Kronschläger war neben ihrer langjährigen Tätigkeit als Lehrerin an unserer Volksschule einmal auch ein Jahr mit der Leitung betraut – gemeinsam mit Bgm. Peter Oberlehner zum runden Geburtstag!



Corona ist auch in Pötting allgegenwärtig

Auch in Pötting ist das Corona-Virus natürlich allgegenwärtig und längst haben wir uns an die Desinfektionsspender oder natürlich auch an die Masken gewöhnt, was nicht heißen soll, dass wir uns alle nicht sehr wünschen, dass diese Dinge hoffentlich bald wieder der Vergangenheit angehören!



Auch in der Kirche ist die Welt völlig anders als sonst und in der Zeit des harten Lockdowns war es auch wieder nicht möglich normale Sonntagsgottesdienste abzuhalten!



Nur höchstens zehn Personen durften an der Messfeier teilnehmen und so zelebrierte

Kaplan Dirk Hahn die Sonntagsgottesdienste in sehr kleinem Kreis, der aber stellvertretend für die gesamte Pfarr- und Gemeindebevölkerung daran teilnahm und alle auch in das Gebet einschloss!

Schön, dass einige Feierlichkeiten trotz Corona in etwas abgeänderter Form doch stattfinden konnten!



So konnte die im Frühjahr verschobene Erstkommunion in sehr schöner Form und bei herrlichem Wetter am 4. Oktober ebenso gefeiert werden, wie am 11. Oktober auch das Erntedankfest!



Kindergartensanierung – 3. Bauabschnitt

Eine große Baustelle war im heurigen Herbst auch unser Kindergarten, den wir ja in mehreren Bauabschnitten generalsanieren! Heuer wurde der Boden erneuert, es wurde neu ausgemalt und auch Teile der Möbel – Küchenblock – wurden erneuert! Dank gilt allen, die zum Gelingen dieses doch großen Unterfangens beigetragen haben, allen voran unserer Kindergartenleiterin Elke Hattinger mit ihrem engagierten Team, die in diesen Tagen sehr viel Arbeit leisten mussten, die normalerweise nicht zur Kindergartenarbeit gehört! Großer Dank gilt aber auch den Bauhofmitarbeitern der Gemeinde und den Handwerkern der verschiedenen Firmen, die diese Arbeiten in bester Qualität umgesetzt haben!



Dank an Frau Maria Maurer für 15 Jahre Pflegestammtisch



Seit bereits 15 Jahren gibt es in Pötting gemeinsam mit vier Nachbargemeinden einen Pflegestammtisch und in all diesen 15 Jahren wurde diese wichtige Einrichtung mit großem Engagement und großer Umsicht von Maria Maurer geführt! Sie wird nach dieser langen Zeit nunmehr ihre Tätigkeit als Leiterin des Pflegestammtisches beenden, was natürlich Anlass für Bgm. Peter Oberlehner gemeinsam mit der Leiterin des Arbeitskreises „Gesunde Gemeinde Pötting“ Katharina Weidenholzer in Begleitung von Hilda Mayr war, Dank für diese große Leistung zu sagen und alles Gute für die weitere persönliche Zukunft zu wünschen!

Nunmehr ergibt sich die Situation, dass derzeit kein Bedarf – es wurde in allen fünf Gemeinden eine Befragung durchgeführt – für die Weiterführung des Pflegestammtisches besteht, weshalb der Pflegestammtisch bis auf weiteres eingestellt wird!

...und noch ein Geburtstagsgeschenk!



Weil Corona heuer eben alles etwas durcheinanderbringt, war es leider auch nicht möglich anlässlich des 60. Geburtstags unseres Bürgermeisters LAbg Peter Oberlehner eine größere Feier, bei der auch alle Vereinsobleute gratulieren hätten können, zu organisieren! So ergibt es sich, dass sich unser Bürgermeister auch noch über das eine oder andere etwas verspätete, aber nicht minder herzliche Geschenk freuen darf! Gerade unlängst überreichte ihm der Ortsstellenleiter des Roten Kreuzes, Leopold Maurer noch mit einer „schwarzen“ Ersthilfe-Kassette ein ganz besonderes Geschenk!

Besuch der Schulanfänger



Regenbogen über Pötting



Sparvereinsauszahlung einmal anders...!



Herbst...!



Viele Straßenbauprojekte umgesetzt!

Neben dem Gehwegbau nach Albrechtsberg und der Generalsanierung der Ortsdurchfahrt im heurigen Frühjahr konnten auch im Herbst noch zahlreiche Straßenbauprojekte umgesetzt werden! Bei den neuen Baugründen, in Rumpfendopl, bei der Schulauffahrt, bei der Zufahrt zum Haus Achleitner in Sumeding, in Moos und in Obernfürth wurden Asphaltierungsarbeiten durchgeführt!



Gehwegbau – Grundeinlöse abgeschlossen

Kürzlich wurde die Grundeinlöse für den Bau unseres neuen Gehweges nach Albrechtsberg durchgeführt, womit dieses Projekt bereits vollständig abgeschlossen werden konnte! Dank gebührt allen Grundanrainern, die durch die problemlosen Grundabtretungen die Umsetzung dieses inzwischen schon sehr stark frequentierten Gehweges möglich gemacht haben!



Verkauf täglich
8.-24.12.

SONNTAGS GEÖFFNET!


Sumereder
mondgeschnittene Christbäume

Oh Tannenbaum!

Es wird weihnachtlich am Sumerederhof.

Wir laden zur Eröffnung unseres Christbaummarktes am

DI, 8.12.2020 in KALLHAM

Unser Hof verwandelt sich in
den größten Christbaummarkt
Oberösterreichs!



- ✧ Am 8. Dezember lädt die Freiwillige Feuerwehr herzlich zu Bratwürsteln, Steckerlfisch (auch zum Mitnehmen) und Glühmost* ein.
- ✧ Täglich ab 14 Uhr „Come together“ am Punschstandl* mit Köstlichkeiten vom Schlossbauer-Catering. Am Wochenende ganztags geöffnet.
- ✧ gratis Heißgetränk* zu jedem gekauften Christbaum

Wir geben Corona keine Chance:

**großes Freigelände zum
Aussuchen der Christbäume**

Der Mindestabstand kann somit eingehalten werden!

* Nur möglich lt. aktuellen Coronarichtlinien

Nikolaus kam trotz Corona zur Freude der Kinder nach Pötting



Auch wenn wegen Corona heuer vieles anders oder manches auch gar nicht stattfindet, war es trotzdem auch heuer möglich, dass der Nikolaus die Kinder in Pötting besuchte! Statt einem Empfang am Ortsplatz gab es heuer bei vielen Kindern einen Besuch des Nikolaus zu Hause bzw. wurde ein Nikolaus-Sackerl zur Haustüre gestellt! Besonderer Dank gilt dafür der Landjugend Pötting (allen voran Philipp, Simon und Paul), die sich um die Organisation der Nikolaus-Sackerl kümmerten und diese gemeinsam mit dem Nikolaus auch verteilten!



Neue Weihnachtsbeleuchtung

Erneuert wurde heuer die doch schon sehr in die Jahre gekommene Weihnachtsbeleuchtung am Ortsplatz, die nun gemeinsam mit dem schönen Pöttinger Ortskripperl für sehr schöne Advent- und Weihnachtsstimmung in unserem Ortszentrum sorgt!

Auch der neue Pöttinger Adventskranz – vier Kerzen zieren die Pöttinger Wappenmauer – erzeugt schöne Adventsstimmung in unserer Gemeinde!





Mit der Plattform www.lieferserviceregional.at trägt die WKOÖ auch jetzt wieder aktiv zur Sicherung der regionalen Nahversorgung bei.

© AdobeStock

www.lieferserviceregional.at unterstützt landesweit die Nahversorgung

Bereits beim Lockdown im Frühling bewährt, trägt auch jetzt die Online-Plattform www.lieferserviceregional.at der WKOÖ zur Sicherung der Nahversorgung in allen Landesteilen Oberösterreichs bei.

Bereits mehr als 4000 oö. Unternehmen aus Gewerbe, Handel und Gastronomie sind aktuell auf der Lieferservice-Plattform bezirkweise gelistet. Ihr Produkt- und Leistungsangebot steht den Oberösterreicherinnen und Oberösterreichern rund um die Uhr online zur Verfügung.

Die Plattform gibt als Service für die Bevölkerung und als Reaktion auf die derzeitige Lage Auskunft darüber, welche Unternehmen in den oö. Regionen notwendige Produkte zu den Kunden nach Hause bringen

können. Mit einer wahlweisen Listen- und Kartenansicht wird Konsumenten der Zugang zu den einzelnen Betrieben zusätzlich erleichtert, für die Gastronomie wurde das Leistungsangebot mit der Essensabholung um eine Facette erweitert.

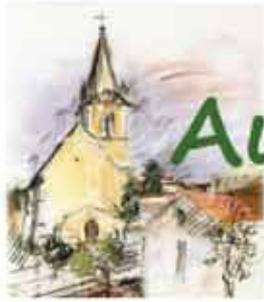
WKOÖ-Präsidentin Doris Hummer ermuntert die Betriebe, sich zu melden: „Die Liste der liefernden Unternehmen wurde und wird laufend erweitert. Wir freuen uns über jedes Unternehmen, das sich meldet und auf dieser Plattform seine

Leistungen anbietet.“ Unternehmen können sich über ihre zuständige WKO-Bezirksstelle auf der Plattform registrieren lassen. Aber auch die Bevölkerung ruft Kammerpräsidentin Doris Hummer auf, diese Ab-

hol- und Lieferserviceangebote ihrer Unternehmen vor Ort entsprechend zu nutzen und so zur Stärkung ihrer Region und zur Wahrung der Lebensqualität in ihrer Heimat aktiv beizutragen.

Die Plattformen sind unter folgenden Links aufrufbar

- **Braunau:** <https://www.lieferserviceregional.at/braunau/>
- **Eferding:** <https://www.lieferserviceregional.at/eferding/>
- **Freistadt:** <https://www.lieferserviceregional.at/freistadt/>
- **Gmunden:** <https://www.lieferserviceregional.at/gmunden/>
- **Grieskirchen:** <https://www.lieferserviceregional.at/grieskirchen/>
- **Kirchdorf:** <https://www.lieferserviceregional.at/kirchdorf/>
- **Linz:** <https://www.lieferserviceregional.at/linz/>
- **Linz-Land:** <https://www.lieferserviceregional.at/linz-land/>
- **Perg:** <https://www.lieferserviceregional.at/perg/>
- **Ried im Innkreis:** <https://www.lieferserviceregional.at/ried/>
- **Rohrbach:** <https://www.lieferserviceregional.at/rohrbach/>
- **Schärding:** <https://www.lieferserviceregional.at/schaerding/>
- **Steyr-Stadt/Steyr-Land:** <https://www.lieferserviceregional.at/steyr/>
- **Urfahr-Umgebung:** <https://www.lieferserviceregional.at/bezirk-ur-fahr-umgebung/>
- **Vöcklabruck:** <https://www.lieferserviceregional.at/voecklabruck/>
- **Wels-Stadt/Wels-Land:** <https://www.lieferserviceregional.at/wels/>



Aus dem PFARRAMT

Erstkommunion heuer mit starker Verspätung

Viele Wochen vergingen von der Vorstellungsmesse am 8. März, denn die Erstkommunion für Atzmüller Raphael, Kutsam Laura, Lehner Johanna, Rößlhumer Raphael, Furthmoser David und Hörmandinger Franziska wurde heuer erst am 4. Oktober abgehalten.

Gott sei Dank entschädigte der Wettergott diese Verspätung. Bei Sonnenschein fand der Einzug in die Kirche statt und es folgte ein wunderschöner Sonntag Nachmittag.



Das obligatorische Frühstück nach dem Gottesdienst für die Erstkommunikanten mit ihren Paten im Pfarrheim verhinderten leider die Bestimmungen.



Erntedankfest

Das Erntedankfest war ursprünglich gemeinsam mit der Erstkommunion am 4. Oktober geplant. Die Vorschriften ließen dies jedoch nicht zu, daher musste es um eine Woche verschoben werden. Diesmal war das Wetter allerdings nicht so gut, sodass der gesamte Ablauf des Erntedankfestes in der Kirche stattfinden musste.

Ein besonderer Dank gilt der Ortsbauernschaft für den besonders schönen Kirchenschmuck. Herzlichen Dank auch für die Spenden in Höhe von 1.636,- Damit kann zumindest wieder ein Teil der Heizkosten für den kommenden Winter abgedeckt werden.



*Die Pöttinger Vereine wünschen
ein wunderschönes, ruhiges Weihnachtsfest
und alles Gute für das neue Jahr !*





Kindergarten Pötting

Caritas Kindergarten

Kindergartenleiterin: Elke Hattinger

Liebe Leserinnen und Leser!

Wir freuen uns über den gelungenen **Kindergartenstart** in diesem Jahr. Das Schnuppern war ja in neuer Form angeboten worden und für manche Eltern eine Umstellung zu bereits Bekanntem.



Die Herausforderungen an Eltern und Kinder sind gestiegen, die Kinder haben sich aber sehr schnell an die neue Regeln gewöhnt.

Hygieneregeln wie mehrmals täglich Hände waschen sind auch für die Kinder verständlich. Die Umsetzung erfolgt vielleicht noch nicht immer ganz automatisch, aber es gibt nun neue „Vorgaben“ im Kindergarten, neben dem „Bitte nicht laufen“ und dem „Bitte warten, bis ich mit dem Gespräch fertig bin“. Manches höre ich dann auch von den Kindern im Rollenspiel wieder. Jeder lernt durch Beobachtung und Nachahmung. Das heißt für uns auch: **Sei ein gutes Vorbild!**

Also haben wir mit den Kindern Knetseife hergestellt und ein **Händewaschlied** eingeführt. Das macht allen Spaß, beim Vorbereiten, Singen und beim Waschen.



Die aktuellen Vorsichtsmaßnahmen beinhalten auch, dass der **Kontakt** mit Eltern reduziert wird. Die Kinder werden bereits an der Tür übernommen und wieder dort abgeholt. So versuchen wir, das Infektionsrisiko zu minimieren. Die Vorgaben des Landes sind hier aber gut kommuniziert und für alle nachvollziehbar. Auch das **Tragen einer Maske** ist nun verpflichtend im Haus eingeführt. Ausgenommen davon sind nur die Kindergartenkinder.



Wir sind auch wieder sehr viel im Garten oder auch auf der Suche nach Kastanien. Maurer Leopold hat uns mit **Naturmaterialien** versorgt, die wir in unseren Spielalltag

UNSER HAUS UNSERE WELT



EDER VOLLWERTZIEGEL

**BauSchau
JETZT TERMIN
VEREINBAREN!**

Hallo - wir sind Julia und Max!

Dass unser Traumhaus aus Ziegel gebaut wird, stand für uns von Anfang an fest. Dennoch gab es viele Fragen: Welcher Ziegel? Welche Wandstärke? In der BauSchau bei EDER in Peuerbach haben wir den **EDER V42,5W** entdeckt, einen Vollwertziegel **gefüllt mit natürlichen Mineralwollflocken**. Was uns überzeugt hat, dass er der Ziegel für unser Traumhaus wird? Erfahren Sie es auf: www.eder.co.at/unserhaus-unserewelt

Terminvereinbarung : Tel. 07276/24 150 oder info@eder.co.at

Zukunft Bauen.

EDER

einbauen.



Karin nutzt dieses Material auch für spezielle Bildungsangebote in der **Sprachförderung**.



Der Eifer der Kinder ist spürbar und wir nutzen diese Zeit intensiv.



Vermehrte Elternpost soll den Informationsfluss trotzdem gut in Bewegung halten. Gute Information gibt auch Sicherheit.



Während der „Herbstferien“ konnten wir auch im Kindergarten einiges erledigen. Wir haben einen **neuen Boden** im Kindergarten erhalten und auch ein Anteil an Möbeln wurde wieder angeschafft und montiert. Die Kinder haben nach dieser kurzen Umbauzeit den Raum mit neuer Begeisterung erobert.



Der Alltag im Kindergarten ist neben **Bildungsangeboten** wie Geschichten, Schneideübungen, Malarbeiten, Bastelleien, Zahngesundheitserziehung...auch geprägt von Festen und Beziehungsarbeit.

So feiern wir auch Geburtstage und das **Martinsfest** auf andere Weise. Oder sehen uns die alltäglichen Aufgaben neu an. In manchem steckt ja auch die Chance, etwas in eine neue Richtung zu verändern.

Wir besuchten die Kirche mit unseren **Laternen**, haben dort an den Hl. Martin gedacht und dann im Kindergarten eine Jause veranstaltet.



Mairhuber, Neumarkt



Werte Kunden!

Weihnachten steht schon bald vor der Tür.

Gerne nehmen wir Ihre Vorbestellung für die Festtage entgegen.

Wir möchten uns außerdem sehr herzlich für die erwiesene Treue im Jahr 2020 bedanken.

Wir würden uns freuen, Sie auch im kommenden Jahr wieder bei uns begrüßen zu dürfen und wünschen allen ein gesegnetes Weihnachtsfest, alles Gute und vor allem Gesundheit für das neue Jahr,

Fam. Mairhuber und Mitarbeiter

A photograph of two young children, a girl and a boy, wearing aprons and gloves, smiling as they bake cookies on a tray. The girl is in the foreground, and the boy is behind her.

Wir freuen uns auf den Duft der Weihnachtszeit und wünschen Ihnen einen schönen Advent und viele schöne Momente mit Ihren Lieben.

DANKE
für Ihr Vertrauen.

www.raiffeisen-grieskirchen.at



Raiffeisenbank
Region Grieskirchen

Meine Bank



Die Kinder haben aber auch für zu Hause eine kleine **Überraschung** zum Teilen vorbereitet und sind dann mit ihren Eltern gemeinsam mit ihren Laternen als Lichtbringer unterwegs gewesen. **Danke** für eure Bereitschaft dazu, Pötting hat sich hell erleuchtet gezeigt.



Nun sind wir aktuell bei einem neuen Lockdown. Die Eltern werden von uns mit Material für zu Hause versorgt. Die anderen sind auch weiterhin gut bei uns aufgehoben. Wir werden unsere Kreativität nutzen und uns mit den Kindern auf vielleicht neue, ungewohnte Weise den Alltag zurück erobern und selbst wieder neues dazulernen. Eine Herausforderung, die neben Engagement auch Geduld, Innovationsfreude und etwas Offenheit verlangt. Legen wir los und lassen uns inspirieren.

Bleibt gesund und mit Freude dabei! Wir wünschen euch eine schöne Advent- und Weihnachtszeit und ein gutes neues Jahr!





Sumereder

ELEKTROTECHNIK

Sumereder

Landmaschinen und Schmiede



Mit ruhigem Gewissen
Fleisch genießen!



**FLEISCH
WURST &
SPEZIALITÄTEN**

www.moser-metzger.at

Liebe Kunden,

trotz der schwierigen Zeiten die uns Allen in den letzten Monaten durch die Corona-Pandemie widerfahren ist, bedanken wir uns herzlichst für Ihre Treue und Ihr Vertrauen.

Wir wünschen Ihnen und Ihren Familien ein gesegnetes Weihnachtsfest und einen Guten Rutsch ins neue Jahr.



Weihnachtsschmankerl



Weihnachten steht vor der Tür!

Bitte für Weihnachten rechtzeitig vorbestellen.

Heimische Spezialitäten aus unserer Region von Moser Metzger

Handgerollter Kalbsbraten, Kalbsnierenbraten, zarte Kalbsschnitzel und Kalbskottlett sowie Lammfleisch aus eigener Landwirtschaft

Stammhaus: 4771 Sigharting, Tel. 07766 / 2448

Filialen: Schärding, Enzenkirchen, Kopfing, Riedau, Neumarkt, Waizenkirchen, Taufkirchen, Zell/Pram, Peuerbach, Engelhartzell



Volksschule Pötting

Volksschuldirektor: Rudolf Grünseis



Schulbeginn 2020/21

Mit dem Beginn des neuen Schuljahres gab es an unserer Schule vom Lehrpersonal keine Veränderungen. Es gab 5 Neueinsteiger/innen in die Volksschule Pötting und 1 zugezogene Schülerin, die die 2. Schulstufe besucht, daher beträgt die Gesamtschülerzahl heuer 31.

Nachdem schon das 2. Halbjahr von Corona geprägt war, begann auch dieses Schuljahr mit der Gewissheit, dass uns Corona wieder mehr oder weniger intensiv begleiten wird. Schon in der 10. Schulwoche gab es den 2. Lockdown mit den bekannten Folgen für die Schulen.

Obwohl wir bis dahin sehr eingeschränkt unterrichten mussten, haben wir es trotzdem einigermaßen gut geschafft, einige Aktionen außerhalb der Schule durchzuführen:

Ausflug nach Natternbach zum Biohof Angela

Gleich in der 2. Schulwoche machte die gesamte Schule einen Ausflug nach Natternbach zum Biohof Angela. Dort erfuhren wir sehr viel über Schafe, aber es gab auch jede Menge anderer Tiere, die wir in einem Rundgang alle sehen und auch streicheln durften.



Da das Hauptaugenmerk den Wollmädlis galt, mussten die Kinder die Wolle waschen und kämmen (=kardieren) ehe sie dann filzen durften. Es entstanden wunderschöne Schmetterlinge, die sie als Mitbringsel nach Hause mitnehmen durften.





Produkte hergestellt in OÖ

Anton Hörmandinger

Tel.: 0680/208 1369

www.suenodesign.at



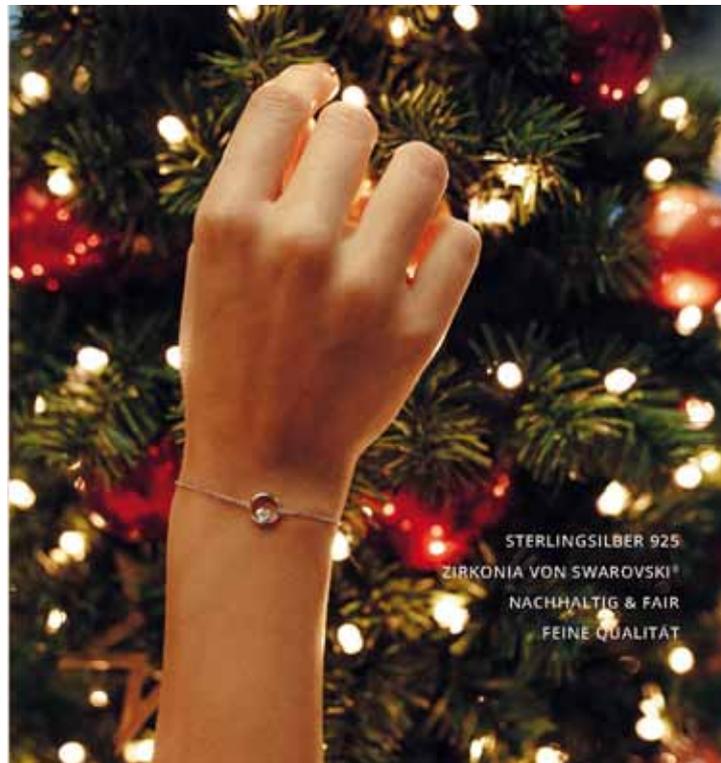
Sueno Glasduschen



Sueno Schlafsysteme



-40% Aktion
auf lagernde Kinder Matratzen



STERLINGSILBER 925
ZIRKONIA VON SWAROVSKI®
NACHHALTIG & FAIR
FEINE QUALITÄT



UHREN & SCHMUCK

BRANDWEINER

Telefon 07733/7202
Marktplatz 7, A - 4720 Neumarkt/H.

F J F
JEWELLERY

Autorenlesung mit Mag. Jonathan Mittermair

Am 22. Oktober besuchte uns der Kinderbuchautor Mag. Jonathan Mittermair, der uns das Buch "Der Adler Aaron" vorstellte.

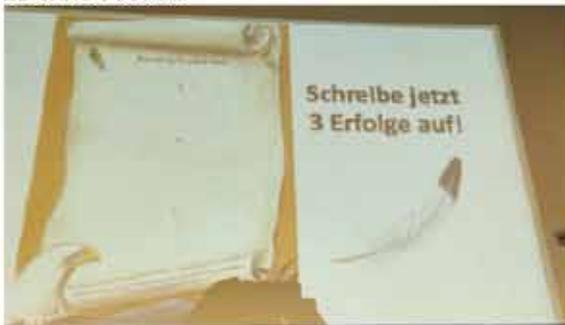


Vorrangig dabei war, dass jedes Kind in seinem Selbstwertgefühl gestärkt wurde, was ihm sehr gut gelungen ist.

Die Kinder bekamen eine kleine Schachtel, die ihnen eine wahre Star zeigte, den alle kennen. Sie sollten jedoch nicht verraten, wer in dieser Schachtel war. Kichernd betrachteten sie das Bild und gaben die Schachtel wortlos weiter. Als alle Kinder sie geöffnet hatten, erzählten sie, wer der Star ist, den sie zu sehen bekamen. Es waren sie selber, denn sie schauten sich in den Spiegel.



Am Ende der Vorstellung bekamen die Kinder ein Erfolgstagebuch, in welches sie in Zukunft öfter die Erfolge der einzelnen Tage einschreiben oder auch zeichnen sollen.



Hallo Auto – Verkehrserziehung mit dem ÖAMTC

Das Ziel dieses Unterrichts war, den Schüler/innen zu vermitteln, dass sich der Anhalteweg aus Reaktionsweg plus Bremsweg zusammensetzt. Dies wurde den Kindern sehr augenscheinlich vorgeführt.



Sie mussten zuerst eine kurze Strecke laufen und dann auf Kommando so schnell wie nur möglich stehen bleiben. Dabei merkten sie, dass sie zuerst reagieren mussten, bevor sie nach einigen weiteren Schritten zum Stillstand kamen.



Im nächsten Schritt mussten sie abschätzen, wie weit das Auto noch fährt, nachdem es mit 50km/h eine Vollbremsung macht. Die Schätzung brachte allen Kindern die Erkenntnis, dass sie vom Auto angefahren wurden.



Zuletzt durften sie als Beifahrer eines Smart selber bei 50 km/h eine Vollbremsung machen. Dabei erkannten sie, wie schnell eigentlich 50km/h ist und dass das Auto lange braucht, um zum Stillstand zu kommen.



Neues Hochbeet für Schule und Kindergarten

Die beiden Hochbeete von Kindergarten und Schule sind schon in die Jahre gekommen waren und gaben kein gutes Bild mehr von sich.



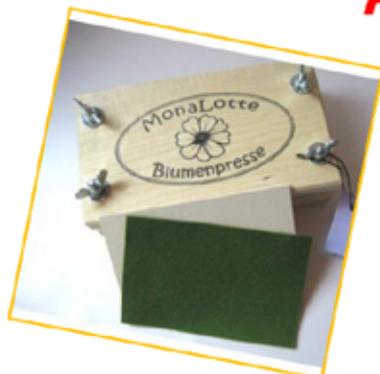
MonaLotte
Österreich

Totalabverkauf

wegen Geschäftsaufgabe



ALLES MUSS RAUS!!!



bis - 60%



vom 7.12. bis 31.12.2020

bei



MONALOTTE Holzspielwaren
in Neumarkt i. H.
Vormarkt 5



Öffnungszeiten:
Mo, Di, Do, Fr 9-12, 14-18 Uhr
Mi, Sa 9-12 Uhr



Auf Anfrage an den Bürgermeister durften wir ein großes Hochbeet bei der Fa. Hager in Waizenkirchen kaufen, welches wir nun im Frühjahr gemeinsam mit dem Kindergarten bepflanzen werden. Die Kinder freuen sich bestimmt, wenn sie wieder süße Erdbeeren verspeisen können. Sehr beliebt sind natürlich auch die Schnittlauchbrote, die es in den bewegten Pausen draußen oft gibt.



Leseolympiade 2021

Die Volksschule Pötting beteiligt sich auch heuer wieder an der Leseolympiade, die gemeinsam von den Raiffeisenbanken veranstaltet wird.

Dabei geht es darum, möglichst schnell, aber trotzdem sehr genau zu lesen, damit die Sinnerfassung nicht verloren geht.

In jeder Schule werden dazu drei Schulsieger/Innen ermittelt, die sich dann im Februar 2021 in Peuerbach wiederum mit den Schulsieger/Innen der anderen teilnehmenden Schulen des Bezirkes messen dürfen. Auf welche Art und Weise diese Veranstaltung im nächsten Jahr durchgeführt werden kann, hängt von der Corona-Entwicklung ab.

Unser Lesewettbewerb brachte heuer das seltene Ergebnis, dass es zwei erste Plätze sowie 2 dritte Plätze gab, daher sind auf dem Siegerfoto 4 Kinder zu sehen.

Welche 3 uns im Frühjahr vertreten werden, hängt davon ab, wie intensiv sie sich mit den 3 Büchern für den Bezirksentscheid befassen werden.



Wir

wünschen unseren Schulsiegerinnen dazu viel Erfolg in Peuerbach!

Wünsche für 2021

Am Ende des Kalenderjahres angelangt, möchten wir uns auf diesem Wege wieder bei allen Eltern für die gute Zusammenarbeit bedanken.

Da es 2021 hoffentlich zum Schulschluss wieder ein großes Schulschlussfest geben wird, hoffen wir (wie bisher immer) auf tatkräftige Unterstützung bei der Arbeit.

Das Lehrer/innen-Team

der VS Pötting

wünscht allen

Gesegnete

Weihnachten, sowie

Glück und Gesundheit für 2021.



Frischfleisch und Speckspezialitäten

Schestauber Markus

Vieh- und Fleischhandel



4720 Neumarkt/H.

Tel. & Fax: 0 77 33 / 74 61

Verkauf: Mo. & Sa. - Telefonische Vorbestellung erbeten





Marktplatz 9 - 4720 Neumarkt

GLÜCKSBRINGER VERKAUF



**VOR DEM
GESCHÄFT**



Mo.	28.12.	9 - 18 Uhr
Di.	29.12.	9 - 18 Uhr
Mi.	30.12.	9 - 12 Uhr
Do.	31.12.	9 - 12 Uhr

Mittelschule Neumarkt/Kallham**Schulbeginn - Unsere zwei ersten Klassen**

Schule eröffnet eigenen Fuhrpark



Schüler und Lehrer hauchen den alten Drahtesel neues Leben ein.

Die Mittelschule Neumarkt/Kallham hat es sich zum Ziel gesetzt, alte Fahrräder wieder flott zu machen, um sie für den schuleigenen Gebrauch nützen zu können.

Der für das Projekt verantwortliche Lehrer, Michael Laufenböck, war letztes Schuljahr auf der Suche nach Fahrrädern, die nicht mehr gebraucht werden und entsorgt werden sollten.

Mit der Unterstützung von Eltern und Kollegen konnten viele Räder gesammelt und so vor der Verschrottung gerettet werden.

In der ersten Schulwoche reparierte eine Gruppe von Schülern gemeinsam mit ihren Lehrern diese Räder und machte sie wieder verkehrstauglich. Dabei lernten sie, Löcher zu flicken, Bremsbeläge zu tauschen, Gangschaltungen einzustellen und vieles mehr.

Mit diesen „recycelten“ Drahteseln können wir unseren Schülern ein noch vielfältigeres Bewegungsangebot bieten und diese im Sportunterricht für Fahrradtouren einsetzen und so vielleicht den ein oder anderen fürs Fahrradfahren begeistern.

Während der Badesaison können die Schüler dadurch auch flotter das Freibad erreichen und haben somit mehr vom Schwimmunterricht.

Stehtisch für die 3a

„Wir brauchen auch in unserer Klasse einen runden Stehtisch!“, beschlossen im letzten Winter die Schülerinnen und Schüler der letztjährigen 2a.

Drei begabte Jungtischler – Mathias Angermair, Daniel Eisenführer und Paul Zellinger – setzten diese tolle Idee in die Tat um. In ihrer Freizeit planten und bauten sie in der Werkstatt eines Vaters, bis der massive Holztisch mit einem Durchmesser vom 108 cm voller Stolz schließlich im Klassenzimmer aufgestellt werden konnte.

Er erfreute sich letztes Schuljahr - coronabedingt zwar nur kurz - großer Beliebtheit und wurde vielfältig sowohl im Unterricht als auch in den Pausen genutzt.

Wir alle hoffen, dass der Tisch in diesem Schuljahr häufiger verwendet werden kann. Vielen Dank jedenfalls für diese großartige Eigeninitiative!

Daniel, Mathias und Paul mit ihrem Meisterwerk



Bilder aus dem Schulalltag in Coronazeiten



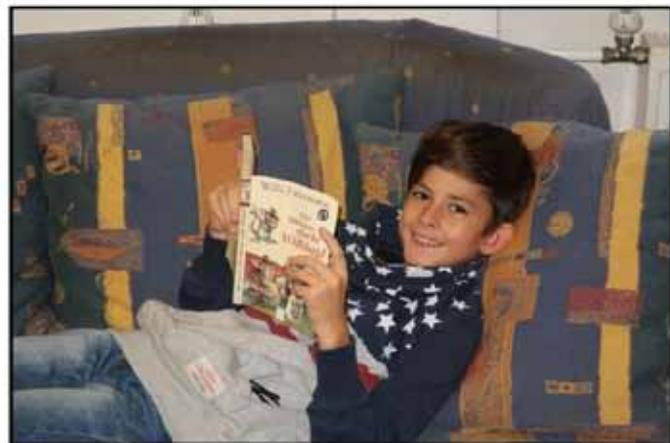
Morgenritual - Hände desinfizieren



In der Bibliothek - höchstens 10 Schüler u. nur mit Mund-Nasen-Schutz



Abstand halten und nur Schüler aus einer Klasse



Genütlich so ein Sofa



Musikunterricht im Schulhof



Turnen im Freien



Heuer neu bei Hoffisch: Geschenkkboxen für Weihnachten



Die Boxen können
individuell zusammengestellt werden.

Frohe Weihnachten und einen
guten Rutsch ins neue Jahr
wünscht Hoffisch!

Vorbestellungen sind weiterhin telefonisch, per SMS oder Whatsapp bis Mittwochmittag möglich.
Abholung in Pötting 7 ist jeden Donnerstag von 18:00 bis 20:00 Uhr möglich.
Christoph: 0664 5127006 oder Kathrin: 0680 3127496

SPARKASSE
Oberösterreich

#glaubandich

Weniger fürs Konto bezahlen!

Mit dem s Plus Konto, dem Girokonto für Gehalt, Lohn oder Pension die Höhe der Kontoführung selbst bestimmen.

Ihr persönliches Kontopak mit Zufriedenheitsgarantie und George – die Innovation im Internetbanking – sind ein unschlagbares Team. Wir erledigen gerne für Sie Ihren gratis Kontowechsel. Kommen Sie jetzt in eine unserer Filialen und überzeugen Sie sich von unseren Angeboten.



Patricia Sternbauer
Servicebetreuerin
Filiale Neumarkt i. H.
Marktplatz 26
T 05 0100 - 44549

www.sparkasse-ooe.at





Viele Corona bedingte Veränderungen wurden beim Budget-Landtag beschlossen

Auch heuer fand Anfang Dezember wieder der Budget-Landtag statt, der im heurigen Jahr eigentlich nur das bereits im Vorjahr beschlossene Doppelbudget für die Jahre 2020 und 2021 bestätigen sollte! Wie wir alle wissen kam es heuer aber durch Corona leider ganz anders und anstatt die vorgenommenen Überschüsse zu bestätigen mussten heuer beim Budget-Landtag dann doch sehr viele Veränderungen für das Budget 2021 vorgetragen, diskutiert und beschlossen werden!

Ganz wichtig dabei der Beschluss über das Oberösterreich-Paket, das mit € 191,2 Mio neben den vielen Hilfen auf Bundesebene noch zu-

sätzlich in Oberösterreich dafür sorgen soll, dass es Hilfen auf allen Ebenen und für alle Bereiche gibt! Darin vorgesehen sind Mittel für praktisch alle Bereiche wie Gesundheit, Arbeit und Standort, Verkehr, Pflege, Wohnbau, Bildung, Klimaschutz, Landwirtschaft, Kultur und Sport!

Auch unser Bürgermeister Peter Oberlehner hielt zu diesem Themenblock eine Rede, in der er sich vor allem auch für die vielen Leistungen unserer Bäuerinnen und Bauern in der Versorgung der Bevölkerung in der gegenwärtig so schwierigen Situation sehr bedankte!



Mit diesem Programm schaffen wir Perspektiven

OÖ Bauernbund
Team Langer-Weninger
LK-Wahl 24.01.2021



Für unsere Höfe.
Für unsere Heimat.

Familienbetriebe stärken

Wir müssen unabhängig von Größe und Ausrichtung unserer Betriebe die Möglichkeit haben, gewinnbringend und zukunftsorientiert unsere Höfe weiterzuentwickeln. Der Bauernbund steht für eine flächendeckende und nachhaltige Bewirtschaftung unserer Familienbetriebe.

Zukunft sichern, Grund und Boden schützen

Wir arbeiten tagtäglich auf unserem Grund und Boden. Die Entwicklungschancen unserer Betriebe dürfen daher nicht durch Steuern und Bürokratie verbaut werden. Stallneubauten und bewirtschaftete Flächen für die Erzeugung von Lebens- und Futtermitteln müssen für die Zukunft gesichert werden. Gemeinsam sichern wir die Zukunft der Familienbetriebe in Oberösterreich.

Einigkeit und Stärke wählen

Gemeinsam schaffen wir stabile Rahmenbedingungen für unsere bäuerlichen Betriebe. Um unsere Interessen erfolgreich zu vertreten, brauchen wir eine politische Kraft mit Verhandlungsgeschick. Ein starker und geeinter Bauernbund ist der Garant dafür.

Lebensmittelherkunft klar kennzeichnen

Unsere heimische Landwirtschaft ist einzigartig. Entschlossen und mutig führen wir den Dialog mit der Gesellschaft. Konsumenten müssen klar erkennen können, woher ihre Lebensmittel kommen – egal, ob im Supermarkt, im Gasthaus oder in den Großküchen.

Bauernbund

Die Krise fordert uns alle. Jeden Tag mehr – und jeden Tag härter. Wir in Oberösterreich tun dagegen, was wir im Land tun können: für die Gesundheit, für den Erhalt der Arbeitsplätze, für die Stärkung unserer Betriebe. Wir tun das rasch, kraftvoll und gemeinsam. Das ist unser Ziel – das ist der Oberösterreich-Plan.

LANDESHAUPTMANN
THOMAS STELZER

**Alles tun für ein
starkes Oberösterreich.**

MIT DEM OBERÖSTERREICH-PLAN.

Veranstaltungskalender 2021!

Auch für 2021 haben wir uns seitens der ÖVP Pötting wieder bemüht, unseren so beliebten Veranstaltungskalender zu erstellen. Alle wichtigen Termine (Feste, Veranstaltungen, Vorträge, praktische Tipps wie Müllabfuhr, Biotonne, gelber Sack, etc., etc.) sind natürlich wieder enthalten und wir hoffen, dass im Jahr 2021 die Veranstaltungen auch wieder alle durchgeführt werden können! Der Kalender ist somit sicher wieder eine wichtige Hilfe in der Organisation des Alltags im Jahr 2021. Ich hoffe, dass er so auch wieder in praktisch jedem Haushalt seinen fixen Platz haben wird.

Gestaltet haben wir ihn diesmal mit Fotos von unserem schönen Pöttinger Ortsplatz, den wir im Lauf des Jahreskreises – die Entwicklung der Natur im Lauf eines Jahres wird einem dabei sehr gut bewusst – präsentieren!

Natürlich soll der Kalender auch 2021 wieder eine Anregung sein, die zahlreichen und stets bestens organisierten Veranstaltungen zu besuchen und damit die Arbeit der vielen Ehrenamtlichen auch entsprechend zu würdigen.

Besonderer Dank gilt wieder allen, die bei der Erstellung dieses Kalenders mitgewirkt und die viele damit verbundene Arbeit geleistet haben. Allen voran danke ich dabei wieder unserem ÖVP-Fraktionsobmann Gemeindevorstand Johann Gittmaier und seiner Gattin Manuela, die zusammen mit vielen helfenden Händen wieder den Hauptteil der Arbeit geleistet haben. Danke!

Service war auch 2020

unsere Leistung!

Viele Aktivitäten der ÖVP Pötting!

Das Jahr 2020 ist schon fast wieder Geschichte und es ist schon wieder Zeit Bilanz zu ziehen. Aus Sicht der ÖVP Pötting können wir allerdings in etwas abgeänderter Form doch wieder auf ein sehr aktives Jahr zurückblicken. Zusätzlich haben wir uns neben der Arbeit im Gemeinderat und den vielen Projekten und Aufgaben, die es dort auch trotz Corona voranzutreiben galt, vor allem wieder um Service für alle Pöttingerinnen und Pöttinger (Behördengänge, Jobsuche, etc.) bemüht.

Geburtenbäumchenverteilung, Muttertagsak-

tion, Schulbeginnaktion, Information der Bevölkerung durch unsere so beliebte „Pöttinger Rundschau“, Erstellung des Veranstaltungskalenders und vieles andere mehr gehörten auch heuer zu unseren Aufgaben! Anderes, wie Reisen und Ausflüge, Organisation von Veranstaltungen (Kirtag, Tag der Senioren, etc.) war heuer bekanntlich leider nicht möglich. Trotzdem oder gerade deshalb – Corona brachte viel Arbeit, an die wir bis vor einem Jahr nie gedacht hätten - gab es wiederum im gesamten Jahr viel Arbeit! Ergänzt wurde diese Arbeit auch im Jahr 2020 durch Aktivitäten unserer Teilorganisationen (Bauernbund, ÖAAB und Seniorenbund).

Es bleibt mir als Obmann dieser so aktiven Organisation am Ende des Jahres nur, allen, die mitgeholfen haben, Dank zu sagen, denn nur durch viele helfende Hände und Köpfe ist das alles möglich. Dank an alle Funktionäre und Mitglieder verbunden mit der Bitte, auch im Jahr 2021 wieder so kräftig mitzuhelfen. Dank sage ich aber auch für die sehr gute überparteiliche Zusammenarbeit in Pötting und bitte um diese auch wieder im neuen Jahr.

Alle, die in irgendeiner Form Hilfe oder Unterstützung benötigen und glauben, die ÖVP Pötting oder ich als Bürgermeister könnte ihnen dabei helfen, darf ich ersuchen, sich bei mir oder sonst einem Funktionär unserer Gesinnungsgemeinschaft zu melden. Wenn es möglich ist, werden wir ganz sicher helfen oder dies zumindest versuchen.

Selbstverständlich nehmen wir jederzeit auch gerne interessierte Bürgerinnen und Bürger als Mitglieder oder Mitarbeiter bei uns auf. Melde dich, wir freuen uns darüber!

Ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch in ein vor allem wieder normales, gesundes und erfolgreiches Neues Jahr 2021 wünscht namens der ÖVP Pötting

Euer

LAbg. Bgm. Peter OBERLEHNER
ÖVP-Obmann





Arbeit. Heute.

Die richtigen Perspektiven für herausfordernde Zeiten.



Der OÖVP-Arbeitnehmerbund ÖAAB hat mit LH-Stellvertreterin Christine Haberlander eine neue geschäftsführende Landesobfrau. "Diese Weichenstellung stärkt die gesamte Organisation der Arbeitnehmer in der Volkspartei. Wir sind in Zukunft noch breiter aufgestellt", freut sich Landesobmann August Wöginger über die Entscheidung. „Es macht mich stolz, dass ich mich in Zukunft auch in dieser Funktion für die Interessen der Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer in Oberösterreich einsetzen kann“, so Haberlander.



Gemeinsam. Stark.
Landeshauptmann-Stellvertreterin Christine Haberlander führt den Arbeitnehmerbund der OÖVP gemeinsam mit August Wöginger.

"Technischer Fortschritt muss den Menschen dienen und nicht umgekehrt."

Bildung und sichere Betreuung. Ein Leben lang.

In der Arbeitswelt der Zukunft braucht es Bildung, und zwar ein Leben lang. Auch in der Betreuung von Jung und Alt bedarf es neuer Antworten, um beides zu sichern. Einen besonderen Schwerpunkt wird Haberlander auch in der neuen Funktion auf die Gesundheit legen: „Gesundheit ist alles – und viel mehr als das medizinische System. Erhalten wir dessen hohe Qualität und fördern wir die Vorsorge in den Betrieben.“

Arbeit.Sichern.

Für Haberlander gilt es alles zu tun, um Arbeitsplätze zu erhalten und Zuversicht zu geben: "In schwierigen Zeiten brauchen die Menschen Sicherheit."

Arbeit.Neu.Denken.

Die Arbeitswelt der Zukunft bringt neue Herausforderungen, für die es die richtigen Perspektiven braucht. Es gilt Arbeit neu zu denken und die Chancen des digitalen Wandels zu nutzen.

Schulbeginn.

Förderungen und Unterstützungen im Überblick.

Der Schulbeginn und laufende Ausgaben während des Schuljahres stellen für viele Familien eine finanzielle Belastung dar. Der OÖVP-Arbeitnehmerbund ÖAAB hat daher eine Übersicht über die Förder- und Unterstützungsmöglichkeiten für Familien zusammengestellt.

Serviceinfo jetzt kostenlos bestellen!
T 0732 66 28 51 - 445
M oeaab@ooe-oeaab.at

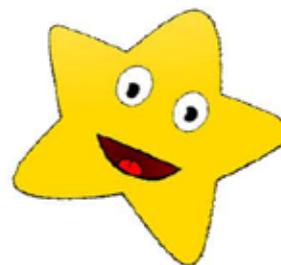


www.ooe-oeaab.at

/oeaaboberoesterreich

@oeaab_ooe

Mit dieser kurzen Weihnachtsgeschichte für Kinder wünscht das Team des ÖAAB Pötting frohe und besinnliche Weihnachten 2020.



Der kleine Stern und das helle Licht

von Elke Bräunling

Von irgendwoher erstrahlte ein Licht. Es machte die Nacht heller und klarer als die Nächte zuvor.

Der kleine Stern wunderte sich. Wer war bloß für diesen Lichterschein zuständig? Sein Freund, der Mond, konnte es nicht sein. Mit dem hatte er sich erst vor zwölf Tagen unterhalten und da war der dick und rund und hell gewesen. Wie ein fröhlicher Lampion hatte er ausgesehen. Und deshalb trug er nun auch nur eine schmale Sichel durch die Nacht. Wer also war es sonst, der heute sein Licht verschenkte? „Wer hat dieses Wunderlicht in die Nacht gezaubert?“, fragte er seine Sternenkollegen.

Die aber wussten keine Antwort.

„Ich glaube, auf der Erde in dieser kleinen Stadt dort unten leuchtet ein Licht besonders hell“, meinte da der Stern, der links neben ihm seinen Platz hatte.

Wo? Aufgeregt spähte der kleine Stern zur Erde hinab. Es stimmte. Vom Städtchen, das er von seinen Erdenbesuchen gut kannte, leuchtete ein strahlend helles Licht zu ihm herauf. Oh! Was war da los? Wollte man ihn rufen?

„Wartet! Ich komme!“ Eilig verließ der kleine Stern seinen Himmelsplatz und machte sich auf den Weg. Dieses Licht musste er sich unbedingt ansehen. Vielleicht war es ja wirklich für ihn bestimmt?

„Jawohl!“, murmelte der kleine Stern auf seinem Weg erdwärts. „So wird es sein. Sie rufen mich mit ihrem Licht, so wie sie es im letzten Jahr getan haben. Ich glaube, sie feiern wieder ein Fest und erwarten mich.“

Er war sich sicher nun und die Freude in ihm wurde groß und größer, je mehr er sich der Stadt und dem Platz mit dem Weihnachtsmarkt, der Lichtertanne, der Krippe und den Buden näherte.

Doch als er dort ankam, war alles still und dunkel ringsum. Auch das wunderhelle Licht war verschwunden. Es herrschte tiefe Nacht und die Menschen, die hier sonst unterwegs waren, schliefen. Nur bei der Weihnachtskrippe, die neben der hohen Lichtertanne ihren Platz hatte, schimmerte schwach das Licht einer Kerze, doch es verlor immer mehr seine Kraft und erlosch schließlich. Dunkel war es geworden.

Behutsam glitt der kleine Stern näher und setzte sich auf das Dach des Krippenstalles. Dort blieb er die ganze Nacht und schenkte dem Kind und seinen Eltern, den Tieren, Hirten und Königen sein weiches, warmes Licht. Das war gut so und viel festlicher als das allerschönste Fest.



WAGNER

Wasser & Wärme

**Brunnenbohrungen ■ Solar ■ Biomasse
Heizung ■ Erdwärmebohrungen ■ Sanitär**

Wagner Gesellschaft m.b.H. & Co. KG
4715 Taufkirchen/Tr. | Gries 9 | Tel. 07734/4040 | Fax DW -40
e-mail: office@wagner-ww.at www.wagner-ww.at



Ritterbräu

Ortsbauernschaft

Liebe Pöttingerinnen und Pöttinger!



Das Jahr 2020 wird uns wohl noch lange in Erinnerung bleiben. Die Corona-Krise hat nahezu alle Bereiche hart getroffen und auch in der Landwirtschaft für problematische Absatzsituationen und Preisdruck gesorgt. Gerade im letzten Jahr hat sich aber die Land- und Forstwirtschaft

als Garant für die Versorgungssicherheit unseres Landes erwiesen. Jeder einzelne der bäuerlichen Familienbetriebe ist wichtig, um die Produktion von hochqualitativen und regionalen Lebensmitteln sicherzustellen. Hoffentlich wird sich dieser Stellenwert der Landwirtschaft in Zukunft auch in der wirtschaftlichen Situation der Betriebe durch steigende Preise niederschlagen.

Am 24. Jänner 2021 findet in Oberösterreich die Landwirtschaftskammerwahl statt. Alle 6 Jahre werden die 35 Mitglieder der Landwirtschaftskammervollversammlung (Landwirtschaftskammerräte) und indirekt die örtlichen Ortsbauernauschüsse gewählt. Wahlberechtigt sind alle Mitglieder der LK OÖ – eine genaue Aufzählung würde aber den Rahmen sprengen!

Alle wahlberechtigten Personen bekommen zur Wahl eine Verständigung der Gemeinde!

Ich darf alle wahlberechtigten Personen bitten aktiv von ihrem Wahlrecht Gebrauch zu machen. Es besteht die Möglichkeit neben der persönlichen Stimmabgabe am Sonntag 24.01.2021 am Gemeindeamt auch eine Wahlkarte zu beantragen. Gerade in der aktuellen Zeit sorgt diese Möglichkeit für Sicherheit und schützt die Gesundheit! Bei Bedarf reicht ein Anruf auf der Gemeinde und die Wahlkarte wird zugestellt (auch Angehörige können die Wahlkarte beantragen).

Sollten Fragen zur Wahl auftreten, stehe ich gerne mit Rat und Tat zur Seite!

Euer Ortsbauernobmann
Wolfgang Eibelhuber



1900er Weihnachten
1900er Glück im Neuen Jahr

VITERMA ZAUBERT
AUS IHRER ALTEN WANNE
IHRE NEUE
WOHLFÜHLDUSCHE!



- ✦ Zuverlässige Renovierung in maximal 5 Tagen durch unser hochqualifiziertes, festangestelltes Profi-Handwerker-Team
- ✦ Breite Auswahl an Designs, Farben und Markenherstellern
- ✦ Individuelle Maßanfertigung für bodenebene Duschen
- ✦ Schimmelfreie, langlebige und besonders pflegeleichte Materialien



Ihr Fachbetrieb in Oberösterreich
Infos & Beratungstermin:
Tel. 07242 / 206 199
www.viterma.com

Elektroarbeiten werden gemeinsam mit befugten Partnerfirmen umgesetzt.

OÖ Bauernbund
Team Langer-Weninger
LK-Wahl 24.01.2021



Michaela Langer-Weninger
Präsidentin Landwirtschaftskammer
Oberösterreich

Karl Grabmayr
Vizepräsident
Landwirtschaftskammer
Oberösterreich

Johanna Haider
Landesbäuerin
Oberösterreich

Fotos: Walobinger

Landwirtschafts- kammerwahl 2021

Rund 135.000 Landsleute wählen am 24. Jänner 2021 die Vertretung in der oberösterreichischen Landwirtschaftskammer.

Der oberösterreichische Bauernbund tritt dabei mit seiner Liste „OÖ Bauernbund - Team Langer-Weninger“ an.

Die Landwirtschaftskammer vertritt die Interessen der Bäuerinnen und Bauern in Oberösterreich.

Bei der Wahl am 24. Jänner 2021 werden die 35 Mitglieder der Vollversammlung und gleichzeitig über 400 Ortsbauernausschüsse gewählt.

Der oberösterreichische Bauernbund tritt mit einem breit aufgestellten Team an Bäuerinnen und Bauern an.

An der Spitze steht Kammerpräsidentin Michaela Langer – Weninger.

Mit Sicherheit: Bauernbund

2021 kann auch per Briefwahl gewählt werden. Näheres dazu unter www.ooe.bauernbund.at/wahl.

Neuer Stil, neue Perspektiven

www.ooe.bauernbund.at/wahl

www.langer-weninger.at

facebook: @ooe.bauerinnen.bauern

Michaela Langer-Weninger ist seit 2019 die erste Präsidentin der Landwirtschaftskammer Oberösterreich. Sie verbindet das Traditionelle mit dem Modernen und prägt einen neuen Stil der Zusammenarbeit und der Themenausrichtung.

Gemeinsam mit ihrem Team steht sie für:

- Die Stärkung der bäuerlichen Familienbetriebe unabhängig von Größe und Ausrichtung der Betriebe
- Eine klare Herkunftskennzeichnung bei Lebensmitteln egal ob im Supermarkt, im Gasthaus oder in der Großküche
- Eine sichere Zukunft, in der bäuerlicher Grund und Boden geschützt und Entwicklungschancen nicht durch Steuern und Bürokratie verbaut werden

Bauernbundobmann



„Der Bauernbund garantiert, dass die Anliegen der Bäuerinnen und Bauern in unserer Gemeinde und auf Landesebene gehört und umgesetzt werden!“
– Mathias Märzendorfer

Ortsbäuerin



„Wir Bäuerinnen setzen uns für die Landwirtschaft ein, damit unsere bäuerlichen Familienbetriebe eine Zukunft haben.“
– Anna Waldenberger

Wer den OÖ Bauernbund wählt, stärkt die Interessen der oberösterreichischen Bäuerinnen und Bauern!

Für unsere Höfe.
Für unsere Heimat.

Bauernbund

Wir Bäuerinnen von Pötting

Katharina Mair †

Am 15. November 2020 ist Frau Katharina Mair im Alter von 95 Jahren verstorben. Radwallner Kathi war von 1957 bis 1964 die erste Ortsbäuerin in Pötting. Wir gedenken der lieben Verstorbenen und werden sie in ehrender Erinnerung behalten.



Die Coronakrise hat zusätzlich verdeutlicht, wie wichtig die Lebensmittelversorgung im eigenen Land ist. Um diese Entwicklung zu verstärken wurde das neue Regionalitäts-Projekt „Das isst Österreich“ mit dem Slogan „Schau auf regionale Qualität“ ins Leben gerufen.



Es geht darum die Vorteile des Einkaufes sowie der Produktion regional erzeugter Lebensmittel für die Konsumentinnen und Konsumenten aufzuzeigen und das Bewusstsein für die Vielfalt regionaler Lebensmittel zu schärfen. Das AMA-Gütesiegel und das Genuss Region-Siegel stehen für beste regionale Lebensmittel.

Eine digitale „Genuss-Landkarte“ bietet den Konsumentinnen und Konsumenten die Möglichkeit sich einfach über Direktvermarkter, Manufakturen oder regionale Gastronomiebetriebe informieren zu können.

ERNTEDANK 11. Okt. 2020

Mit dem Erntedankfest soll nicht nur Dank gezeigt, sondern auch daran erinnert werden, dass es nicht allein in der Hand des Menschen liegt, über ausreichend Nahrung zu verfügen. So sind wir auch in diesem außergewöhnlichen Jahr 2020 dankbar für eine gute Ernte in der Landwirtschaft. Eine gute Versorgung mit Lebensmitteln ist somit von unserer Seite gewährleistet. Es liegt an jedem einzelnen, seinen Beitrag zu leisten auch die Bauern zu unterstützen, indem regional eingekauft wird.



Wir Bäuerinnen haben die Kirche wieder festlich mit Obst, Gemüse und Getreide geschmückt.



Weihnachten mit Corona

*Das Leben hat jetzt neuen Sinn,
wir schauen mehr zum Nachbarn hin;
wir singen, mailen, skypen, machen Mut,
und das tut sicher jedem von uns gut.
Und auf Distanz sind wir uns nah,
ist das nicht einfach wunderbar.
Wir helfen denen, die in Not,
wir sitzen doch im selben Boot.
Nun habt Geduld und bleibt zuhaus,
so kommen wir aus der Krise raus!
Kämpft alle mit, wir werden siegen, und uns dann in den
Armen liegen.*

Geschenke aus der Küche

Selbstgemachte kulinarische Leckereien sind etwas ganz Besonderes. Sie werden mit Liebe zubereitet und erfreuen Freunde und Familie. Ob selbst angesetzte Gewürzöle, pikante Kekse, kandierte Früchte, Fruchtbrot, verschiedene Pestos oder Liköre, selbst gemachte Frucht- Gummis ... Vieles hat man selber daheim, nett verpackt und macht Freude ☺. Rezepte findet man im Internet.

Eine schöne Weihnachtszeit wünschen
Anni Waldenberger und das Ortsbäuerinnenteam



Ik Bäuerinnen
Österreich



Damit unsere Kinder später nicht Äpfel mit Birnen vergleichen.

Danke
für Ihre Teilnahme!
Ergebnisse der Online-Umfrage

Die Arbeitsgemeinschaft Österreichische Bäuerinnen setzt sich dafür ein, dass die Themen der Ernährungs- und Konsumbildung in Zukunft verstärkt an unseren Schulen vermittelt werden. Wie dieses Anliegen von BerufskollegInnen, PädagogInnen, KonsumentInnen, Studierenden u.a.m. gesehen wird, wurde im Rahmen einer Online-Umfrage erhoben.

Erhebungszeitraum: Mai 2019 bis Mai 2020

TeilnehmerInnen gesamt: 7427 (82 % weiblich, 18 % männlich), davon 947 Pädagoginnen und Pädagogen

Die wichtigsten Ergebnisse sind:

1. 99 % der Befragten halten es für notwendig, dass Kinder in der Schule über **Lebensmittel, Ernährungs- und Konsumbildung** lernen.
2. 96 % der Befragten halten die **Einführung bzw. Ausweitung des Unterrichtsfaches Ernährungs- und Konsumbildung** in der Pflichtschulzeit für sehr wichtig (73 %), bzw. wichtig (23 %).
3. Für die Vermittlung von Themen der Ernährungs- und Konsumbildung sind in Zukunft v.a. **das Elternhaus und die Schulen/Kindergärten** verantwortlich. Weiteres tragen Bäuerinnen und Bauern, die Politik und der Lebensmittelhandel die Verantwortung dafür.
4. Verbesserungsvorschläge für den Unterricht sind z.B. **Exkursionen auf Bauernhöfe**, Bäuerinnen und Bauern an die Schule holen und **mehr praktisches Arbeiten**.
5. Für **PädagogInnen und LandwirtInnen** sind die **Unterrichtsfächer Ernährung und Kochen**, die Objektivität der Inhalte, die Wertschätzung der Lebensmittel, die Regionalität bzw. Saisonalität und die gesicherte Herkunft der Lebensmittel **sehr wichtig**.
6. Die Corona-Pandemie zeigt, dass **regionale Versorgungsketten** wieder mehr geschützt werden. Vor allem für die PädagogInnen hat das Thema Ernährungssicherheit in Krisenzeiten hohe Priorität.
7. 93 % meinen, dass **Klimaschutz und Nachhaltigkeit** in Zukunft verstärkt im Unterricht vermittelt werden müssen.



Ik Bäuerinnen
Österreich

Nähere Informationen zur Umfrage und zu den Ergebnissen
finden Sie unter: www.baerinnen.at

ES GEHT WEITER! Aktuelles aus der LEADER-Region Mostlandl Hausruck

„BürgerInnen gestalten ihre Heimat“. Die LEADER-Region Mostlandl Hausruck mit ihren 32 Gemeinden hat in den letzten Jahren viele Regionalentwicklungsprojekte unterstützt und dadurch einen wichtigen Beitrag zur Steigerung der Lebensqualität in der Region und zur Stärkung gesunder Dorfstrukturen geleistet.

Mit 31. Dezember 2020 läuft offiziell die Förderperiode LE14-20 aus. Die verfügbaren Mittel von EUR 2,7 Mio sind in über 60 Projekten gebunden und haben eine enorme Wertschöpfung in der Region ausgelöst. Viele Orte der Lebensqualität sind entstanden, die der Bevölkerung in den Gemeinden heute zur Verfügung stehen. Das ist gut und schön, noch besser ist, dass der 5% LEADER Anteil am Gesamtbudget Ländlicher Entwicklung europaweit unumstritten ist und auch zukünftig bleibt. D.h. zumindest in den nächsten beiden Jahren kann jede bestehende LEADER-Region bereits neue Mittel aus der neuen Periode 21-27 beantragen. Projekte können also fortlaufend entwickelt, eingereicht und Dank LEADER-Förderung umgesetzt werden. Ein fließender Übergang über 2020 hinaus ist gewährleistet. Schon heute laden wir Sie zum Nachdenken über mögliche neue LEADER-Projekte ein.

Kleinprojekte als unkomplizierte Alternative

Kleinprojekte machen LEADER lebendig und stiften unbürokratisch maximalen Nutzen in der Region. Sie kennen die Pollhamer Aussichtsplatzerl, den öffentlichen Bücherschrank in Hofkirchen, den Fitnesspark der Naturfreunde in Grieskirchen, den Schaukasten der bienenfreundlichen Gemeinde Weibem, den Peuerbacher Food Coop, die Bildtafeln am Hochwimm in Pichl bei Wels oder den neu gestalteten Panoramaplatz in Kallham? Ja, dann kennen Sie zumindest ein LEADER-Kleinprojekt. Sie alle machen uns als Region ein Stück stärker, selbstbewusster und unabhängiger und haben eines gemeinsam: großes Engagement der Menschen dahinter und geringe Kosten von max. EUR 5.700,00.

Mehr Informationen über die Projekte und die Fördermöglichkeiten finden Sie auf unserer Homepage www.mostlandl-hausruck.at. Für Gespräche steht die Geschäftsstelle der LEADER-Region Mostlandl Hausruck sehr gerne zur Verfügung!

Die nächste Sitzung des Projektauswahlgremiums findet am 8. März 2021 statt.

Wussten Sie schon?

Gemeinsam mit 31 weiteren Gemeinden in der Region arbeiten wir an der Energiewende und am Klimaschutz. Im Rahmen der Klima- und Energie-Modellregion (KEM) Mostlandl Hausruck ist KEM-Managerin Petra Humer Ansprechpartnerin für die Menschen in unserer Gemeinde, für Betriebe und Initiativen, die ihren Alltag und ihr Umfeld klimafreundlicher gestalten wollen. Zudem gibt es die Möglichkeit Förderprojekte einzureichen, z.B. für Photovoltaik-Anlagen, Stromspeicher, Holzheizungen, Solaranlagen. Tel. +43 (0)676 4034077, humer@mostlandl-hausruck.at

LEADER-Büro

Roßmarkt 25, 4710 Grieskirchen

E-Mail: leader@mostlandl-hausruck.at

Telefon: +43 (0)699 173 300 09



Von links: Geschäftsführerin Gerlinde Grubauer-Steininger, Obmann Martin Dammayr, Projektmanagerin Sophia Freymüller, Assistentin Kerstin Weinberger

Abfindungsbrennerei Fam. Hörmandinger Obernfürth 6 4720 Pötting Tel.: 07733/6050



Schnapsspezialitäten
vom
Lohetsbergerhof

Sortenreine Edelbrände wie z. B.:
Dornbirne, Gelbbirne, Honigbirne, Apfel,
Marille, Pfirsich, Zwetschke und auch
verschiedene Liköre werden zum Kauf
angeboten!

lj Landjugend



Wanderung zum Wastlbauer



Nachdem auch die Landjugend aufgrund der derzeitigen Situation ihre Aktivitäten deutlich einschränken musste, erfreuten wir uns umso mehr an der Lockerung im September. Also nutzen wir die letzten Sommertage und marschierten mit der Fußmaschine bei ausgelassener Stimmung nach Oberndorf zum Wastlbauer. Natürlich durfte auch die Getränkeversorgung auf dem Weg dorthin nicht fehlen, um bei Kräften zu bleiben. Beim Wirt angekommen, stärkten wir uns mit einem „Bradl in da Rein“. Im Anschluss ließen wir den Abend noch gemütlich mit dem ein oder anderen Glas Most ausklingen.



Obst klaben

Da auch wir hoffen, dass bald wieder der normale Alltag einkehrt und wir uns wieder gemütlich zusammensetzen können, machten wir uns natürlich Gedanken über unser leibliches Wohl. Schnell kam uns die Idee unsere heimischen Produkte zu verarbeiten und was gibt es besseres als „an guatn Landjugend Most“. Also trommelten wir unsere fleißigen Mitglieder zusammen und klabten bei Jakob Orthofer, Maximilian Mallinger und Paul Schmitsberger verschiedenste Äpfel und Birnen. Anschließend wurde das Obst bei der Familie Schmitsberger im Mostkeller verarbeitet. Ganze 600 Liter Most wurden gepresst. Hoffentlich können wir ihn bald bei gemütlichen Stunden gemeinsam verkosten.





Auer Landesproduktenhandel
Hehenberg 31
4715 Taufkirchen/Tr.
07734 2235
www.auer-hehenberg.at

- ✓ Agrarhandel
- ✓ Transporte
- ✓ Bau- und Brennstoffe
- ✓ Getränke, Spirituosen
- ✓ Haus und Gartenbedarf

**KEINE
SORGEN,
PÖTTING.**



Harald Sageder berät Sie gerne persönlich, wenn es um Versichern, Vorsorgen, Leasen und Bausparen geht:
Mobil: +43 664 11 10 272, E-Mail: h.sageder@ooev.at

Ober  österreichische
www.keinesorgen.at



kfb Kath. Frauenbewegung Pötting

Am Ende dieses außergewöhnlichen Jahres möchte ich einen kurzen Rückblick halten. Die Aktion Familienfasttag der KFB am 8. März stand heuer unter dem Motto: „Gemeinsam für eine Zukunft in eigener Hand“ In den Projekten von Nordost Indien setzen sich Frauen für eine bessere Gesundheitsvorsorge und ökologischer Landwirtschaft ein. Bei der hl. Messe wurden 757,60 Euro gespendet. Herzlichen Dank allen Spendern.

Die Wallfahrt nach Attersee konnten wir leider nicht mehr durchführen. Nachmittags hätten wir das Europakloster „Gut Aich“ besucht. Wir sind zuversichtlich nächstes Jahr wieder eine Wallfahrt durchführen zu können.

Aufgrund der aktuellen Situation können wir unseren jährlichen Adventmarkt leider nicht abhalten. Auch unsere besinnliche Adventfeier am 8. Dezember fällt heuer aus.



*In diesem Sinne eine ruhige Adventzeit,
gesegnete Weihnachten verbunden mit
Gesundheit und Frieden für das neue Jahr!*

**Das Team der KFB mit Obfrau
Kathi Lackner**



Handwerkliche Perfektion in Edelstahl
für Haus und Garten

**Wir verarbeiten Stahl, Edelstahl, Messing, Bronze.
Oberflächen sind verzinkt.**

Rufen Sie uns an.
Wir beraten Sie gerne.



Bruckbauer
Kunstschmiede - Metallbau

A-4720 Kallham, Austria,
Schildorf 5

Tel. + Fax: 07733 / 7520
Autotel.: 0664 / 1868840
E-mail: die.schmiede@aon.at

Pötting zum Weiterschchenken

T-Shirt

Kappe

Sparschwein

Schlüsselanhänger

Gießkanne Keramik (8 cm Höhe)

Aschenbecher

Vase Keramik (10 cm Höhe)

6er Set Schnaps-Stamperl

Armbanduhr

Anstecknadel

Billet Weihnacht

Ansichtskarte Grüsse aus Pötting

Heimatbuch

Aufkleber „i leb gern in Pötting“

Buch: Der Münzschatz von Pötting

Regionskarte (Pötting, Kallham, Neumarkt)

Einkaufsgutschein im Wert von 10 €
- einzulösen in allen Betrieben in Pötting



PÖTTINGER Einkaufsgutschein

Der Gutschein kann bei allen auf der Rückseite angeführten PÖTTINGER Betrieben eingelöst werden.

10,- Euro

Ausstellungsdatum: _____
Gültigkeit längstens 18 Monate ab Ausstellungsdatum, nicht gegen Bargeld einlösbar

Ausgewählte: Bäcker, Metzgerei und alle Betriebe



GESUNDE GEMEINDE

Leiterin: Katharina Weidenholzer

Stammtisch für pflegende Angehörige:



Maria Maurer hat nach 15jähriger Tätigkeit die Leitung des Stammtisches für pflegende Angehörige im Sommer 2020 zurückgelegt.

Mit viel Engagement und Mühe hat Maria den Stammtisch geleitet und dabei auch immer ein offenes Ohr für die Anliegen der Angehörigen gehabt.

Es wurden oft Referenten zu diesen Treffen eingeladen, um den Teilnehmern viel Information und Unterstützung für die Pflege zuhause zu geben. Die Geselligkeit und der Gedankenaustausch kam bei den Treffen nicht zu kurz. Kraft und Motivation für die wertvolle

Arbeit zuhause konnten die pflegenden Angehörigen bei den Stammtischtreffen wieder tanken. Auf diesem Weg möchten wir uns bei Maria für die wertvoll, geleistete Arbeit über so viele Jahre nochmals recht herzlich bedanken.

Workshop Stolperfalle Mensch:



Am 19. Oktober konnte unter Einhaltung der damals geltenden Corona-Maßnahmen der Workshop „Stolperfalle Mensch“ noch stattfinden. 10 Teilnehmer haben sich am Gemeindeamt eingefunden, um der Referentin Frau Gerlinde Klammer-Minichberger vom Kuratorium für Verkehrssicherheit zuzuhören. Unfallvermeidung im Eigenheim und Sturzprävention im Alltag war ein spannendes Thema an diesem Nachmittag. Tipps zur Minderung der Stolperfallen in den eigenen vier Wänden sowie einfache Übungen zur Kräftigung und Verbesserung des Gleichgewichtes wurden bei diesem Workshop den Teilnehmern vermittelt. Am Infoständer im Erdgeschoß am Gemeindeamt liegen Broschüren zur freien Entnahme dazu auf.

Darmflora stärken für eine bessere Immunabwehr:

Gerade in Zeiten der Corona-Krise macht es umso mehr Sinn, durch einen gesunden Lebensstil unser Immunsystem zu stärken. Neben ausreichend Schlaf, Bewegung und Stressreduktion spielt dabei eine ausgewogene Ernährung eine zentrale Rolle. Entscheidend dabei sind eine gesunde Darmflora sowie ein guter Ernährungsstatus.

Über 70% Immunabwehr finden im Darm statt!

Wenn es um eine intaktes Immunsystem geht, führt kein Weg am Darm und seinen Bewohnern vorbei. Die **Darmflora**, auch **Mikrobiom** genannt, besteht aus über 1000 verschiedenen Bakterienarten und rund 100 Billionen Zellen. Beim Gesunden stehen nützliche und unvoreilhaftige Bakterien im Gleichgewicht. Günstig ist eine große Bakterienvielfalt, wobei die Zusammensetzung stark von der richtigen Ernährungsweise abhängt.

Bunte, ausgewogene Vielfalt ist die beste Grundlage

Positiv wirkt eine abwechslungsreiche, pflanzenbetonte, fleischarme Ernährung, reich an sekundären Pflanzenstoffen, präbiotischen Ballaststoffen und probiotischen Mikroorganismen, laut Wissenschaft schon nach wenigen Tagen. Als Basis dafür dient die österreichische Ernährungspyramide.

Präbiotische Lebensmittel und Probiotika beeinflussen positiv

Getreideprodukte und Samen (z.B. Haferflocken, Gerste, Leinsamen und Flohsamenschalen) und gewisse Obst- und Gemüsesorten (Äpfel, Zitrusfrüchte, Bananen, Chicorée, Topinambur, Schwarzwurzel, Artischocken, Spargel, Zucchini, Kürbis, Lauchgemüse) sind reich an löslichen Ballaststoffen, die auch **präbiotisch** wirken. Dies bedeutet, dass sie Nahrung für die „gesunden Darmbakterien“ sind, die sich dadurch vermehren können.

Probiotika sind widerstandsfähige Mikroorganismen in Lebensmitteln, die – erst einmal im Darm angelangt- das Mikrobiom positiv ergänzen. Man findet sie z.B. in Sauermilchprodukten wie Acidophilusmilch, Bifidusjoghurt, Kefir und unerhitztem Sauerkraut(saft).

Auch Stillen und eine natürliche Geburt verschaffen Kindern einen Startvorteil. Übergewicht, Mangelernährung, übermäßig Alkohol, Stress sowie die Einnahme von Antibiotika wirken sich hingegen nachteilig auf unser Mikrobiom aus.

Quelle: Gesundes OÖ

Infos:

- Sollte jemand als Übergangslösung ein Krankenbett benötigen, bitte an Hr. Leopold Maurer wenden. (07733/6055).
- Die Gemeinde Pötting verfügt auch über einen Laser, der allen zur Verfügung steht. Genauere Auskünfte bei Maria Maurer (07733/6055) oder bei Andrea Hinterberger (0677/61350611).
- Hinweis: im Eingangsbereich des Gemeindeamtes ist ein „Defi“ stationiert, der bei Notfällen zur Verfügung steht und lebensrettend sein kann.
- Täglich, rund um die Uhr erreichbar, ist die telefonische Gesundheitsberatung unter der Nummer **1450** (ohne Vorwahl aus allen Netzen).



Das Team der Gesunden Gemeinde wünscht allen frohe Weihnachten und Gesundheit für 2021!

ÖSTERREICHISCHES ROTES KREUZ

OBERÖSTERREICH



Aus Liebe zum Menschen.



ORTSSTELLE PÖTTING

Bei der Blutspendeaktion am **20. Okt. 2020** waren **37** Personen aktive Spender.

Auf die Notwendigkeit, Blut zu spenden, wird in den Medien immer wieder hingewiesen. = Leben retten.

Nächste Blutspendeaktion: 14. April 2021 von 15 h³⁰ bis 20 h³⁰ im Pfarrheim

Ich brauche Hilfe

Im Notfall | Erste Hilfe | Rufhilfe |
Hausärztlicher Notdienst | Krankentransport | Pflege und Betreuung |
24-Stunden Personenbetreuung | Rotkreuz-Markt | Besuchsdienst |
Soziale Leistungen

Ich will helfen

Spenden | Freiwillige Mitarbeit | Jobs | Team-Österreich | Blutspenden | Zivildienst | Freiwilliges Sozialjahr



Auch das Rote Kreuz ist auf Unterstützung angewiesen

Für manche eine überraschende Neuigkeit, für andere schon länger bekannt, will ich hier für alle Leser bekannt geben, dass ich die Funktion des Ortsstellenleiters von Pötting im Einvernehmen mit der Bezirksleitung des Roten Kreuzes Grieskirchen, sowie den verantwortlichen der Gemeinde Pötting zurückgelegt habe.

Es war Mitte der 80er Jahre, als ich ganz unvorbereitet bei einem ‚Erste Hilfe Kurs‘, nach überraschendem Rücktritt meines Vorgängers, in Anwesenheit des damaligen Bezirks- Beauftragten vorgeschlagen und gewählt wurde.

Schwerpunkte waren damals die Breitenausbildung = ‚Erste Hilfe Kurse‘ organisieren. Auch gab es damals noch einige Jahre die Haussammlungen im Herbst. Für das ganze Gemeindegebiet war meine Zeit an den Wochenende doch immer wieder zu wenig.

Mein Einsatzgebiet war nicht der typische Sanitätsdienst, sondern der Katastrophenhilfsdienst, kurz ‚KHD‘ genannt, wo ich etliche Ausbildungen machte und mich rege bei den interessanten Übungen beteiligte. Rufbereitschaft war damals mittels Funk = Kleines Alarmgerät (Pager). Handys gab es noch nicht.

Eine große Herausforderung war, als kurz vor Weihnachten 1989 in Rumänien der damalige Diktator Ceausescu „gestürzt“ wurde. Noch am Heiligen Abend kam der Aufruf des Roten Kreuzes, haltbare Lebensmittel, Bekleidung, Wäsche u. v. m. zu spenden. Erster Transport, wo sich auch das Rote Kreuz Grieskirchen beteiligte, fuhr am 28. Dez. 1989 im Konvoi nach Rumänien. In der Folge organisierte die Bezirksstelle jährlich mittels freiwilliger Mitarbeiter meist 2 bis 3 Hilfsfahrten mit je 2 LKW Züge Hilfsgüter in eine zugewiesene Region, etwa mittig des Landes. Ich selber war 4 Mal als Elektriker dabei.

Sportlicher Spezialeinsatz für mich war einige Male das berühmte Bergrennen von Esthofen nach St. Agatha, wo alles aufgeboten wurde um für die Veranstalter und das Publikum den ‚Rennsport samt Training‘ >gesichert durchführen zu können<.

Für mich immer eine schwierige Aufgabe war das Erstellen eines Berichtes in der ‚Pöttinger Rundschau‘, Ob ich die passenden Informationen lieferte, wird immer ein Rätsel bleiben. Es ist sicherlich nicht verboten, wenn sich künftig „Jemand“ dieser fachlichen Informationstätigkeit annimmt.

Was es weiterhin aus heutiger Sicht geben wird, sind die sehr erfolgreichen Blutspendeaktio-

nen. Die Durchführung übernimmt künftig die ‚Gesunde Gemeinde Pötting‘. Leitung: Katharina Weidenholzer. Ein großes Dankeschön. Hier werden für die Nachbetreuung der Spenderinnen und Spender immer freiwillige Helfer gesucht. Ich bitte um die Unterstützung.

In vielen Bereichen, welche oft gar nicht bekannt sind, wird immer wieder Mitarbeit gesucht. Eines der wichtigsten ‚Mitbringsel‘ ist: Zeit für Andere; bereitsein zu helfen; Zuhören können u. v. mehr. Alles Dinge, die in der schnelllebigen Zeit kaum noch Platz haben und Sinn ergeben, aber wichtig sind.

Nähere Auskünfte beim Roten Kreuz gibt es unter ☎07248 / 62243 oder im Internet: www.rotekreuz.at/grieskirchen

Auch ich stehe noch gerne mit Rat und Auskunft zur Seite und bin gerne bereit, direkt mit den zuständigen Personen im Roten Kreuz Verbindung herzustellen.

Rettung:	☎ 144
Hausärztlicher Notdienst:	☎ 141
Euronotruf:	☎ 112
Vergiftungszentrale:	☎ 01/406 43 43
Rotes Kreuz Grieskirchen:	☎ 07248 / 62243
www.rotekreuz.at/grieskirchen	
www.facebook.com/RKOSgrieskirchen	



ter:
old

MÖSENER

ERDBEWEGUNG

TRANSPORT - LAGERUNG

A-4720 Kallham 35
E-Mail: josef.moeseneder@aon.at
Tel. 07733/20637 Fax DW 10
Mobil 0699 / 1800 1400

**Der Unterschied zwischen Recht haben
und Recht bekommen ist Ihr Rechtsanwalt!**

DR. GERNOT LEHNER
IHR WEG ZUM RECHT

A-4720 Neumarkt i. H., Kallham 47, Tel. 07733/20651,
kanzlei@lehner-rechtsanwalt.at, www.lehner-rechtsanwalt.at



Obfrau: Andrea Märzendorfer



Hochzeit Petra und Thomas

Am 12. September 2020 heiratete unsere Querflötistin Petra Stelzhammer ihren Thomas. Die Hochzeit fand in der Kirche in Sankt Peter am Hart statt und auch wir durften dabei sein. Wir gratulieren dem Brautpaar nochmals ganz herzlich und bedanken uns dafür, dass wir diesen schönen Tag mit euch feiern durften!



Termine 2021

Wir möchten bereits eine kleine Vorschau zum Jahr 2021 geben: Bitte merkt euch den
24. April 2021

im Kalender vor, denn an diesem Tag haben wir unser Wunschkonzert angesetzt – denn alle guten Dinge sind 3!



ÖFFNUNGSZEITEN

Montag: 10:00 - 13:00 Uhr
Freitag: 17:00 - 19:00 Uhr
Sonntag: 09:30 - 10:30 Uhr

Theodor Berger Str. 1
buecherei.neumarkt@gmx.at
Tel: 07733 / 7254 - 19



Schenken Sie Erholung, Spannung, Abenteuer, Romantik, Unterhaltung, Fantasie, Wissen, ...

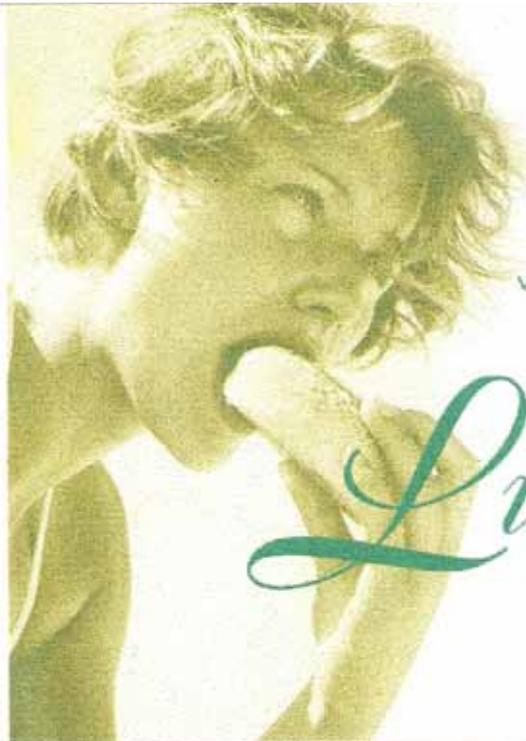
Wie geht das?

Mit einem Guthaben auf dem persönlichen Büchereikonto in unserer Gemeindebücherei. Sie besuchen uns in der Bücherei zu den Öffnungszeiten und wir buchen den gewünschten Betrag auf das Konto des Beschenkten. Dafür erhalten Sie einen „Gutschein“, den Sie Ihren Lieben einpacken können. Der Leser kann sich dann für längere Zeit die Bücher, die er lesen möchte, in der Gemeindebücherei ausleihen, ohne dafür jedes Mal das nötige Kleingeld mit haben zu müssen. Die Verleihgebühr wird automatisch abgebucht.



Das passt auch gut für Kinder, besonders in der Adventzeit, in Vorbereitung auf Weihnachten: Viele schöne Bücher für Groß und Klein - zum Vorlesen beim Adventkranz, zum Einstimmen auf die stillste Zeit des Jahres - finden Sie in unserer Gemeindebücherei.

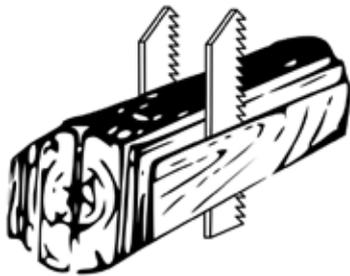
Auf Ihren/euren Besuch freut sich das Büchereiteam



Ab 6 Uhr früh laufend
frisches Gebäck und Brot!

Jetzt neu:
Übers Internet das
Frühstücksgebäck
nach Hause bestellen!
www.gutenmorgenservice.at

BÄCKEREI
Luger
GmbH
eigene Teigwarenerzeugung
NEUMARKT / H
Vormarkt 11
Tel. 07733/7420



SÄGE-HOBELWERK

Mühlböck
Thomas

Lohnschnitt
Bauholz
Hobelware

Lärchenholz
Profilbretter
Dachstuhlholz
Hackgut
Rindenmulch

0660 /6733723

Sölden 1
A-4722 Peuerbach

Telefon: 07276 / 2497-00
Fax: 07276 / 2497-20

Mobil: 0664 / 5051123
Email: muehlboeck.saege@a1.net



DUSWALD BAU

4720 NEUMARKT
4725 ST.AEGIDI

HOCHBAU - TIEFBAU - ZIMMEREI - DUSWALD HAUS - GENERALUNTERNEHMER

www.duswald.com



Goldhauben- und Kopftuchgruppe Pötting



Zeit vorm Advent

Nu går net so lång aus, vorig´s Jahr um de Zeit,
då hãm sich vü Mensch´n a net auf Weihnächt´n g´freit.
Hãm g´jammert und g´schimpft: „De stille Zeit is vü z´laut!
Jeder rennt nur no um Geschenke, koaner auf den ändern schaut.
Nur no Stress – koa Zeit für Familie, koa Ruah,
a Hetz´n und Kauf´n – des Beste gråd gnua.“
Und heuer? Is es mål gånz anders und is a koan recht,
jeder schimpft, weil er sein Alltåg wieder mecht.
Koaner will sich beschäftigen in de eigenen vier Wänd´,
mit de eigenen Kinder lerna und spiel´n san vü nimma g´wöhnt.
A jeder håt Sorgen um Bildung, Arbeit, Wirtschaft und Göld,
koa Frage – ois wichtig – äber wirklich des Wichtigste auf dera Wöld?

Denkt´s an de Leit, de vo lauter Arbeit nimma wissen wås tuan,
denkt´s an de Leit, de eahnane Liabsten ohne Verabschieden ham verlurn,
Denkt´s an de Leit, de einsam im Ältenheim woana,
ob sie jemåls numåls Besuch vo an Enkal kriag´n woass koana.
Denkt´s an de Leit, de schwerkrank und voller Sorgen,
de frågen sich ganz alloa: „Gibt´s für mi nu a morgen?“
Denkt´s an de Kinder und lernt´s eahna in dera Zeit,
dass es net nur um Noten geht – wer Herz und Mitgefühl håt zu de Leit-
der kånn im Leben mindestens sovü bewegen,
kånn in jedem Menschen an Grundstein für Gutes legen.
Denkt´s an eichan Glauben, tuat´s eich besinnen,
a ohne Gottesdienst is der Glaube in eich drinnen.
Setzt eich mal rein in a Kirche, ganz groß und so leer,
zünd´s a Kerzal ån und lāsst los wås des Herz druckt gånz schwer.

Und geht´s in den Advent ruhig und still hinein,
nehmt´s eich Zeit, tuats singen und lesen und hört´s in eich rein.
Statt de abendlichen Termine und Feiern bäckts Keksal ganz vü,
hört´s guade Musik, an schena Text, spielt´s mit de Kinder a Spü´.
Vielleicht is des heuer unser Chance was Neichs zu måcha
de oanzige Chance unsere Herzen zu öffnen, unser Liacht zu entfåchen.
Nächstes Jahr stecken wir vielleicht wieder mitten im Trubel und denken an des Jahr,
wia der Geist vo Advent und Weihnachten wirklich in unsere Häuser wår.

November 2020 - zweiter Lockdown Corona-Zeit © Sandberger Margit

Frau Margit Sandberger Tochter von Burgi und Karl Voglhuber aus Stefansdorf hat die derzeitige Situation im angeführten Gedicht treffend ausgedrückt.

Das nun zu Ende gehende Jahr 2020 hat uns Frauen der Goldhauben- und Kopftuchgruppe gezeigt, dass auch traditionelle Veranstaltungen die für uns bisher als selbstverständlich galten, durch die Corona- Pandemie und den vorgeschriebenen Verordnungen nicht mehr möglich waren.

Geburtstag:

50 Jahre Dietach Martina
60 Jahre Renate Oberlehner
Herzlichen Glückwunsch

Mit den besten Wünschen für ein besinnliches Weihnachtsfest, sowohl viel Gesundheit für das kommende Jahr verbleibt

Obfrau
Anneliese Maurer





Jagd ist Verantwortung

für Wild und Lebensraum

Jägerschaft

Jagdleiter: Johann Vogl



Winterliche Freizeitaktivitäten und Wildtiere

Natur erleben, ohne zu stören?

Der Lebensraum unserer Wildtiere wird vom Menschen immer mehr genutzt – sei es durch den Straßen- und Siedlungsbau, durch die Land- und Forstwirtschaft oder durch den Erholungssuchenden. Dadurch werden aber auch Ruhebereiche dieser Tiere immer kleiner, ohne dass dies den meisten Menschen bewusst ist. Durch Rücksichtnahme, überlegtes Handeln und Bewusstseinsbildung können jedoch negative Auswirkungen auf Wildtiere und deren Lebensraum vermieden bzw. verringert werden. Und vor allem im Winter, wenn Nahrung und Verstecke knapp werden, können Aktivitäten wie Schitourenlauf, Langlauf und Schneeschuhwandern diese Situation verschlechtern.



Nicht nur Freizeitaktivitäten in der Natur, sondern auch die Jagd wirken sich auf die zeitlichen und räumlichen Verhaltensmuster von Wildtieren aus. Deshalb beginnt die Schonzeit auf Reh und andere Wildarten spätestens Ende Dezember. Durch Ruhe in den Einständen (Wohnzimmer) des Wildes können die natürlichen Anpassungsmechanismen der Wildtiere an den Winter funktionieren. Diese sind ein dichteres Fell, weniger Bewegung, Zehrung von den Fettreserven und Reduktion des Stoffwechsels (langsamerer Herzschlag).

Die Bereiche, wo Ruhe besonders wichtig ist, sind beispielsweise Fütterungen für Rehe und Gebiete, wo Tiere wie Hasen, Rebhühner, Fasane usw. ihre natürlichen Nahrungsquellen aufsuchen.

Vor allem plötzliche und unberechenbare Störungen (abseits von Wegen, Langlaufloipen usw.) wirken sich besonders negativ aus. Zeitlich gesehen spielen Störungen vor allem in der Morgen- und Abenddämmerung, also zur Hauptzeit der Nahrungsaufnahme eine große Rolle.

Rehe versuchen sich den Störungsquellen großräumig zu entziehen und verbrauchen vor allem bei Schneelage viel Energie bei ihren Fluchten. Andere Tiere suchen ihr Heil im Verstecken. Dabei senken sie die Herz- und Atemfrequenz noch mehr ab, um einerseits Energie zu sparen und andererseits die körpereigenen Geräusche herabzusetzen, damit der „Feind“ besser wahrgenommen wird. Bei geringer Distanz der Gefahrenquelle wird die Herz- und Atemfrequenz plötzlich enorm gesteigert und die Tiere sind fluchtbereit. Dabei und bei der Flucht selbst wird eine große Menge an Energie verbraucht. Diese Energie muss durch Nahrungsaufnahme wieder zugeführt werden, was bei wiederholten Störungen trotz vermehrter Fressaktivität zum Hungertod führen kann – die Nahrung im Winter ist karg.

Durch Wissen über, Verständnis für und Rücksichtnahme auf die Natur, die wir allen schätzen und nicht zuletzt für unser Wohlbefinden brauchen, können wir dazu beitragen die Beunruhigung der Wildtiere in ihrem Lebensraum möglichst gering zu halten. Zahlreiche Beispiele zeigen, dass ein Konsens zwischen den Naturnutzern – und das sind wir alle – möglich ist und dadurch alle profitieren; Wildtier und Mensch.

Berichte v. Andreas Haböck

Wildbret!

„regional, natürlich und gesund“

Wildbret aus den heimischen Jagdrevieren ist ein natürliches Lebensmittel und bietet viele Vorteile für eine gesunde und umweltbewusste Ernährung.



Als regionales Produkt ist Wildbret frei von Transport- oder Schlachtstress und zudem eine umweltschonende Alternative zu anderen Fleischsorten, da kurze Transportwege den ökologischen Fußabdruck geringhalten. Wildbret enthält gesundheitsfördernde Omega-3-Fettsäuren und wertvolle Spurenelemente. Die feinfaserige Struktur sowie der geringe Fett- und Bindegewebeanteil sind charakteristisch für Wildfleisch, wodurch ihm große Beliebtheit in der Hauben- und Diätküche zukommt. Zugleich ist Wildfleisch einfach in der Zubereitung und gelingt auch Anfängern.

Gesund durch den Winter Winterzeit ist Virenzeit

Viren sind mikroskopisch klein und schwirren gerade im Winter millionenfach in der Luft herum. Sie sind es, die Schnupfen, Husten und Entzündungen auslösen können. Aber ganz hilflos sind wir den Viren nicht ausgeliefert. Man kann sich durchaus gegen sie wappnen – und von ihnen verursachte Beschwerden wirksam behandeln.

Rund dreimal im Jahr werden Erwachsene von einer Erkältung heimgesucht. Kinder erwischt es noch viel öfter – bis zu zehn Mal muss sich ihr Körper gegen die Krankheitserreger wehren. Schuld an Husten, Schnupfen und Heiserkeit sind etwa 100 verschiedene Keime.

Ursachen:

Besonders verbreitet sind die Rhinoviren, die über Tröpfcheninfektion übertragen werden.

Auch weil Heizungsluft im Winter die Schleimhäute in Nase, Rachen und Hals austrocknen und dadurch schwächen, können Viren leicht eindringen. Die Erreger gelangen auf die Schleimhäute meist des oberen Atemtrakts und vermehren sich dort. Die Schleimhaut entzündet sich, die Nase beginnt zu kribbeln, wir müssen niesen.

Ähnlich ist es bei Entzündungen des Rachens. Diese verursachen ein Kratzen, das Schlucken fällt schwer. Mit Hilfe des Hustens versucht sich der Körper gegen die Viren zu wehren und sie wieder aus dem Körper zu befördern.

Gesundheitstipps:

Am besten wappnet man sich gegen Viren, indem man sein Immunsystem stärkt. Wer regelmäßig Kneippkuren macht kurbelt seinen Stoffwechsel an, die Blutgefäße dehnen und weiten sich – ein ideales Training für die Fähigkeit des Organismus, sich an wechselnde Temperaturen anzupassen. Auch regelmäßiger Ausdauersport bringt das Immunsystem in Schwung. Übertreiben Sie es allerdings nicht mit den sportlichen Aktivitäten – wer sich übermäßig auspowert, schwächt den Körper und schadet dem Immunsystem eher.

Gesundes Essen und viel Vitamine tun ihr übriges um ihre Abwehrkräfte zu stärken. Wahre Vitaminbomben stecken in heimischem Wintergemüse wie Weißkraut, Kohl, Lauch, Zwiebel, Brokkoli, Sellerie und Karotten. Besonders wichtig zur Unterstützung der natürlichen Abwehrkräfte sind neben den Vitaminen C, A und E auch die Mineralstoffe Magnesium, Selen, Eisen und Zink.

Um Erkältungen vorzubeugen, sollten Sie sich in der Virenhochphase besonders oft die Hände waschen. Es geschieht zwar ohne jede Absicht, aber wir reichen Erkältungsviren im wahrsten Sinne des Wortes weiter. Erkältungsviren tummeln sich auf Türklinken und Telefonhörern. Indem Sie die Hände vom Gesicht fernhalten und sie häufig waschen, senken Sie nicht nur Ihr eigenes Ansteckungsrisiko, sondern schützen auch Familienangehörige und Kollegen. Für unterwegs können Handdesinfektionsmittel sinnvoll sein.

Therapie:

Die beste Therapie bei Erkältungskrankheiten ist ein Mix aus drei Maßnahmen: Ruhe, viel Schlaf und reichlich Flüssigkeit zu sich nehmen. Flüssigkeit hält die Schleimhäute der Atemwege feucht, damit sie den entzündlichen Schleim besser abtransportieren können. Heiße Bäder tun schmerzenden Gliedern gut. Menthol- oder Eukalyptus-Badezusätze fördern die Durchblutung und helfen, Sekret in den Bronchien zu lösen. Auch das Inhalieren mit Kamillenblüten ist ein altes, bewährtes Hausrezept. Eine Handvoll Blüten in eine Schüssel geben, mit heißem Wasser übergießen, dann ein Handtuch über den Kopf legen und das Gesicht in den Dampf halten. Atmen Sie mehrmals mit geschlossenen Augen tief durch die Nase ein und wiederholen Sie die Inhalation mehrmals täglich für ein paar Minuten.

Eine Erkältung ist in der Regel nach einer Woche wieder abgeklungen. Sie ist lästig, aber harmlos. Schmerzhafter wird es, wenn sich in Folge der Erkältung die Nasennebenhöhlen entzünden. In diesem Fall sollte man rechtzeitig einen Hals-Nasen-Ohren-Arzt aufsuchen.

So wie sich die Nasennebenhöhlen entzünden können, kann dies auch mit dem Kehlkopf geschehen. Dann schmerzen Hals und Rachen, man hustet viel. Wenn die Stimme versagt, sollte diese unbedingt geschont werden. **Bei Atembeschwerden sofort zum Arzt gehen!**

Tröpfcheninfektion

Als Tröpfcheninfektion wird eine Ansteckung durch eine aerogene Übertragung und somit direkte Verbreitung von Krankheitserregern über die Luft bezeichnet. Dies geschieht durch Tröpfchenbildung beim Sprechen, Niesen und Husten durch Vernebelung keimhaltiger Sekrete der Atemwege.

Rhinoviren

Ihr Durchmesser liegt zwischen 24 nm und 30 nm und damit gehören sie eher zu den kleinen Viren. Rhinoviren sind weltweit verbreitet, bevorzugen aber Temperaturen von 3°C bis 33°C, die sie auch unbedingt zu ihrer Vermehrung benötigen.



Sprengel Pötting

Liebe Seniorenmitglieder,

der Seniorenbund K - N - P musste CORONA bedingt alle Reisen und Veranstaltungen absagen. Ein paar Wanderungen wurden durchgeführt.

Beim 1. Bezirks - Stöbeltturnier in Meggenhofen erreichte unsere Mannschaft (Gust H., Johann G., Karl M. u. Erich O.) den 6. Rang.

Geburtstage:

Hörmandinger Josef 80 J.
Kalteis Josef 85 J.
Traunwieser Marianne 85 J.
Staudinger Rudolf 90 J.

Verstorben:



Frieda Lang im
96. Lebensjahr



Katharina Mair im
96. Lebensjahr

Der Cillistammtisch lebte beschränkt



Auf Grund von **CORONA** hatten wir im März – April – Mai – Juni keine Stammtische.

Im **Juli** trafen wir uns wieder im Pfarrheim.

September und **Oktober** waren wir in Emilys Gastgarten. Bei Sonnenschein und guter Jause vergingen die Nachmittage zu schnell.

Nach langem Überlegen machten wir vom „**Cillistammtisch**“ am 16. Sept. doch einen Ausflug ins Mühlviertel. Bei schönem Wetter fuhren wir durch das romantische

Tal der „Großen Rodl“ nach Bad Leonfelden. Beim Kastner Lebkuchen stärkten wir uns bei Kaffee und Kuchen. Auch der Einkauf kam nicht zu kurz. Weiters Besuch der Kirche „Maria Schutz am Bründl“ mit Gesang und Gebeten.

Zum Mittagessen waren wir beim Kräuterwirt in Hirschbach. Gut gestärkt fuhren wir weiter nach Freistadt, wo wir die Stadt bei einer Bummelzug Rundfahrt kennen lernten. Unser letztes Ziel war die Jausenstation „am Hochfeld“, in Bad Schallerbach bei Sibylle & Herbert Sittenthaler.

Wir freuten uns sehr über den einzigen Ausflug 2020.

Wenn CORONA es erlaubt werden wir den Cillistammtisch wieder aktivieren.



Frohe Weihnachten und
ein **Gesundes** neues Jahr 2021
wünschen Euch



Obf. Anna Anzengruber
Gust, Maria, Rosi, und Rudi

MK Heizungs & Sanitär Technik e.U. www.mktechnik.at

KLAUS MÜHLBÖCK
Oberspaching 11, 4712 Michaelnbach
06660/6084666
office@mktechnik.at



Für die gute und vertrauensvolle Zusammenarbeit
bedanken wir uns,
wünschen **fröhliche und besinnliche Festtage**
und für das kommende Jahr viel Glück und
Gesundheit!



Jürgen Köstl

Erdbau ■ Transporte ■ Sand- und Schotterbetrieb

Oberaching 9
A-4722 Peuerbach, OÖ.
Tel. 07276 / 2470
Fax 3946





Kommandant Andreas Lackner

Berichte v. Schriftführer Andreas Haböck

Feuerwehr Pötting stellt auf Digitalfunk um

Es ist so weit, am 19. November 2020 wurde die gesamte Funkanlage erneuert und auf Digital umgebaut.

Auch die Drehleiter von Grieskirchen kam bei der Montage der neuen Funkantenne zum Einsatz. Der Umbau wurde von der Firma Funk Fuchs aus Sattledt durchgeführt.



Auch bei der Alarmierung haben wir mit dem Einsatzleit und Information- System „ELIS“ nachgerüstet. Gleichzeitig mit der Auslösung eines Alarms zu einem Einsatz, werden auf einem Bildschirm in der Fahrzeughalle wichtige Einsatzdetails angezeigt.



RadSki Center

www.radskicenter.at

MalerMeisterRudi

Innenmalerei Farbdesign Farbverkauf Fassadengestaltung Stuck Bodenbeschichtung

Malermeister Rudi | Inhaber Rudolf Douhanic

Kimpling 7 | A-4720 Kallham | Telefon: 0650 210 29 47

Email: office@malermeister-rudi.at | Internet: www.malermeister-rudi.at

Holzspielzeug Stechnik pur & Stechnik plus Karton-Füllmengen zu je 200 Stk.

STEKNIK
Immer eine gute Idee!

NaturSCHÖNLEITNERPARKETT Stechnik - Du bist der Baumeister!

Heinz Schönleitner | Parketterzeugung, Verkauf und Verlegung | Stechnik Holzspielzeug | A-4722 Peuerbach | Niederweiding 3
Tel. 07276-2496 | Fax-DW: 16 | Mobil: 0664-1611382 | e-mail: parkettboden@a1.net

Wichtige Informationen:

Die Feuerlöscher- Überprüfung wurde im November 2020 wegen dem Lockdown abgesagt. Sobald wieder etwas Normalität einkehrt, wird ein neuer Termin für eine Überprüfung bekannt gegeben.

Die nächste **Vollversammlung** wurde mit **10. Jänner 2021, Beginn 18:00 Uhr** terminisiert. Ob diese Veranstaltung auch zu diesem Datum durchgeführt werden kann, wird man erst Anfang Jänner festlegen können.

Am 17. Dezember 2020 wird an die Feuerwehr Pötting vom Land Oberösterreich ein nagelneues Notstromaggregat 100 KVA übergeben. Dieses Notstromaggregat kann in Katastrophenfällen vom ganzen Bezirk angefordert werden. Somit wird die Feuerwehr Pötting zur „Stützpunkt-Feuerwehr“ im Bezirk Grieskirchen.



Symbolbild

So ähnlich wird's aussehen!



behördl. bef. u. beidete
Ingenieurkonsulenten
für Vermessungswesen

Vermessung und
Geoinformation



Der Geometer in Ihrer Nähe

Dipl.-Ing. Johann REIFELTSHAMMER

Geometer in Grieskirchen: 4710 Grieskirchen, Industriestrasse 28

Tel: 07248/62213, Fax: 62214, E-Mail: reifeltshammer@rvg.co.at

Homepage: www.rvg.co.at



**IM NAMEN DER GESAMTEN BEZIRKSPARTEI-
LEITUNG WÜNSCHEN WIR EIN BESINNLICHES
WEIHNACHTSFEST, ERHOLSAME FEIERTAGE
UND EINEN GUTEN START INS NEUE JAHR!**

NR Laurenz Pöttinger

LR Max Hiegelsberger

LAbg. Bgm. Peter Oberlehner

LAbg. Bgm. Peter Oberlehner

Bezirksparteiobmann

KommR Laurenz Pöttinger

Abgeordneter zum Nationalrat

Bgm. Maria Pachner

ÖVP Frauen

Ing. Günther Baschinger

Wirtschaftsbund

Regina Schneeberger

Junge ÖVP

Gerald Nußbichler

Bezirksgeschäftsführer

Elisabeth Hackl

Mitarbeiterin

Lisa-Marie Fürst

Mitarbeiterin

Max Hiegelsberger

Landesrat

Mag.^a Doris Hummer

Präsidentin WKOÖ

Bgm. Martin Dammayr

Bauernbund

Hans Feizlmayr

Seniorenbund

Bgm. Hannes Humer

ÖAAB

oövp

Bezirk
Grieskirchen

**DAHEIM
KAUF'
ICH EIN!**





DER AKTUELLE SELBSTSCHUTZTIPP

Selbstschutz ist der beste Schutz:

BRANDSCHUTZ ZU WEIHNACHTEN

Flackernde Kerzen und Lichter verbreiten zur Weihnachtszeit besinnliche Stimmung in der Wohnung. Doch alle Jahre wieder steigen in der Advent- und Weihnachtszeit die Brandfälle sprunghaft an. Meistens sind Leichtsinn und Unachtsamkeit die Gründe für die Wohnungsbrände.



Vorsichtsmaßnahmen beachten:

- Kaufen Sie einen frischen Adventkranz bzw. Christbaum. Bevor er gebraucht wird, bewahren Sie ihn an einem kühlen Ort
- Wählen Sie für den Baum einen möglichst kippstabilen Standort, der sich weder neben Wärmequellen (Öfen, Heizkörper, etc.) noch in unmittelbarer Nähe von Vorhängen befindet
- Achten Sie darauf, dass Zweige und Dekorationsmaterial einen möglichst großen Abstand zu den Kerzen aufweisen
- Entzünden Sie die Kerzen Ihres Christbaumes von oben nach unten und löschen Sie diese von unten nach oben. Lassen Sie die Kerzen nie ganz herunterbrennen
- Vorsicht mit Wunderkerzen - akute Gefahr durch glühend abspritzenden Funken
- Beaufsichtigen Sie Kinder, wenn sie in der Nähe des Christbaumes spielen
- Halten Sie geeignete Löschmittel (Wasser, Feuerlöscher, Löschdecke) immer bereit
- Kerzen auf Adventkränzen und Christbäumen müssen ausgetauscht werden, bevor sie zu tief niederbrennen und schon das umliegende Gehölz erreichen

Häufige Brandauslöser sind vergessene Kerzen!

- Lassen Sie offenes Feuer und Licht nie ohne Aufsicht
- Kerzen sollen immer in Haltern mit Auffangschalen aus nicht-brennbarem Material verwendet werden
- Sprechen Sie mit Ihren Kindern über die Gefahren bei Kerzen und Feuer, üben Sie zudem mit ihnen den Ernstfall

i Mehr Informationen erhalten Sie unter:

Oberösterreichischer Zivilschutz
Petzoldstraße 41, 4020 Linz
Telefon: 0732 65 24 36
E-Mail: office@zivilschutz-ooe.at
www.zivilschutz-ooe.at



Sollte es zu einem Brand kommen, bewahren Sie Ruhe und alarmieren Sie unverzüglich die Feuerwehr unter der Notrufnummer 122.

**SELBST-
SCHUTZ
IST DER
BESTE
SCHUTZ.**

**SORGEN
SIE FÜR
NOTFÄLLE
VOR.**
zivilschutz-ooe.at





Liebe Gemeindebürger, wir bieten seit Juni 2018 **6** Doppelzimmer/Einzelzimmer zur Vermietung an, mit gesamt max.**10** Betten.

TV - Geräte in allen Zimmern. **W-LAN** in allen Zimmern verfügbar.

Alle Zimmer sind vom Gang aus begehbar. Es befinden sich **3** Bäder (davon 1 Bad mit WC), **1** Damen WC und neu ab Mai 2019 **1** Herren WC mit Pissoir in dieser großen Wohneinheit. Es besteht auch seit Jänner 2019 die kostenlose Mitbenutzungsmöglichkeit von Wohnzimmer und Küche mit allen Küchengeräten wie: E-Herd, Kühlschrank, Mikrowelle, Besteck, Geschirr usw. zur Selbstversorgung.

Es kann auch die große Dachterrasse mitbenutzt werden.

Fühlen Sie sich bei uns **WOHL** nach dem Motto **“Wohna wia dahoam !!!“**

Wir freuen uns auf ihr Interesse und ihre Anmeldung !!!

Kontakmöglichkeit: Hannes Hötzeneder, 4720 Neumarkt, Marktplatz 28
www.hoetzeneder.com office@hoetzeneder.com 07733/7277-0 + 0664/4975122

FURTHMOSE

Technik/Verkauf/Montage

Pötting 73

4720 Pötting

c.furthmoser@drei.at

+43 (0)681/813 073 58



Produkte

Garagentore

Industrietore

Antriebe

Haustüren

Türen

Zargen


 www.askoe-poetting.at
PÖTTING


GESUNDHEIT hat Vorrang – derzeit ist der Trainingsbetrieb Indoor und Outdoor generell untersagt (*Stand November*)! – Daher sind folgende Termine unserer Angebote mit **VORBEHALT** und werden von uns stets aktualisiert. Details unter www.askoe-poetting.at bzw. einfach bei Susi Mayr nachfragen!!

Zumba – Workout Mix

Zumba ist ein Workout nach dem Prinzip „**FUN and EASY**“ mit der perfekten Mischung aus Aerobic und Tanz! Lasse deine Hüften kreisen und shake zu lauter Musik richtig ab! Somit vereinen wir, unter der Leitung von **Daniela Lindner**, Hüftkreisen und Shaken zu guter Musik mit Ganzkörpertraining.



Du kannst wählen zwischen:

45 Min. Zumba Dance	€ 65,- 10er Block für Mitglieder
	€ 70,- 10er Block Nichtmitglieder

€ 100,- 10er Block	45 Min. Zumba Dance
€ 105,- Nichtmitglieder	+ 30 Min. Strong-Workout



BEGINN Montag, 11. Jänner 2021
19:30 Uhr im Turnsaal VS-Pötting

NUR mit ANMELDUNG
bei Susi Mayr unter
0664/739 89 531 oder
office@askoe-poetting.at

Mit deiner Teilnahme bist du dir einer möglichen Gefährdung deiner körperlichen Integrität – auch auf eine Ansteckung mit dem COVID-19-Virus – bewusst und verzichtest auf Ersatzansprüche des ASKÖ Pötting. Weiters bestätigst du damit: nicht wesentlich mit dem COVID-19-Virus infiziert zu sein; kein Kontakt mit diesbezüglich infizierten Personen, KEIN Aufenthalt innerhalb der letzten 14 Tage vor dem Betreten der Sportstätte in einem COVID-19-Risikogebiet! **FÜHLST du dich KRANK -> bleib zu Hause!!**

Kinderturnen

Kid's Fit & Fun

(für unseren Nachwuchs von 6 - 12 Jahren)

Unter der Leitung von Sarah Ines Smetana



Was euch erwartet? viel Spaß an der Bewegung und Freude am Sport

8 Einheiten	€ 20,- für Mitglieder
	€ 24,- für Nichtmitglieder

Nur mit ANMELDUNG:
Susi Mayr 0664/739 89 531
oder
Sarah Smetana 0699/107 288 21

BEGINN Mittwoch, 13. Jänner 2021
17:00-18:30 Uhr im Turnsaal VS-Pötting



**Yoga – für ein
besseres Körpergefühl**



mit Mag. Christian Haider

Yoga-Übungen beinhalten einen angemessenen Wechsel an Anspannung (Kräftigung und Mobilisierung) und Entspannung – **für MÄNNER und FRAUEN jeder Altersgruppe**

Positive Wirkungen hat Yoga unter anderem auf die Beweglichkeit, Kräftigung der Stütz Muskulatur und auf das allgemeine Wohlbefinden. Yoga wirkt: entspannend, kräftigend, ausgleichend, durchblutungs- und konzentrationsfördernd ...

Kursbeginn:

Donnerstag, 14. Jänner 2021
Im Turnsaal der VS-Pötting

18:30 Uhr POWER Yoga
20:00 Uhr Yoga – GO DEEP

Preis á 10 EH: € 120,-
€ 130,- (für Nichtmitglieder)



EIGENE MATTEN verwenden!!
begrenzte Teilnehmerzahl!

**Anmeldung und Infos bei
Susy Mayr 0664/739 89 531**

Jetzt
Mitglied
werden!

JETZT Mitglied werden ... und künftig davon profitieren

Erwachsene	€ 10,-
Kinder und Jugendliche bis 18 Jahre	€ 7,-
Familienmitgliedschaft *	€ 25,-
Einschreibgebühr (einmalig) entfällt bei Abgabe eines Abbuchungsauftrages	€ 5,-

Mindestlaufzeit: 3 Jahre !!

* Die Familienmitgliedschaft beinhaltet den Mitgliedsbeitrag der Eltern und alle beim ASKÖ Ski-Club Pötting eingeschriebenen Kinder bis 18 Jahre.

DEINE VORTEILE = unsere Leistungen

Angebote	Ermäßigung	Was ist dabei?
Skifahrten	✓	Skifahrten, Orts-/Vereinemeisterschaft, Après-Ski
Kinderskikurs	✓	für Kinder ab 6 Jahre (tägl. Bustransfer, Mittagessen, Liftkarte)
Sportangebote	✓	Yoga, Zumba, WinterFit, Pilates, Kid's Fit&Fun, s'Zoomba Kid
Radfahren	✓	Transfer von Rad & Fahrer ist günstiger

**EXKLUSIVE
VORTEILE
FÜR
MITGLIEDER**

- Sonstiges:**
- ✓ Lauftreff, Outdoorfitness, Radfahren (mit und ohne Strom)
 - ✓ Sektion Oldtimer mit Ausfahrten, Teilemarkt und Oldtimertreffen
 - ✓ Langlaufen (wenn es die Schneelage erlaubt/Loipen in Pötting, Neumarkt, Kallham und Umgebung)
 - ✓ Sparverein (1x monatlich, jährlich ein Sparvereins-Ausflug)

WIE werde ich Mitglied? Als Download im Internet www.askoe-poetting.at oder bei den Funktionären!

www.askoe-poetting.at
PÖTTING

Tagesskifahrten

Samstag, 19. Dezember 2020 – NEU am GLETSCHER

Abfahrt: **5:45 Uhr** in Pötting (Parkplatz Ratzenböckhalle)



Samstag, 2. Jänner 2021

Abfahrt: **6:00 Uhr** in Pötting (Parkplatz Ratzenböckhalle)



Samstag, 16. Jänner 2021

HAUSER Kaibling

Abfahrt: **6:00 Uhr** in Pötting (Parkplatz Ratzenböckhalle)

Samstag, 30. Jänner 2021

Orts- und Vereinsmeisterschaft



... diese Skifahrt ist nicht nur für Rennläufer ...
... aber mitmachen macht einfach Spaß ...

Abfahrt: **6:00 Uhr** in Pötting (Parkplatz Ratzenböckhalle)

Samstag, 27. Februar 2021

SAISONABSCHLUSS



Abfahrt: **5:45 Uhr** in Pötting (Parkplatz Ratzenböckhalle)



4-Tages KINDERSKIKURS

Samstag, 13. bis Dienstag den 16. Februar 2021

Am Kasberg in Grünau (tägl. Bustransfer)

Mindestalter: 6 Jahre

(begrenzte Teilnehmerzahl)

Abfahrt: täglich um 7:30 Uhr (Pötting, Parkplatz Ratzenböckhalle)

Rückkehr: ca. 17:20 (Abfahrt am Kasberg 16:00 Uhr)

Information und Anmeldung: Askö Pötting Tel: 0664 73 412 532
Email: office@askoe-poetting.at
Homepage: www.askoe-poetting.at

GESUNDHEIT hat Vorrang – Daher sind alle Termine unserer Angebote mit VORBEHALT!!



Rückblick E-BIKE Kurs im Oktober

In 2 Gruppen zu je 12 Personen brachten uns ÖAMTC und die Polizei Tipps, Tricks und wichtige Gesetze für den/die Radlenker näher.

Fazit des Kurses: öfter mal kleine „Achter“ fahren hilft später im Straßenverkehr / beim Bremsen gehören Füße auf Boden OHNE absteigen ...





Ehrenamtspreis 2020

Wir sagen DANKESCHÖN und gratulieren ganz herzlich – unsere Susi freut sich sehr über eure tolle Unterstützung beim Voting und letztendlich den Bezirkssieg!! ...und das geht nur gemeinsam mit Freunden 🤝 Mitgliedern 🙌 Verwandten 🗨 Gemeinde/Nachbarn 🧡 Skifahrern 🏂 Turnern 🤸 usw usw ...

Am 14. Oktober durften wir zur Preisverleihung nach Linz fahren und der „Ehrenamtspreis des Sportlandes Oberösterreich“ wurde offiziell durch unseren Sportlandesrat Markus Achleitner übergeben.



Noch ein paar Worte über dieses „besondere Jahr mit den besonderen Maßnahmen“ - ... das Jahr 2020 neigt sich dem Ende zu und war in gesellschaftlichen und wirtschaftlichen Bereichen geprägt von Einschränkungen durch die COVID-19-Pandemie!

Dennoch blicken wir stets **positiv in die Zukunft** – denn mit Hausverstand und Maske bewältigen WIR ALLE gemeinsam (und doch oft räumlich getrennt) diese Krise.

Was können wir tun? Einfach akzeptieren, was wir sowieso nicht ändern können – bewusste Auszeiten schaffen, dosierte Fakten statt rotierenden Gedanken (was wäre, wenn...) und – so hoffen wir – alle bitte g'sund bleiben!!

In diesem Sinne wünsche ich euch allen ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest im Kreise der Familie, Zeit zur Entspannung, Besinnung auf die wirklich wichtigen Dinge, sowie einen guten Rutsch und vor allem Gesundheit für das Jahr 2021!

***Im Namen des ASKÖ Pötting
Susi Mayr (Schriftführerin)***





Sparverein Ski-Club

Mach mit: Wir starten am 30. Jänner 2021 ins neue Sparjahr!

Wir treffen uns seit 30 Jahren von Jänner bis Oktober jeden letzten Samstag im Monat ab ca. 19:30 Uhr zur Einzahlung bei der Bahnwirtin in Pötting.

Im Monat November kommt es dann zur Auszahlung der gesparten Beträge – gerade rechtzeitig für die Weihnachtsgeschenke.



Rückblick:

Von 19. bis 20. September wurde aus dem Sparverein – ein Reiseverein:

Tag 1: Überraschende Planänderung: Statt einer Brauereibesichtigung samt Weißwurst-jause in Obertrum („Corona-bedingt“ storniert) ging die Reise ins **Porsche Museum** „Fahrtraum“ in Mattsee! – Natürlich mit Maske und Abstand!!

Anschließend fuhren wir weiter nach **Großgmain** zum **Freilichtmuseum** >> sehenswert!!

Tag 2: ging die Reise nach **Kaprun**! Dort hieß es umsteigen – raus aus dem Ratzenböck-Bus – rein in den **Shuttlebus der Moserböden**! Dieser fuhr uns über Serpentina und unzähligen Tunnels bergauf bis zur Staumauer!

Wir bekamen eine sehr interessante **Führung** mit Infos rund um die Staumauer/Stauseen einst und heute! Die Abschlussjause gab es heuer beim „Kramer in der Au“!



Euer Obmann: Burghard Rathmair



Obmann Markus Hofinger

Coronavirus (COVID-19)

2. Lockdown

Nach den ersten gravierenden Corona-Regelverschärfungen am 23. Oktober, hat die österreichische Bundesregierung am 31. Oktober den 2. Lockdown (zunächst als Soft Lockdown) und nur 14 Tage später als "harten" Lockdown aufgrund der explodierenden Corona-Infektionszahlen bekannt gegeben und somit starke Einschränkungen für alle Bürger vorgenommen.

Auswirkungen auf den Amateursport

Neue Regelungen ab 17. November – gültig bis 6. Dezember 2020:

Das Betreten von Sportstätten zum Zweck der Ausübung von Sport ist für HobbysportlerInnen untersagt. Der Spitzensport ist davon ausgenommen. Individualsport im Freien ist weiterhin möglich.

Was ist daher möglich im Sport?

Im Freien dürfen alle Sportarten ausgeübt werden, bei denen es zu keinem Körperkontakt kommt und die keine Sportstätte benötigen.

Zum Beispiel: Laufen, Radfahren, Mountainbiken, Inline-Skaten, Nordic Walking, Wandern.

Was ist nicht möglich?

- Kontakt- und Kampfsportarten wie Fußball, Volleyball, Judo, Tanzen u.ä.
- Indoor- und Outdoor-Sportanlagen sind geschlossen (Fitnessstudios, Kletterhallen, Schwimmbäder, Fußball- und Tennisplätze, Basketball-Courts usw.).
- Das Betreten von Sportstätten (indoor und outdoor) zum Zweck der Ausübung von Sport ist für HobbysportlerInnen untersagt.
- Gruppentraining

Wer ist ausgenommen?

- Spitzensportlerinnen und Spitzensportler, auch im Bereich des Behinderten- und Nachwuchssports, die Leistungen im nationalen oder internationalen Maßstab erzielen

Aktuelle Informationen laufend unter: www.union-poetting.at und www.sportunion.at/ooe

Wir freuen uns schon, wenn wir uns alle wieder auf den Sportstätten und bei Veranstaltungen der Union Pötting und unserer Sektionen treffen.

Bis dahin "Bleibts gesund und fit"

Benedikt Hartl
(Schriftführer)



Rückblick

Sehr sehr ruhig war der diesjährige Sommer bei den Stocksportlern. Kein Eröffnungsturnier, kein Abschlussturnier, keine Ortsmeisterschaft. Lediglich die **Sommermeisterschaft** konnte aufgrund des vorbildlichen Verhaltens aller Mitglieder und Schützen abgehalten werden.

Sommermeisterschaft 2020

Trotz der bekannten schwierigen Umstände wurde bei der diesjährigen **Sommermeisterschaft** bei jedem Spiel bis zum letzten Schuss gekämpft. Aufgrund des ausgefallenen Eröffnungsturniers sowie des Abschlussturniers war heuer jedes Meisterschaftsspiel ein Endspiel. Somit waren alle Mannschaften doppelt motiviert und stachelten sich gegenseitig zu Höchstleistungen an. Schlussendlich konnte heuer die **Mannschaft Voglhuber Josef** den obersten Podestplatz erringen. Sie konnten das Spitzenspiel um den Titel knapp aber verdient mit 4:3 gegen die **Mannschaft Traunwieser Gerald** gewinnen.

Den 3. Platz konnte die **Mannschaft Pöttinger Josef** für sich beanspruchen.

Erfreulich ist die Entwicklung der **Mannschaft Pöttinger Robert**. Das junge Team konnte heuer ganz vorne mitmischen und den hervorragenden 5. Platz verbuchen. Mit etwas mehr Spielglück wäre sogar ein Podestplatz in Reichweite gewesen. Der Trainingsfleiß macht sich aber mehr und mehr bezahlt. Herzliche Gratulation.

Auch wenn nicht jede Mannschaft den Sieg für sich beanspruchen konnte, so merkte man doch ganz deutlich den Spaß und die Freude sich sportlich zu betätigen zu können.



Sieger SM 2020 Mannschaft Voglhuber Josef!!

Abschlusstabelle Sommermeisterschaft:

	Name	Punkte	Quote
1.	Voglhuber Josef	24,0	1,98
2.	Traunwieser Gerald	21,0	2,66
3.	Pöttinger Josef	21,0	1,30
4.	Koblbauer Johann	19,5	1,01
5.	Pöttinger Robert	13,5	1,00
6.	Beham Rosi	13,5	0,83
7.	Orthofer Erich	10,5	0,75
8.	Pimmingstorfer Josef	4,5	0,52
9.	Rößlhumer Stefan Nimmerfall Andreas	4,5	0,47

Sonstiges/Wusstet Ihr:

- Derzeit ist kein Schussbetrieb möglich – sollte sich die Situation ändern – werden wir als Sektion natürlich darüber informieren
- Habt ihr schon die neue Homepage der Gesamtunion besucht?? – dann nix wie los unter : www.union-poetting.at

Im Namen der USV Pötting wünsche ich Allen ein schönes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins Jahr 2021.

Erwin Schustereder
(Schriftführer)



Sektion Luftgewehr

Sektionsleiter Franz Maurer

Luftgewehr: Medaillenvergabe OÖ Mannschaftsmeisterschaft der Gruppe LIWE in Pötting

Die heurige Medaillenvergabe für die OÖ Mannschaftsmeisterschaft der Saison 2019/2020 musste aufgrund von Corona vom Frühjahr in den Spätsommer verschoben werden.

Am 11. September war es endlich soweit und die Medaillen konnten bei uns im Schützenheim Pötting an die teilnehmenden Mannschaften der Gruppe LIWE übergeben werden.

Natürlich mussten auch spezielle Massnahmen und Vorgaben wegen Corona, in Abstimmung und lt. Rücksprache mit der BH Grieskirchen getroffen werden, damit diese Veranstaltung durchgeführt werden konnte.

Neben dem Mindestabstand von 1 m, musste auch eine NMS Maske bis zum Sitzplatz getragen werden und jede Mannschaft bzw. Verein bekam einen eigenen Tisch zugewiesen.

Auch zwei Pöttinger Mannschaften wurden geehrt und holten jeweils einen Meistertitel nach Pötting.

Pötting2 mit den Schützen Haslinger David, Maurer Franz, Stadlbauer Verena und der Ersatzschützin Witzeneder Sabine holte Gold in der Bezirksliga LIWE.



Am Foto Pötting 2, ab 3. vlnr: Witzeneder Sabine, Haslinger David, Stadlbauer Verena, Maurer Franz

Die Jugendmannschaft Pötting6 mit den Schützen Endmayr Stefan und Kaufmann Jakob holte den ersten Platz in der Klasse Jugend 1 – Gruppe E.

Wir gratulieren den erfolgreichen Mannschaften!

Weitere Fotos zur Medaillenvergabe sind auf der Union Homepage www.union-poetting.at zu finden!

Neustart Schussbetrieb, Beginn OÖ Mannschaftsmeisterschaft und neuerlicher Stop seit 3. November

Unser Trainingsbetrieb im Schützenheim wurde Mitte September gestartet.

Für die OÖ Luftgewehr Mannschaftsmeisterschaft 2020/21 haben wir 4 Mannschaften (stehend frei) angemeldet. Diese Saison gibt es erstmals auch einen Meisterschaftsbetrieb stehend aufgelegt (für die Schützen die nicht mehr stehend frei schießen möchten bzw. können, aber dennoch aktiv bleiben wollen) und dafür konnten wir eine Mannschaft nennen.

Die Luftgewehr Mannschaftsmeisterschaft wurde plangemäß mit 27. Oktober als Fernwettkampf, d.h. jede Mannschaft schießt nur in seiner Heimstätte, gestartet.

Dieser Bewerb musste leider bereits nach der ersten Runde, mitten im Meisterschaftsbetrieb, aufgrund des 2. Corona Lockdowns (für den Indoor Hobbysport war dieser schon am 3. November) unterbrochen werden!

Die Unterbrechung dauert zumindest bis 6. Dezember, üblicherweise läuft da schon die letzte Runde. Wann und wie die weitere Durchführung der Mannschaftsmeisterschaft weitergeht, wird kurzfristig entschieden, sobald ein Amateur-Sportbetrieb wieder erlaubt ist.

Wir werden auf der Union Pötting Homepage www.union-poetting.at laufend aktuelle Informationen bereitstellen (z.B. zum Restart oder zum Tabellenstand der Mannschaftsmeisterschaft nach einigen Runden).

Bleibt's gesund und hoffentlich auf ein baldiges Wiedersehen!

Die Schützen wünschen allen ein fröhliches und friedliches Weihnachtsfest und einen guten Rutsch in ein gesundes, glückliches und hoffentlich bald auch Corona freies neues Jahr 2021!!!

i.A. für die Sektion Luftgewehr
Markus Hofinger, Schriftführer



FAUSTBALL
Sektionsleiter: Peter Oberlehner

Pöttinger Faustballer beenden Saison auf dem vierten Rang

Auch die Faustball-Saison war von der weltweiten COVID19-Pandemie betroffen: Erst mit drei Monaten Verspätung, stark verkürzt und unter Einhaltung eines strengen Hygienekonzepts konnte die Saison gestartet werden. Mit dem vierten Endrang können die Pöttinger Buam zufrieden auf die abgelaufene Spielzeit zurückblicken.

Ursprünglich wollten wir mit Aufstiegsambitionen in die Saison starten und auch am Feld den Aufstieg in die 2. Bundesliga in Angriff nehmen. Aufgrund der COVID-Pandemie wurde der Spielmodus abgeändert und der Aufstieg in die Bundesliga ausgesetzt. Daher nützten wir die Saison, um auch gezielt Nachwuchstalente in unsere Mannschaft zu integrieren. So kamen in der Feldsaison mit Jonas Aigner, Kilian Gradinger oder David Baumgärtel drei Hoffnungsträger zum Einsatz, die künftig den Sprung in die 1. Bundesliga-Mannschaft schaffen wollen.

Nach einem starken Saisonauftakt mit drei Siegen aus vier Spielen, wechselten sich an den folgenden zwei Spieltagen jeweils Sieg und Niederlage kontinuierlich ab. So feierten wir gegen Arnreit einen klaren 3:0-Sieg, gegen den späteren Drittplatzierten SPG Lichtenau/Haslach mussten wir eine 1:3-Niederlage hinnehmen. In einem hochklassigen und engen Spiel machten am Ende Kleinigkeiten den Unterschied und in den entscheidenden Phasen passierten uns vermeidbare Eigenfehler.

Nur eine Woche später feierten wir gegen die zweite Mannschaft der Tigers Vöcklabruck einen überraschend klaren 3:0-Sieg. Überraschend deshalb, weil das Vöcklabrucker-Team mit einigen ehemaligen Bundesliga-Spielern gespickt war. Im Spiel gegen ASVÖ Höhnhart mussten wir eine 0:3-Niederlage hinnehmen. Die Höhnharter spielten clever und nutzten ihre Chancen an diesem Tag sehr konsequent, weshalb sie zu diesem Zeitpunkt absolut zurecht an der Tabellenspitze standen.

Herren 1. Landesliga 2020 Feld

Rang	Mannschaft	Satzverh.	Ballverh.	Punkte
1	AWN TV Enns 2	32	137	24
2	ASVÖ SC Höhnhart	26	95	20
3	SPG Lichtenau/Haslach	18	84	20
4	UFG Grieskirchen/Pötting	9	59	16
5	Union Grünburg	-3	-11	10
6	Union Arnreit	-4	-1	10
7	Union Inzersdorf	-6	-39	10
8	Union Waldburg	-8	-50	10
9	Union Greisinger Münzbach 2	-10	-55	10
10	DSG Union Hirschbach 2	-9	-10	8
11	Union Tigers Vöcklabruck 3	-11	-34	8
12	Union Arbing	-16	-78	6
13	Union Bad Kreuzen	-18	-97	4

Drei Siege aus den letzten vier Spielen

Danach feierten wir gegen Münzbach, Bad Kreuzen und Arbing drei Siege in Serie ehe im abschließenden Saisonspiel gegen Meister Enns ein 0:3 unsere Saison beendete. In den letzten beiden Spielen mussten wir unter anderem ohne Hauptangreifer Ditz Weiß auskommen. Für ihn spielte der erst 18-jährige Kilian Gradinger, in der Abwehr kam der erst 14-jährige Jonas Aigner zum Einsatz. Beide zeigten ihr großes Potential und wir konnten mit den gezeigten Leistungen der gesamten Mannschaft zufrieden sein. Die Ennsler feierten ohne Niederlage den Meistertitel. Herzliche Gratulation an dieser Stelle an AWN Enns.

Bei unserer neuen Bahnwirtin Emily stießen wir natürlich coronakonform und mit Abstand auf die gelungene Feld-Saison an.

Mit insgesamt acht Siegen aus 12 Spielen beendeten wir die Saison auf dem vierten Tabellenrang. Wir hoffen, dass 2021 die Meisterschaft wieder in gewohnter Form durchgeführt werden kann und wir im neuen Jahr einen neuen Anlauf auf den Landesmeistertitel starten können.

COVID-19 verhindert derzeit Training und Meisterschaft in der Halle

Eigentlich sollten wir seit Ende Oktober im Hallentraining stehen und seit Ende November die Hallensaison laufen. Aufgrund der gültigen Verordnung ist eine Faustball-Saison in der 2. Hallen-Bundesliga und auch den Ligen darunter nicht erlaubt. Wir halten uns derzeit im Verein mit Online-Workouts via Zoom fit und versuchen die Gemeinschaft so hochzuhalten.

Die Faustballer wünschen allen eine schöne Weihnachtszeit, in der wir aufeinander schauen! Bleiben wir alle gesund und wir freuen uns, euch bei unseren Spielen 2021 wieder begrüßen zu dürfen.



1. Faustball-Bundesliga 2020

Hallen-Meisterschaft Corona bedingt vorerst verschoben!

Nach der verkürzten Feldmeisterschaft 2020 – in der Ausgabe 2/2020 der Pöttinger Rundschau berichteten wir darüber (Meister wurde schließlich UNION Tigers Vöcklabruck vor ASKÖ Linz Urfahr und UNION Compact Freistadt) – wurde Corona bedingt die Hallenmeisterschaft vorerst noch gar nicht gestartet! Es wird im Jänner die Entscheidung des Österreichischen Faustballverbandes geben, ob heuer überhaupt eine Hallenmeisterschaft und wenn ja in welcher Form gespielt werden wird!



Bei uns erhalten Sie Qualitätsmarken wie:

DANKÜCHEN



www.arminger-tischler.at

Werner Arminger - Pötting 54 - 4720 Neumarkt/H.
0699 - 11 203 782 - info@arminger-tischler.at



DER AKTUELLE SELBSTSCHUTZTIPP

Selbstschutz ist der beste Schutz bei:

SILVESTERKNALLEREI

Der Jahreswechsel naht und damit auch wieder die Zeit der Feuerwerkskörper. Unsachgemäßes Hantieren, Abfeuern unter Alkohol, die verantwortungslose Weitergabe von Feuerwerkskörpern an Kinder, fehlerhafte Feuerwerkskörper, Witterungseinflüsse, selbst produzierte Knallkörper, illegale Böller sowie Vandalismus mit Feuerwerkskörpern führen aber jährlich zu zahlreichen Unfällen mit Personen- und Sachschäden.



Sicherheitshinweise unbedingt beachten:

- Feuerwerkskörper dürfen nicht in die Hände von Kindern gelangen, halten Sie sie auch von alkoholisierten Menschen fern
- Feuerwerks-, Knall- und Sprengkörper nicht selbst herstellen
- Diese grundsätzlich nur nach Gebrauchsanweisung und nur im Freien verwenden
- Witterungs- und Umgebungsbedingungen beachten (Windverhältnisse, nahe gelegene Gebäude, Brennbarkeit der Umgebung)
- Abschuss nur aus fest verankerten Röhren (niemals aus der Hand)
- Auch nicht vom Balkon zünden oder herunterwerfen
- Feuerwerkskörper nicht zusammenbündeln oder gemeinsam anzünden
- Zuseher sollten genügend Sicherheitsabstand einhalten
- Beachten Sie die Ruhezone vor Spitälern und Pflegeheimen

Nach dem Anzünden:

- Sicherheitsabstand einnehmen
- Blindgänger frühestens nach zehn Minuten wieder angreifen und entsorgen, keine weiteren Zündversuche, nie daran basteln
- Besser: Mit Wasser übergießen, um eine unkontrollierte Nachzündung zu vermeiden
- Sollte es trotz aller Vorsichtsmaßnahmen doch zu einer Verletzung gekommen sein, kühlen Sie die Verbrennung mit kaltem Wasser oder Schnee, suchen Sie notfalls einen Arzt auf

i Mehr Informationen erhalten Sie unter:

Oberösterreichischer Zivilschutz
Petzoldstraße 41, 4020 Linz
Telefon: 0732 65 24 36
E-Mail: office@zivilschutz-ooe.at
www.zivilschutz-ooe.at

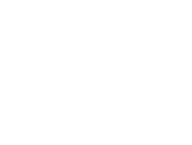


Verstöße gegen das Pyrotechnik-Gesetz werden mit hohen Geldstrafen geahndet!

**SELBST-
SCHUTZ
IST DER
BESTE
SCHUTZ.**

SORGEN
SIE FÜR
NOTFÄLLE
VOR.
zivilschutz-ooe.at



Seat Alhambra FR 2,0 TDI CR 4WD € 30.900  Baujahr: 07 / 2018 KM-Stand: 37.950km Leistung: 110KW / 150PS Hubraum: 1.968 ccm Farbe: weiß ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Knie, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Airbag-Seite vorne und hinten, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, ...	Ford S-MAX Titanium 2.0 EcoBlue SCR Aut.... € 27.500  Baujahr: 10 / 2019 KM-Stand: 50.000km Leistung: 110KW / 150PS Hubraum: 1.997 ccm Farbe: MAGNETIC-GRAU-METALLIC ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Außenspiegel elektr., Beifahrer-Airbag Deaktivierung, Bordcomputer, Dachreling, E - Fensterheber 2-fach, ...
BMW 320d Advantage Aut. € 21.900  Baujahr: 11 / 2017 KM-Stand: 119.650km Leistung: 140KW / 190PS Hubraum: 1.995 ccm Farbe: schwarz Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Anhängervorrichtung, Antischlupfregelung, Außenspiegel elektr., Bluetooth, Bordcomputer, E - Fensterheber 4-fach, Fern...	Ford Kuga 1,5 TDCi Titanium Start/Stop P... € 21.500  Baujahr: 06 / 2018 KM-Stand: 40.220km Leistung: 88KW / 120PS Hubraum: 1.500 ccm Farbe: Magnetic Grau Metallic ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., Bluetooth, ...
Skoda Octavia 2,0 TDI Ambition Limited 4... € 20.900 Baujahr: 07 / 2017 KM-Stand: 98.000km Leistung: 110KW / 150PS Hubraum: 1.968 ccm Farbe: silber Metalllackierung	VW Passat Variant Comfortline 2,0 TDI SC... € 20.900 Baujahr: 05 / 2018 KM-Stand: 99.700km Leistung: 110KW / 150PS Hubraum: 1.968 ccm Farbe: silber ABS, Abstandstempomat, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel beheizbar, ...
BMW 520d Touring Österreich-Paket Aut. € 20.690  Baujahr: 11 / 2014 KM-Stand: 73.500km Leistung: 140KW / 190PS Hubraum: 1.995 ccm Farbe: weiß ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Außenspiegel elektr., Bordcomputer, Dachreling, E - Fensterheber 2-fach, E - Fensterheber 4-fach, E - verstellb...	Ford S-MAX Business 2.0 TDCi Auto-Start/... € 19.900 Baujahr: 12 / 2018 KM-Stand: 112.000km Leistung: 110KW / 150PS Hubraum: 1.997 ccm Farbe: MAGNETIC-GRAU-METALLIC ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Airbag-Seite vorne und hinten, Alufelgen, Anhängervorrichtung, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, ...
Ford Focus Traveller 1,5 EcoBlue Cool & ... € 18.500 Baujahr: 12 / 2018 KM-Stand: 20.000km Leistung: 88KW / 120PS Hubraum: 1.500 ccm Farbe: MAGNETIC-GRAU-METALLIC ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel elektr., Bluetooth, E - Fensterheber 4-fach, ...	Ford S-MAX Titanium 2.0 TDCi Auto-Start/... € 17.900  Baujahr: 11 / 2015 KM-Stand: 138.675km Leistung: 110KW / 150PS Hubraum: 1.997 ccm Farbe: FROSTWEISS ABS, Abstandstempomat, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel elektr., beheizbare Frontscheibe,
Ford Mondeo Traveller Business Plus 2,0 ... € 17.890  Baujahr: 11 / 2017 KM-Stand: 85.250km Leistung: 110KW / 150PS Hubraum: 1.997 ccm Farbe: IRIDIUM-SCHWARZ-MET 3. Bremsleuchte, ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Kopf vorne und hinten, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, ...	VW Passat Variant Comfortline 1,6 TDI DS... € 17.200  Baujahr: 08 / 2017 KM-Stand: 84.750km Leistung: 88KW / 120PS Hubraum: 1.598 ccm Farbe: rot ABS, Abstandstempomat, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Airbag-Seite vorne und hinten, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, ...
Ford C-MAX Trend 1,5 TDCi S/S € 17.190  Baujahr: 12 / 2018 KM-Stand: 16.700km Leistung: 110KW / 95PS Hubraum: 1.500 ccm Farbe: silber ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., beheizbare Frontscheibe, ...	Ford S-MAX Titanium 2.0 TDCi Auto-Start/... € 16.000  Baujahr: 04 / 2016 KM-Stand: 150.850km Leistung: 110KW / 150PS Hubraum: 1.997 ccm Farbe: silber ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Airbag-Seite vorne und hinten, Alufelgen, Anhängervorrichtung, Antischlupfregelung, Außenspiegel elektr., ...
Ford Galaxy Business Plus 2,0 TDCi Aut. € 15.900  Baujahr: 07 / 2014 KM-Stand: 128.000km Leistung: 103KW / 140PS Hubraum: 1.997 ccm Farbe: schwarz ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Knie, Airbag-Kopf vorne, Alufelgen, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., beheizbare Frontscheibe, ...	Ford Grand C-MAX Trend 2,0 TDCi Powershi... € 14.900  Baujahr: 05 / 2017 KM-Stand: 128.700km Leistung: 110KW / 150PS Hubraum: 1.997 ccm Farbe: rot ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., Bluetooth, ...
Ford Focus Traveller 1,5 EcoBlue Trend € 14.900 Baujahr: 02 / 2019 KM-Stand: 55.000km Leistung: 70KW / 95PS Hubraum: 1.500 ccm Farbe: MAGNETIC-GRAU-METALLIC 3. Bremsleuchte, ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., ...	Ford Focus Traveller 1,5 EcoBlue Trend E... € 14.490  Baujahr: 12 / 2018 KM-Stand: 43.770km Leistung: 70KW / 95PS Hubraum: 1.500 ccm Farbe: POLAR-SILBER-METALLIC 3. Bremsleuchte, ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., Beifahrer-Airbag Deaktivierung, ...

VW Golf Variant Comfortline 1,6 TDI DSG € 13.990  Baujahr: 06 / 2016 KM-Stand: 118.380km Leistung: 81KW / 110PS Hubraum: 1.598 ccm Farbe: rot ABS, Abstandstempomat, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Anhängervorrichtung, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, ...	Ford C-MAX Titanium 2,0 TDCi DPF € 12.590  Baujahr: 06 / 2014 KM-Stand: 121.480km Leistung: 103KW / 140PS Hubraum: 1.997 ccm Farbe: BRISBANE-METALLIC ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., ...
Ford Focus Traveller 1,5 TDCi Trend Powe... € 11.990  Baujahr: 10 / 2016 KM-Stand: 95.800km Leistung: 88KW / 120PS Hubraum: 1.499 ccm Farbe: INDIG BLAU METALLIC ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., Bluetooth, Bordcomputer, ...	Ford Mondeo Traveller Trend 1,6 TDCi € 11.800  Baujahr: 04 / 2015 KM-Stand: 161.000km Leistung: 85KW / 116PS Hubraum: 1.560 ccm Farbe: silber ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Airbag-Seite vorne und hinten, Alufelgen, Anhängervorrichtung, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, ...
Nissan Micra 0,9 IG-T Acenta € 11.390  Baujahr: 02 / 2018 KM-Stand: 21.400km Leistung: 66KW / 90PS Hubraum: 898 ccm Farbe: grau 3. Bremsleuchte, ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Kopf vorne und hinten, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, ...	Ford Mondeo Traveller Trend 1,6 TDCi DPF... € 10.900  Baujahr: 12 / 2013 KM-Stand: 67.731km Leistung: 85KW / 116PS Hubraum: 1.560 ccm Farbe: blau ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., Bluetooth, Bordcomputer, Bremsassistent, ...
Skoda Octavia Combi 1,6 Active TDI Green... € 10.900  Baujahr: 04 / 2014 KM-Stand: 90.400km Leistung: 77KW / 105PS Hubraum: 1.598 ccm Farbe: weiß ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Kopf vorne und hinten, Airbag-Seite vorn, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., ...	VW Golf Plus Comfortline 1,6 TDI DPF DSG... € 9.890  Baujahr: 07 / 2012 KM-Stand: 119.190km Leistung: 77KW / 105PS Hubraum: 1.598 ccm Farbe: kaschmirbraun-metallic ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Anhängervorrichtung, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., ...
VW Golf Plus Highline 1,6 TDI DPF € 8.990  Baujahr: 10 / 2011 KM-Stand: 96.850km Leistung: 77KW / 105PS Hubraum: 1.598 ccm Farbe: schwarz ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., ...	BMW 118d € 8.990  Baujahr: 04 / 2009 KM-Stand: 81.575km Leistung: 105KW / 143PS Hubraum: 1.995 ccm Farbe: SPAC-GRAU-METALLIC ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Kopf vorne und hinten, Airbag-Seite vorn, Anhängervorrichtung, Antischlupfregelung, Außenspiegel elektr., ...
KIA Sportage Active 1,7 CRDi DPF € 8.990  Baujahr: 07 / 2012 KM-Stand: 156.000km Leistung: 85KW / 116PS Hubraum: 1.685 ccm Farbe: grau ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr.,	Opel Astra ST 1,7 CDTI Ecoflex Sport Flo... € 8.900  Baujahr: 07 / 2013 KM-Stand: 142.700km Leistung: 81KW / 110PS Hubraum: 1.686 ccm Farbe: weiß ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., ...
Ford Fiesta Easy 1,25 € 7.790  Baujahr: 01 / 2015 KM-Stand: 81.700km Leistung: 44KW / 60PS Hubraum: 1.242 ccm Farbe: HOT-MAGENTA ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., Beifahrer-Airbag Deaktivierung, Berganfahrassistent, ...	Skoda Fabia Combi GreenLine 1,2 TDI CR € 7.790  Baujahr: 10 / 2014 KM-Stand: 63.300km Leistung: 55KW / 75PS Hubraum: 1.199 ccm Farbe: silber ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., Außentemperatur - Anzeige, Berganfahrassistent, ...

Wir wünschen Euch und Eurer Familie schöne Weihnachtsfeiertage, gerade in dieser herausfordernden Zeit wünschen wir Euch vor allem viel Gesundheit und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

Bei dieser Gelegenheit möchten wir uns für die angenehme Zusammenarbeit bedanken und hoffen auch in Zukunft auf Euer Vertrauen.

Josef Schauer samt Mitarbeiter

www.kfz.schauer.at

